

2. Februar 2005
Woche 5

Gesamtauflage
80910

Wochenblatt

Die Wochenzeitung für Singen und seine Stadtteile mit SINGEN *kommunal* ☺

Jahrgang 38, Nr. 5
Singen Stadt

Auflage
22712

Schutzgebühr 1,20 €

Mutig, mutig



von Hans Paul Lichtwald

Der Hegau-Tower wird also gebaut werden! Singen bekommt ein neues Wahrzeichen, ein Stück des weltbekannten Architekten Jahn. In Köln wird gerade diskutiert, ob man sich von Jahn die Silhouette des Doms zerstören lassen darf. In Singen werden nur der Maggi-Wasserturm und das Conti leiden.

Wichtig war seinen geistigen Vätern immer das Alleinstellungsmerkmal des Gebäudes. Wer hier angesiedelt ist, der kann sich einer guten Adresse sicher sein. Gerade deshalb war der Tower selbst nie das Hauptproblem, sondern die sonstigen Leerstände in der Stadt. Für GVV-Geschäftsführer Roland Grundler gibt es hier eine Unterscheidung: Leere Geschäftsräume tangieren der Hegau-Tower nicht - und bei Büroflächen entscheide der Standard und das Angebot, das es aber nicht unbedingt so in der City gebe.

Die einen reden über Risiken, die anderen über Chancen. Eines ist sicher: Mutig, ja mutig ist der Schritt zum Tower allemal!

Gymi in Not

Singen bekommt zwar keinen politischen Aschermittwoch aber dafür 2005 einen kohlrauschschwarzen Tag danach: Am Donnerstag, 10. Februar, wird es eine Podiumsdiskussion der beiden Fördervereine zum Thema »Singer Gymnasien in Not« geben.

Um 19 Uhr beginnt das Hearing in der Aula des Hegau-Gymnasiums. Seit Tagen herrscht wildes Entsetzen in Singen, nachdem bekannt wurde, dass die Gymnasialzüge hier wegen Engen auf insgesamt acht reduziert werden.

Anzeige

**Rohr-
reinigung**

**0 77 31 /
83 08 - 11**

WIDMANN

24-Std.-Notdienst
01 72 / 7 65 06 55

WIDMANN GmbH
Singen · Freibühlstr. 9 - 13

Hegau-Tower wird gebaut

Im Sommer soll es losgehen / Aufsichtsrat billigt jetzt Planbilanz

von Hans Paul Lichtwald

@wochenblatt.net

Singen. Auf die Meldung warten viele schon seit Wochen: Der Hegau-Tower wird in Singen in einer leicht abgespeckten Form gebaut werden. »Grünes Licht« gab es letzten Donnerstag vom Aufsichtsrat der städtischen GVV, dem eine Planbilanz bis 2014 vorgelegt wurde. Das bestätigte gestern Geschäftsführer Roland Grundler im

Gespräch mit dem WOCHENBLATT im Beisein von Heinz Rapp, dem kaufmännischen Leiter des Bauträgers. Gebaut werden sollen die Tiefgarage und der Turm, der typisch für den weltweit agierenden Planer Jahn ist. Für dieses Volumen habe man derzeit knapp 50 Prozent der Nutzer, sagt Grundler. Jetzt werde die Ausschreibung vorbereitet und in zwei Monaten erfolge dann die Aussendung europaweit.

Vor dem Aufsichtsrat waren eher

andere Fragen zu klären: Kann die GVV auch beim Bau des Towers ihre originären Aufgaben erfüllen? Die Wohnungssanierungen sollen weitergehen. Die hier nötigen Investitionen fließen aber offenbar zügig als Ertrag zurück. Damit sei die Entwicklung insgesamt absehbar und eine positive Bilanz auf Jahre hinaus gesichert. Der Stahlpreis sinke wieder. Da sei es eher verkraftbar, dass die Baugründung auf diesem Areal komplizierter und damit teurer werde.

Der Startschuss für den Hegau-Tower fällt ohne zwei Großinteressenten aus der weiteren Region. Eine Spezialfirma für Krankenhaus-Software wollte sich hier ansiedeln und gleich fünf Stockwerke im Tower kaufen. Zugleich sollte das Hegau-Klinikum zum Referenzkrankenhaus für das Computer-System werden. Kompensationsgeschäfte mache er nicht, sagte dazu Oberbürgermeister Andreas Renner, der Aufsichtsratsvorsitzende der GVV. Roland Grundler schließt aber eine spätere Ansiedlung in Singen nicht aus. Das gilt auch für eine Gebäudereinigungs-firma, die hier Umsiedlungsinteresse gezeigt hat. Hier böte eine Umsiedlung zudem die Chance, ganz in der Nähe zur Aach Seniorenwohnungen anzubieten. Wesentlich sind die derzeitigen Kapitalzinsen: Die Hälfte wie vor zehn Jahren, sagt Grundler. Und so könne man heute neue Gewerbefläche für 9,50 Euro anbieten. Andere Leerstände, die es beim DAS durch den Tower geben werde, habe man bereits in die Kalkulationen eingerechnet. Grundler und Rapp betonen, dass sie mit der Auslastung von 70 Prozent im Sintec zufrieden seien. Sie hätten drei Bio-Technologie-Firmen im Gespräch gehabt, doch zwei Millionen Euro lege derzeit keine Bank auf den Tisch, um Existenz-Ideen zum Durchbruch zu verhelfen. Insgesamt wolle man das Dienstleistungsareal als Standort weiter entwickeln. Jetzt sind Glasfaserkabel eingezogen, das hauseigene Intranet komme den Existenzgründern auf jeden Fall entgegen - aber auch den alten Hasen in der Kommunikationsbranche.



Der Jahn-Tower soll bis Ende 2006 im besten Fall in Singen stehen. GVV-Geschäftsführer Roland Grundler und der kaufmännische Geschäftsführer Heinz Rapp freuen sich über den Durchbruch dieses Projekts, für das rund 1,5 Millionen Euro Entwicklungskosten aufgebracht worden sind. swb-Bild: li

Wird Andreas Renner CDU-Zweitkandidat?

Singen (li). Am 11. März wird die CDU ihre Landtagskandidaten aufstellen. Veronika Netzhammer hat schon früh erklärt, dass sie wieder antreten wird. Jetzt hat der Singener Oberbürgermeister Andreas Renner seinerseits das Interesse an einer Zweitkandidatur bekundet. Das bestätigte er gestern auf Anfrage des WOCHENBLATTs. Seine Kandidatur sei gegen niemanden gerichtet und er wolle doch gar nicht in den Landtag! Aber als »veritablen Zweitkandidaten« sieht er sich schon. Der CDU-Kreisvorstand hatte letzte Woche die Landtagswahl vorberaten. Da hatte Renner seinen Hut für viele ganz überraschend in den Ring geworfen. Die Nominierungsversammlung ist am 11. März um 19.30 Uhr in der Seeblickhalle in Steißlingen. Zuletzt ging es zweimal knapp zu. Vor zehn Jahren gewann Veronika Netzhammer mit einer Stimme Vorsprung vor dem Hilzinger Bür-

germeister Franz Moser. Und vor fünf Jahren brachte sie der damalige MIT-Kreisvorsitzende Harald Dreher fast ins Wanken. Hätten 13 Mitglieder anders abgestimmt, wäre Veronika Netzhammer nicht wieder nominiert gewesen. Der nächste spannende Wahlkrimi kündigt sich also an. Jetzt wird es um die Zweitkandidatur gehen. Bei der Landtagswahl gibt es keine Landesliste, sondern nur Direktmandate und sonst eine Verteilung nach Stimmenhöchstzahlen. Fällt ein Direktkandidat aus, ist sein Zweitbewerber im Landtag. Bisher war es guter Brauch, dass der Zweitbewerber aus Stockach kommt. Zuletzt war dies der Mühlinger Bürgermeister Manfred Jüppner. Für den ist alles noch ganz offen, es seien ja mehrere Bewerber im Gespräch. Renner sieht sich hier aber auch als gebürtiger Stockacher, der diese Interessen mitvertreten könne.

Neues Ballvergnügen im Stall der Ställe

Singen (li). Auftakt für die heißen Fastnachtstage war gestern der Ordensabend der Poppele-Zunft, der sich längst zum kleinen Narrenspiegel gewandelt hat. Im »Krüüz« wurde manche Begebenheit auch aus dem Narrenspiegel auf die Schippe genommen. Und so hat auch Narrenmutter Bernfried Haungs sein Fett abbekommen und das höchstprominent von Sirgrun Mattes, die ihm Nachhilfe an der Drehorgel erteilte. Der Ordensabend ist ein Fest der Poppele-Familie mit viel Herz. Verdiente Narren wurden mit Orden ausgezeichnet. Auch gestern wieder der krönende Schlusspunkt war die Präsentation der neuen Poppele-Zeitung, die heute dem WOCHENBLATT beiliegt. Ein Jahr nach dem großen Narrentreffen halten die Narren nochmals einen Augenblick inne und erfreuen sich der großen Taten. Jetzt soll die ganze Kraft wieder der eigentlichen Fastnacht gelten.

Und da wird am Samstag die erste Singener Fasnetsnacht in der Scheffelhalle, also dem Stall der Ställe, der Testballon sein. Party ist jetzt auch unterm Twiel bei Poppeles Erben angesagt. Diesmal wird die Halle in ein Zauberschloss verwandelt. Bis 4 Uhr wird es ein vielfältiges Unterhaltungsprogramm »Backstage«, Guggenmusiken und DJ Matze geben. Es gibt neue Bars und bis 22 Uhr sogar eine uralemannische »Happy Hour«. Einen besseren Begriff habe man nicht gefunden. Nach einem glänzenden Zunftball, der wieder richtig voll war, hofft die Zunft auf eine neue Festkonjunktur unterm Twiel. Klar war aber hier auch: Die Leute von heute kommen später und ihnen kommt eine Abendkasse spürbar entgegen. Der Freitagnachmittag gehört den Kindern in der Scheffelhalle und am Samstag ist ab 14.15 Uhr wieder Umzugszeit in der Singener City.

Diese Woche



Apotheker, Einzelhändler und Fitnessanbieter ziehen ab Aschermittwoch im Kampf gegen Übergewicht an einem Strang. Seite 3



Frank Töppers von »Marienhof« alias Wolfgang Seidenberg kommt mit Shakespeare nach Singen. GUCKLOCH

Radolfzell ist das neue Behördenzentrum im Landkreis geworden. Seite 3

Der Singener Boxclub konnte gegen Gotha feiern und hat einen Nationalteam-Boxer in seinen Reihen. Seite 4

Es gibt noch einige Karten für das Stockacher Narrengericht an der Abendkasse. Seite 12

Weniger »BKK Gesundheit« wird es schon bald in der Region geben. Das Unternehmen reduziert den Standort Singen. Seite 18

Wochenblatt.net

<http://www.wochenblatt.net>

Unsere Email-Adressen:

redaktion@wochenblatt.net

kleinanzeigen@wochenblatt.net

verlag@wochenblatt.net

Wochenblatt - Telefon
0 77 31 / 88 00 - 0 · Fax 88 00 - 36

Anzeige

Sparen Sie bis zu 30%

Testen Sie uns!

Werden Sie fit für nur € 1,70 pro Tag

30 Tage Fitness & Wellness-Spaß für nur 49,- €

Jetzt anrufen und informieren!
0 77 31 / 9 58 80

fazz FITNESS

Werner-von-Siemens-Str. 22 · 78224 Singen

Vom 26. 1. – 9. 2. 05

Auf alle am Lager befindlichen
Lego-Artikel 10 % Rabatt

Spielwaren REIMANN

Untere Gießwiesen 15, D-78247 Hilzingen, kostenlose Parkplätze direkt am Geschäft

10 %

70 %

SINGEN



Mit einem gelungenen Nachtumzug begann am Freitagabend das Jubiläumsfest der Singener Versina. Guggenkostüme und viele Hexengruppen prägten das Bild. swb-Bilder: li

Kurs will Maria begleiten

Rielasingen-Worblingen (swb). »Anstößig leben?! - an- gestoßen werden«: Unter dieser Überschrift will die evangelische Johannesgemeinde helfen, die Bibel mit Hilfe von Bodenbildern neu zu entdecken. Sie möchte nicht vorrangig Wissen, sondern Glauben und Leben mit biblischen Texten in Beziehung bringen. Eingeladen sind alle, die Lust haben, sich auf eine Begegnung mit der Bibel und dem Leben einzulassen. Das sind die Fragen: »Sind wir nicht wie Maria? Haben wir nicht auch den Anstoß bekommen, Jesus in uns aufzunehmen, und sind dadurch schon manches mal anstößig geworden? Haben auch wir eingewilligt, dass Gott in uns wohnt?« - Wir möchten mit Ihnen zusammen Maria begleiten. Und zwar von der Geburt Jesu bis zur Geburt der Kirche (Weihnachten - Pfingsten). Die vier Mitarbeiterinnen der evangelischen Johannesgemeinde in Rielasingen-Worblingen, Annerose Bohner, Monika Härle, Annegret Jöst und Doris Kahlitz bieten zwei Kurse an. Jeder Kurs umfasst vier Gesprächsrunden und dauert zirka zwei Stunden. Die Teilnahme ist kostenfrei und unverbindlich. Der erste Kurs beginnt am Donnerstag, 10. Februar, um 19.30 Uhr und der zweite Kurs am Montag, 14. Februar, um 15.30 Uhr im Gemeindehaus in Rielasingen. Es wird um Anmeldung im Pfarrbüro: Hegaustraße 25, oder per Mail unter buero@johannesgemeinde-rielsingende gebeten.

Lorbeerkrantz für den OB

»Versina« feiert 50jähriges Bestehen und Renner

Singen (li). Präsident Marco Pavan und Regina Glatt strahlten am Samstagabend beim Festabend der Singener Vereinigten Narrengesellschaften, die ihren 50. Geburtstag zwei Tage lang feierten. Es war alles ganz gut gelaufen und die beiden moderierten einmal mehr achtbar das "Närrische Allerlei" in der Turnhalle der Schillerschule. Beeindruckend ist ihre Ehrlichkeit, wenn sie mit der Vergangenheit der "Versina" umgehen. Und die liegt zum Teil nicht sehr lange zurück. Sechs Mitgliedsvereine sind es heute, mit den Alt-Neuböhringern ist nur noch eine Gründungszunft dabei. Freundschaftliche Verbindungen werden aber dennoch gepflegt. Anders wäre der Nachtumzug am Freitagabend nicht denkbar gewesen.



Zum Ehrenmitglied der Versina wurde Oberbürgermeister Andreas Renner ernannt. Hier lesen Ordensmeister Jürgen Schweizer und Präsident Marco Pavan die Urkunde vor.

Es war bitter kalt am Freitagabend beim Auftakt durch die Ekkehardstraße. Das hielt viele Zuschauer ab. Die anderen erlebten einen bunten Reigen mit tollen Guggenmusiken und manchem schreckerregenden Häs. Die Gäste feierten in der Scheffelhalle weiter, die Zunftmeister trafen sich im Bürgersaal zu einem stilvollen Empfang, bei dem Oberbürgermeister Andreas Renner zum Ehrenmitglied ernannt wurde. Der Schirmherr parlierte munter und begeisterte die Narrenschar vor allem deshalb, weil er jeden Zwischenruf sofort konterte. Gekontert hat am Festabend einen Tag später Helmut Maier. "Helma" ist ein Urgestein der Singener Fastnacht und nie um einen alten Narren-

spruch verlegen. Ihm haben es die Bären angetan: Und wegen Dr. Sauters Passion hätten wir jetzt eine regelrechte Bären-Invasion. Was bliebe sei aber schlicht Bären-dreck! Dann gab es für OB Renner wahrlich einen Lorbeerkrantz aus Worten: Die Stadthalle sei als Ruhmesbau nach Andreas Renner zu benennen, dem nach den Klinikfusionen und der Laga 2000 die dritte Großtat gelungen sei. Für Helma blieb nur die Frage offen, ob Renner nicht allen mit dem Hegau-Tower einen Bären aufgebunden habe. Regina Glatt persiflierte in ganz Lila das Häs der Versina-Größen. Marco Pavan bezeichnete sie als die zarteste Versuchung, seit es die Versina gebe. Auch Renner hatte am Abend zuvor die Farbe Lila angesprochen: Er habe immer große Hochachtung vor der Versina, weil die Repräsentanten wie Kardinäle daherkämen. Claudia Weber repräsentierte die Stadt beim Festabend, der mit drei Auftritten der Hohentwiel-Hansele einen Schwerpunkt hatte. Der Jäger-Neuner als wiederentdeckter Zunfttanz war eindrucksvoll. Die Gassä-Surrer präsentierten ihr neues Häs, das ganz venezianisch ausgerichtet ist. Dabei hatten sie eine Menge Glück, dass ein Schwelbrand am Vorhang schnell entdeckt worden war: Ein Scheinwerfer stand einfach zu nahe.

Buronias Airport

Dorfabend mit reichem Ordenssegen

Singen-Beuren (wf). Die Narren der Buronia-Zunft im Singener Stadtteil Beuren an der Aach veranstalteten ihren Dorfabend mit Bravour. Der 34. Dorfabend war ein voller Erfolg und zeigte durchaus Niveau. Das gestraffte Programm, durch das Sven Strauß führte, ging wohlthuend flott über die Bühne. Es wurden die aktiven Mitglieder Petra Enz und Fredi Enz mit dem Verdienstorden in Silber, Uwe Sterk und Alfons Feuerstein mit dem Verdienstorden in Gold der Narrenvereingung Hegau-Bo-

densee ausgezeichnet. Gabi und Josef Maier, Monika und Karl Schwarz, Maria und Otto Wagner, Klothilde und Bruno Mayer, Monika Sterk und Horst Schmidt wurden für über 30 Jahre aktive Mitgliedschaft mit der Ehrennadel in Gold vom Landvogt Herbert Schober ausgezeichnet. Ein »Butz-Frauen-G'schwätz« ließen dann Diana Frick und Manuela Rehm und die Narrenjugend eine Tanzaufführung unter dem Motto »Girls ripp-off« folgen. »He-gaunereien« ließen anschließend die Sängergroup-

pe Beuren folgen, sie demonstrierte wie es ist, wenn der Singener OB Renner demnächst vom Aeroport Buronia nach Stuttgart fliegt. Die NZ-Holzergruppe ging dann auf die Lachmuskeln mit ihrem »Holzer-Stammtisch«. Sie demonstrierte die »Schwarzwildklinik von Dr. Trinkmann«. Was dann mit dem Sketch »Hannes und die Bürgermeisterin« (vorgetragen von Iris Larcher und Wolfgang Werkmeister) über die vergangene Nacht beim Helferfest für die 800-Jahrfeier herauskam, begeisterte.

FLEISCHTHEKE

Bratfertiges Cordon bleu
Schnitzel vom Schwein 100 g **0,90**

Rumpsteak
gut gelagert, entseht 100 g **1,90**

Gulasch, mager, Rind – Schwein 100 g **0,72**

5-Minuten-Pfanne
verschiedene Sorten 100 g **0,85**

SALATTHEKE

Lumpensalat 100 g **0,70**

FISCHTHEKE

Viktoriabarschfilet 100 g **1,48**

WURSTTHEKE

Bergkraxler – Rohpolnische, deftig 100 g **0,90**

Kabanossi 100 g **1,00**

Hohentwiler Edelsalami 100 g **1,40**

Portionswürstchen
verschiedene Sorten 100 g **0,80**

Fleischwurst, im Ring
geschnitten – Wurstsalat-Käse 100 g **0,60**

KÄSETHEKE

Vorarlberger Riesskäse
35% Fett i. Tr. 100 g **1,49**

Tipp der Woche: Blut- u. Leberwürste, dazu offenes, gekochtes Kraut 100 g **0,60**

HERTRICH METZGEREI

Scheffelstr. 23 · Singen

Wochenblatt

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 320, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 0 77 31/88 00-0
Telefax 0 77 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 0 77 31/88 00-46
Verlagsleitung
Peter Peschka 0 77 31/88 00-46
<http://www.wochenblatt.net>
Anzeigenpreise und AGB's aus
Preisliste Nr. 37 ersichtlich

Wir sind Mitglieder

Druck
Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung
Singen GmbH

Wir machen Ferien
vom 3.2. bis 9.2.2005
Ab dem 10.2.2005 sind wir wieder für Sie da.
Metzgerei Jaser
Lindenstr. 32 · Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 7 14 05

Nur im Wochenblatt
Hadwigstr. 2, 78224 Singen erhältlich:

Der „Singener Geschenkscheck“

Verschenken Sie doch einfach die große Auswahl der City Ring - Geschäfte des Singener Einzelhandels!

Die ideale Geschenkidee für:

Geburtskinder,
Frühlingssuchende, Verliebte,
Verlobte, Verheiratete, Getaufte,
Gemochte, Nette, Hilfsbereite
und alle, denen man sonst noch
etwas Gutes tun möchte.

SINGEN
aktiv: City Ring

Servicekalender

NOTRUF

Für alle

Überfall, Unfall: 110
Krankentransport: 19222
Ärztlicher Notfalldienst: 19292
Feuerwehr: 112
Telefonseelsorge: 08 00/11 10 111
08 00/11 10 222
Tierschutzverein: 07731/65514
Frauenhaus Notruf: 07731/31244
Einsatzleitung Dorfhelferinnen:
Jutta Gold 07731/795504

APOTHEKEN-NOTDIENSTE

Für alle

Do., 3.2.: Christophorus-Apotheke,
Bahnhofstr. 3, Engen und
Linden-Apotheke, Lindenstr. 11,
Rielasingen-Worblingen
Fr., 4.2.: Residenz-Apotheke, Schützenstr. 9, Radolfzell
Sa., 5.2.: Martinus-Apotheke, Uhl-
landstr. 48, Singen
So., 6.2.: Scheffel-Apotheke, Alemannenstr. 5, Radolfzell
Mo., 7.2.: Marien-Apotheke, Rielasinger Str. 172, Singen
Di., 8.2.: Apotheke am Berliner Platz, Überlinger Str. 4, Singen
Mi., 9.2.: Ring-Apotheke, Ekkehardstr. 59c, Singen

Tierärztlicher Notdienst

5./6.2.:
Dr. Annette Kicherer, Hauptstr. 16a,
Aach, Tel. 07774/929938

Abfall

Singen

Altpapier + Gelber Sack: Mo., 7.2. (Bezirk 07), Di., 8.2. (08), Mi., 9.2. (09)
Roter Deckel: Mo., 7.2. (Bezirk D), Di., 8.2. (E), Mi., 9.2. (F)
Der Wertstoffhof bleibt am „Schmutzige Dunschdig“, 3. Febr. 05, geschlossen.

Südasien: Den Menschen helfen!

Nach dem schweren Seebeben und den anschließenden Überflutungen sind in Südasien Häuser, Straßen, Strom- und Wasserleitungen zerstört. Die Menschen in Sri Lanka und den anderen betroffenen Ländern brauchen jetzt Nahrung, Medikamente, Unterkünfte. Dafür sind unsere Helfer im Einsatz.

Bitte helfen Sie mit.

ASB
Arbeiter-Samariter-Bund

Online spenden: www.asb.de
Konto: 1888 · Sozialbank Köln
BLZ: 370 205 00 · Stichwort: Südasien

Direkt in die Briefkästen

Wir verteilen für Sie jede verfügbare Stückzahl von Flyern oder Prospekten in jedem denkbaren Ort im Landkreis Konstanz und darüber hinaus gegebenenfalls auch bundesweit.

WIR UNTERBREITEN IHNEN GERN EIN ANGEBOT.

Direktwerbung
Vertriebs-GmbH

Hadwigstraße 2a
78224 Singen
Telefon 077 31/88 00 68
Fax 077 31/88 00 36

Spezialitäten aus eigener Produktion

DENZEL'S Metzgerei

Aus unserer Käsetheke in der Marktpassage:

Rinderbraten , aus der Keule	100 g	0,89
Schweinekotelett , saftig	100 g	0,59
Bierwurst , geräuchert, zur Brotzeit	100 g	0,89
Gutsjagdwurst mager mit Rindfleischbeilage	100 g	1,09
Pyrenäenkäse , 50% Fett i. Tr.	100 g	1,29

Täglich frisch!

BEMERKENSWERT IST . . .

. . . dass Fastnacht die Fortsetzung der Politik mit anderen Mitteln ist. Das ist zwar nicht neu und auch an dieser Stelle schon mehrfach geschrieben, aber leider längst nicht überholt. Bei der Live-Übertragung der Konstanzer Fastnacht musste man bis zur letzten Nummer von Norbert Heizmann warten, um die neuen Singener Wahrheiten zu hören.

Die CDU sei in Deutschland so heruntergewirtschaftet, dass sie die Singener brauche: Volker Kauder als Generalsekretär in Berlin und Andreas Renner als Minister in Stuttgart! Heizmann, der als Kakerlake mitten im Konzilssaal auftrat, traf dann noch die nachbarschaftliche Ader: Oh, hätte Nero doch nicht Rom heruntergebrannt . . .

. . . dass die Quote noch mehr auf die Fastnacht drückt! Mit 1,4 Millionen Zuschauern hat die Übertragung aus Konstanz einen Rekord geschafft. Redakteur Klaus Motzkus kann jubelieren, denn er hat diese regionale Fastnacht in der Medienlandschaft endgültig platziert. Doch ist dies das Maß aller Dinge? Ein Bauchredner aus Kreuzlingen garantiert noch keinen Inhalt. Profis einzustreuen, ist eine fragwürdige Strategie. Motzkus konnte sich über zwei Dinge 2005 freuen, die Anwesenheit des Ministerpräsidenten und die Hochform seines Moderators Hans-Peter Jehle. Der hat den Sprachwitz wieder so kultiviert, dass schwächere Nummern schnell vergessen waren. Paradiesvögel steckt man eben nicht ungestraft in Clown-Kostüme und aus einer abgetakelten Fregatte wird keine

Deshalb ist die Kreis-CDU auch schon an der Vorbereitung der Landtagswahl 2006. Im Mai werden die Landtagskandidaten gekürt. Das wird zu dem Zeitpunkt bei der CDU wieder Veronika Netzhammer sein. Aber plötzlich ist der Mühlinger Bürgermeister Manfred Jüppner nicht mehr Zweitkandidat, sondern ein gebürtiger Stockacher: Andreas Renner! Da erfolgen neue strategische Ausrichtungen, die viele Varianten offen lassen. Ich habe es hier schon einmal geschrieben: Veronika Netzhammer wird in Singen für Renners Nachfolge antreten. Der Rest sind taktische Finessen im vorgegebenen zeitlichen Ablauf.

. . . dass in Singen viele Dinge auch ohne Fastnacht Pause machen. Der Gemeinderat tagt erst wieder am 22. Februar, die CDU-Fraktion hat immerhin schon am Montag dieser Woche den Winterschlaf beendet. Das alles passt in die politische Landschaft dieser Tage hinein: Abwarten, bis es passiert - oder eben nicht passiert! Und der Rest ist bühnenreif. Landrat Frank J(H)ämmerle hat seinen Kreishaushalt endlich genehmigt. Alles war dann doch in sicheren Tüchern, so dass der Minister in spe bei der Abstimmung schon wieder auf dem Sprung zur Singener Sportlerehrung sein konnte. Vieles wirkt so zufällig, ist es aber nicht. Im Singener Haushalt ist eine Kreisumlage von 42,67 Prozent angesetzt gewesen, 41,42 Prozent sind es geworden. 41,5 Prozent war mein Tipp vor zehn Wochen. Solche Tipps machen mit Andreas Renner immer Sinn, weil

SCHAUSONNTAG

IMMER AM 1. SONNTAG IM MONAT
VON 10.00 - 17.00 UHR

www.top-badprofis.de

PFEIFFER & MAY
FACHGROSSHANDEL FÜR HAUSTECHNIK

78647 Trossingen
Industriestr. 26 TEL 07425 / 331-160
Mo.-Fr. von 8.30-18.00 Uhr
Sa. von 8.30-13.00 Uhr

78224 Singen
Grubwaldstr. 5 TEL 07731/9756-0
Mo.-Fr. von 9.00-18.00 Uhr
Sa. von 9.00-14.00 Uhr

Konstanzer Titanic-Wiedergeburt. Gut, dass es die Kuh vom Land und einen Alfred Heizmann gibt, der allen klargemacht hat, warum er keinen Bock auf Fastnacht hat! Das macht den kleinen Unterschied zum Motzkus-TV der Zukunft aus. Statt dem Kakerlak kommt dann Norbert Heizmann als »der Quot«!

. . . dass die Narren ihre Ohren für das Stuttgarter Ministergerangel weit geöffnet haben. Nur einer sagt keinen Ton dazu: Andreas Renner. Das sei alles Spekulation und einfach nur Quatsch! Den Job macht er derzeit gut. Der Politik-Profi weiß, dass man in solchen Phasen keinen Fehler machen darf. Der Tag der Wahrheit ist der 21. April, wenn Günther Oettinger zum neuen Ministerpräsidenten gewählt wird und anschließend sein Kabinett vorstellt. Für den Tag danach werden in Singen und im Hegau derzeit die Weichen gestellt. Wer dies aber nicht vorbereitet, wird den Tag verschlafen.

Hans Paul Lichtwald

es um realistische Einschätzungen geht. Nur am letzten Freitag hatte er keine Freude daran, als ich meinte, am 10. Juli 2005 sei in Singen OB-Wahl.

. . . dass der Konstanzer Landtags-abgeordnete Andreas Hoffmann eine Menge sozialpolitische Kompetenz entfaltet. Dem Kreistag hat der CDU-Politiker jetzt ein Positionspapier über behinderte Menschen im Landkreis vorgelegt. Während andere warten, bis Entwicklungen eintreffen, macht er seinen Kollegen klar, dass bis zum Jahr 2008 bei den Eingliederungshilfen für Behinderte auf den Landkreis zusätzliche 8,6 Millionen Euro im rechnerisch schlechtesten Fall zukommen werden. Entscheidend ist bei ihm der Ansatz, mehr eigene Einrichtungen für Behinderte im Kreis zu schaffen. Damit entgeht man dem Fremddiktat der Kosten und schafft zugleich Arbeitsplätze. Das ist endlich einmal ein Blick nach vorne!

Landratsamt jetzt Superbehörde

Neue Struktur schafft Behördenschwerpunkt in Radolfzell

Radolfzell (aj). Mit Umsetzung der Verwaltungsreform in Baden-Württemberg wurden die Landratsämter zu Superbehörden. Zehn neue Aufgabenbereiche kamen zum 1. Januar 2005 zum Konstanzer Landratsamt dazu, Landrat Frank Hämmerle ist nun Chef von 990 Mitarbeitern, das sind 278 Beschäftigte mehr als vor der Reform. Einen Schwerpunkt als Behördenstandort bildet neben dem Landratsamt in Konstanz, aufgrund ihrer Lage und den räumlichen Gegebenheiten die Stadt Radolfzell. Hier werden im Behördenzentrum in der Waldstraße 30- 34 sechs Ämter angesiedelt, die teilweise bereits schon bisher ihren Standort dort hatten. Kein Wunder, dass sich Oberbürgermeister Dr. Jörg Schmidt nach dem sukzessiven Verlust an Zentralität von Radolfzell in den vergangenen Jahren nun über den neuen Behördenschwerpunkt in seiner Stadt freut. Radolfzell entwickle sich zu einem Dienstleistungsstandort, das bestärke ihn, auf diesem Weg weiter zu gehen, erklärte Schmidt gegenüber der Presse.

Im Zuge der Reform wurden in das Landratsamt eingegliedert (siehe auch Organigramm): Staatliches Schulamt, heute »Schulamt« mit Sitz im ehemaligen Gesundheitsamt im Landratsamt Konstanz. Die Schulpsychologische Beratungsstelle verbleibt in der Außenstelle in Konstanz. Das Versorgungsamt, das zusammengefasst mit dem Gesundheitsamt heute »Amt für Gesundheit und Versorgung« heißt und sich am bisherigen Sitz des Versorgungsamtes in Radolfzell befindet. Das Amt für Landwirtschaft, Landschafts- und Bodenkultur, heute »Amt für Landwirtschaft«, das in Stockach in der Winterspürer Straße bleibt. Das Vermessungsamt und das Amt für Flurneuordnung und Landentwicklung, bisher und zukünftig in der Waldstraße 32, allerdings beengter, da zusammen gerückt wurde für neue Ämter. Das neue Kreisforstamt, das die bisherigen Forstämter Engen, Stockach, Radolfzell in sich vereint und nun im Dachgeschoss des Radolfzeller Behördenzentrums angesiedelt ist.

Das neue »Amt für Wasserrecht«, das sich im Landratsamt befindet und einen großen Teil der Aufgaben der bisherigen Gewässerdirektion übernimmt. Das Gewerbeaufsichtsamt heißt jetzt »Amt für Abfallrecht und Gewerbeaufsicht« und hat seinen Sitz ebenfalls in der Waldstraße. Beide Ämter waren früher in entfernteren Regionen

nen Mittwoch der Presse in Radolfzell vorstellte, für den Bürger den Vorteil, dass die Wege kürzer werden. Die Verwaltungsreform habe die Landkreise gestärkt und eine bürgernahe Verwaltung geschaffen, lobte auch MdL Andreas Hoffmann. Die Verfahrenswege werden kürzer, freute sich MdL Veronika Netzhammer. Die Um

wird das Landratsamt also »in eigenen Saft schmoren« (Zitat Hämmerle), man wird gemeinsam älter. Wächst da eine neue Seniorenbehörde heran? Gespart wird auch bei der Unterbringung der Ämter. Der Mietzins für das Amt für Gesundheit und Versorgung in der Scheffelstraße 15 ist günstig, das Haus gehört

Neue Organisationsstruktur des Landratsamtes Konstanz
VERWALTUNGSREFORM

Stand 13.1.2005

Kommunal- und Rechnungsprüfamt

Wirtschaftsförderung

Landrat
F. Hämmerle

Pers. Referent,
Pressestelle

Neu im Landratsamt

Personalrat

ABTEILUNG 1

ABTEILUNG 2

Verwaltungsdezernat

Sozialdezernat

Bau-
dezernat

Ordnungs-
dezernat

Umwelt-
dezernat

Hauptamt

Sozialamt

Amt für Baurecht
und Naturschutz

Ordnungs-
amt

Vermessungs-
amt

in Radolfzell Tel. 07732/155-0

Kämmerei-
amt

Jugendamt

Amt für
Wasserrecht

Straßen-
verkehrsamt

Amt für Flurneuordnung
und Landentwicklung

in Radolfzell Tel. 07732/155-0

Amt für Nahverkehr
und Infrastruktur

Amt für Gesundheit
und Versorgung

Amt für Abfallrecht
und Gewerbeaufsicht

Amt für Verbraucherschutz
und Veterinärrecht

Kreisforstamt

in Radolfzell Tel. 07732/155-0

Schulamt

Amt für Brand- und
Katastrophenschutz

Amt für
Landwirtschaft

in Stockach Tel. 07771/922-0

Grafik: SWB

angesiedelt. Der Wirtschaftskontrolldienst wurde der Polizei weggenommen und gehört nun zusammen mit dem Veterinärnsamt (ansässig in der Bahnhofstraße) zum neuen »Amt für Verbraucherschutz und Veterinärnsrecht« mit zukünftigem Sitz in der Waldstraße. In Konstanz ist die Außenstelle des Straßenbauamtes mit drei Straßenmeistereien zum neuen »Amt für Nahverkehr und Infrastruktur« aufgewertet worden, der theoretische Kopf sitzt in Konstanz, die Einsatzkräfte sind vor Ort verteilt. Die Verwaltungsreform soll in erster Linie (Personal)Kosten sparen, darüber hinaus sieht Landrat Frank Hämmerle, der die neue Verwaltungsstruktur des Landratsamtes am vergange-

strukturierung sei für den Landkreis kostenneutral erfolgt, so Hämmerle, wenngleich noch mit dem Land über die Kosten der neuen EDV-Einrichtung verhandelt wird. Um die geforderte Effizienzrendite von 20 Prozent bis zum Jahre 2011 zu erreichen, muss der Landkreis vor allem beim Personal sparen. Die Personalkosten liegen derzeit bei 37 Millionen Euro im Jahr. Entlassungen soll es keine geben, die Einsparung soll durch natürliche Fluktuation erfolgen, auch werden befristete Verträge nicht übernommen. Bei Ausscheiden oder Weggang werden Stellen nicht wieder neu besetzt. Auch wird weiterhin ausgebildet, die Azubis werden aber nicht übernommen. Bis zum Jahre 2011

dem Staat. Auch die Waldstraße, vom Land gebaut, hat günstige Mieten: »Der Kaufpreis war uns zu teuer«, erklärte Hämmerle, der aber keinen Hehl daraus machte, dass er die beiden Gebäude in der Waldstraße gerne gekauft hätte. Der Mietvertrag läuft über fünf Jahre. Die bisherigen Mieter im kleineren Waldstraßengebäude sind schon ausgezogen oder ziehen aus. Das Staatliche Hochbauamt, das in der Waldstraße eine Außenstelle hatte, zieht ins RIZ Durch verringerte Miet- und Unterbringungskoten hat das Landratsamt bereits im ersten Reformjahr über 20 Prozent weniger Ausgaben als im Vergleichszeitraum 2004. Bezüglich der Unterbringung sei die Synergiequote erreicht.

Start für »Leichter Leben«

Großes Interesse an Auftaktveranstaltung der Apotheken

Singen (of). Auf ein recht großes Echo stieß die erste Auftaktveranstaltung der bundesweiten Aktion »Leichter leben in Deutschland«, die hier in der Region Hegau/Bodensee durch die Aachtal-Apotheke, die Bären-Apotheke Singen sowie die Apotheke Sauter in Singen durchgeführt wird. Über 100 Interessierte kamen am letzten Mittwoch in den Bürgersaal Singen, wo die Apotheker und ihre Partner sich und die große Aktion »Leichter leben in Deutschland« vorstellten, zu der der Startschuss am kommenden Aschermittwoch vollzogen werden soll. Ein Einstieg, so wurde betont, solle aber auch noch später möglich sein.

Rüdiger Balasus (Aachtal-Apotheke) machte deutlich, dass die Aktion letztes Jahr in Bayern ein riesiges Echo fand und deshalb nun auch bundesweit durchgeführt wird. Die Apotheker fungieren bei der Aktion in beratender Funktion und vermitteln Seminare wie Hilfestellung wie zum Beispiel spezielle Einkaufsführer und Rezeptbücher für die Aktion. »Wir

verkaufen da keine Pillen oder Pfl-verchen«, so Balasus. In den Apotheken werden allerdings regelmäßig Fettmessungen durchgeführt. Thomas Budde (Bären Apotheke) machte die Wichtigkeit dieser Aktion deutlich: die Zahl der Übergewichtigen habe sich in den letzten zehn Jahren verdoppelt. Wer mit 18 Jahren schon Übergewicht habe, werde zu 70 Prozent sein Leben lang überge-

wichtig sein, mit den entsprechenden gesundheitlichen Folgen, die dem Gesundheitssystem inzwischen gigantische Kosten bescheren. Michaela Link (Apotheke Sauter) stellte die Begleitbücher und Ernährungsprogramme vor, die seit dem Start der Aktion 1999 ständig verbessert worden seien. »Es geht um eine intelligente Ernährung ohne Verbote - und um Bewegung ohne sportliche



Die drei Apotheker (von links) Rüdiger Balasus (Aachtal-Apotheke), Thomas Budde (Bären-Apotheke) und Michaela Link (Apotheke Sauter) sind die regionalen Initiatoren von »Leichter leben in Deutschland«.

Höchstleistungen.« Damit könne man in vier Monaten viel erreichen. Es gehe nicht darum, in kurzer Zeit möglichst viel Gewicht zu verlieren, sondern auf gesunde Weise Fett abzubauen, und das nachhaltig. Dr. Dieter Renner vom Hegau-Netzwerk der Ärzte wies auf mögliche Risiken hin. Gerade stark übergewichtige Menschen, die entsprechende Schädigungen haben, sollten vor dem Start in die Aktion ihren Arzt konsultieren, um mögliche Risiken zu erkennen. Mehrere Bäckereien, Metzgereien, Einzelhandelsgeschäfte, Verbrauchermärkte, Sportgeschäfte, Fitnessstudios, Physiotherapeuten sind regionale Partner der Aktion. In den oben genannten Apotheken gibt es alle Informationen zu der Aktion. Singens OB Andreas Renner und der Volkertshäuser Bürgermeister Alfred Mutter hätten die Schirmherrschaft für Abnehm-Aktion auf regionaler Ebene übernommen.

Infos zu »Leichter Leben in Deutschland« gibt es unter www.llid.de



Er hat allen Grund zum Jubeln: Ömer Yagcioglu vom BC Singen (links) holte gegen den Cottbusser Markus Fengler zwei Punkte und wurde ins Deutsche Nationalteam nominiert. swb-Bild: ts

Graue Haare für Giovanni

BC-Trainer Sestito freut sich über 13:11-Sieg nach Box-Krimi

Singen (mu). Er ist offensichtlich ein Mann er Tat - Dennis Streck, der neue Schwergewichtler in der Singener Box-Riege. Im entscheidenden, letzten Kampf der Münchrieder Boxnacht fackelte der mehrfache Deutscher nicht lange, sondern machte kurzen Prozess mit seinem Gegner Rico Strecker vom BC Cottbus. Der überragte den Neu-Singener zwar um einen Kopf und brachte 40 Kilo mehr auf die Waage, aber davon ließ sich Dennis Streck nicht sonderlich beeindrucken. Bereits in der ersten Runde setzte er einen gezielten Schlag auf des Gegners Nase, so dass die Ringrichter den Kampf mit »RSC wegen Verletzung« frühzeitig beendeten und der BC Singen über einen 13:11-Sieg jubeln konnte.

»Dieser Abend hat mir wieder einige graue Haare beschert«, stöhnte Giovanni Sestito nach dem spannenden Finale. Aber sein Kalkül ist am Ende aufgegangen. Frisch verstärkt in zwei Gewichtsklassen hat

der BC Singen den Sprung ins Halbfinale der Oberliga geschafft und muss nun gegen die stärksten Teams aus der Oberliga Nord/Ost antreten.

Einen Auftakt nach Maß bescherte der leichtere Neuzugang des BC Singen: Der erst 19-jährige Bantamgewichtler Michael Loginov kommt vom Karlsruher SC und zeigte in seinem 37. Kampf gleich, wer das Sagen im Ring hat. Gegen Thomas Märkisch landete er einen einstimmig Punktesieg. Ganz anders erging es Hassan Cacir (bis 57 Kilo) gegen den erst 17-jährigen Rotschopf Marcel Schinske. Der Cottbusser hat bereits über hundert Kämpfe in den Fäusten und ließ dem Singener keine Chance. Im Leichtgewicht reichten Issa El Sleiman knapp zwei Runden, ehe der Kampf gegen Marco Lebeda zugunsten der blauen Ecke abgebrochen wurde. Lehrgeld musste hingegen Singens »Super-Mario« Loguercio bezahlen. Gegen den dreimaligen Deutschen Meister,

Enrico Wagner, hatte der schlaksige Singener im Halbweltergewicht nichts zu melden. Im Gegensatz zu Özer Yagcioglu. Der Sunny-Boy offerierte seinen Fans ein sportliches Schmankerl und jagte den Cottbusser Patrik Gonschorek schonungslos durch den Ring. Eine klare Sache für die Punktrichter: Singen bekam zwei weitere Punkte gut geschrieben. Bruder Ömer Yagcioglu hatte es da schon schwerer gegen den hochmotivierten Markus Fengler. »Das war ein hartes Stück Arbeit« zeigte sich der Deutsche Vizemeister nach dem Kampf erleichtert. Nun stand es 10:8 für die Gastgeber, doch der Vorsprung schrumpfte nach der Niederlage von Ertan Isik gegen Sebastian Grohe auf 11:10 zusammen.

Dann schlug die Stunde von Dennis Streck, der sein beeindruckendes Debüt in den Singener Farben lieferte und mit seinem Sieg die Teilnahme zur Aufstiegsrunde sicherte.

Ömer boxt im Nationalteam

Singen (mu). Zwei Überraschungen präsentierte der Boxclub Singen bei seiner jüngsten Boxnacht: Zum einen die beiden Neuzugänge Loginov aus Karlsruhe und Streck aus Ludwigsburg, zum anderen die Nominierung von Ömer Yagcioglu in das Deutsche Nationalteam. Beim Länderkampf gegen Ungarn am 4. März im Deggenhausertal wird er als Lokalmatador erstmals im Nationaltrikot in den Ring steigen. Der 28-jährige Mittelgewichtler aus Schwenningen boxt seit über acht Jahren für den BC Singen und will mit ihm zurück in die 2. Bundesliga. Allerdings war der Deutsche Vizemeister am Samstag nicht sonderlich zufrieden mit sich. »Heute hab' ich nicht meine Leistung gebracht«, gab er zu. Kein Wunder. Seit Sommer 2004 ist der gelernte Stukkateur selbständig und arbeitet oft bis in die Nacht. »Da bleibt zu wenig Zeit zum Trainieren«, klagt der Spitzensportler. Doch die Berufung ins Nationalteam motiviert ihn zusätzlich. Und ist auch für den BC Singen eine Bestätigung für sein Leistungsniveau, wie BC-Chef Herbert Pütz betont. Er hofft, dass Ömer Yagcioglu unverletzt von seinem internationalen Ausflug zurück kommt, denn am 19. März steht der nächste Oberligakampf an. Karten für den Ländervergleich gegen Ungarn gibt es nach Fasnacht beim BC Singen unter Telefon 07771-62440.

Höchststrafe für TTC Mühlhausen

Mühlhausen-Ehingen (swb). Eine saftige 0:9-Packung kassierte der TTC Mühlhausen in der Tischtennis-Oberliga Baden-Württemberg gegen den Tabellenführer aus Stuttgart und musste die Überlegenheit des Gegners neidlos anerkennen. Nahezu in Bestbesetzung angetreten, hinterließen die Landeshauptstädter einen souveränen Eindruck.

Die einzigen Siegchancen, die Mühlhausen hatte, gab es gleich zu Beginn der Partie in den Eingangsdoppeln zu vermeiden. Lamminger/Schädler gegen Markovic/Krieger und Dannegger/Winkler gegen Bojic/Blagojevic boten jeweils sehr ansprechende Leistungen, waren im Entscheidungssatz aber dann doch knapp unterlegen. Lerner/Mehne konnte gegen Frank/Cheab keine Akzente setzen. Danach wehrte sich Winkler gegen Bojic tapfer aber vergebens gegen die drohende Niederlage. Auch Dannegger war gegen den noch ungeschlagenen Markovic zumeist ratlos. Lamminger vergab gegen Cheab zu viele Chancen und somit ein besseres Ergebnis. Mehne gewann zwar gegen Frank zwei Sätze, konnte letztendlich mit seinem Spiel aber nicht zufrieden sein.

Als dann auch noch Lerner und Schädler verloren, war der Kanter Sieg für Stuttgart nicht mehr abzuwehren.

Durch den Stangenwald

Hegau/Stockach (swb). Bei eisiger Kälte aber optimalen Schneeverhältnissen führte die Skizunft Stockach am Wochenende zwei Slalomläufe in Unterwasser in der Schweiz durch. Im Feld der weiblichen Teilnehmer war die Schülerläuferin Lisa Dempfle vom SC Radolfzell die Schnellste. Sie glänzte am Ende mit einer Zeit von 1.05,25 Min. für beide Durchgänge. Bei den Herren gewann überlegen Simon Krütt von der SZ

Homburger
Bestattungshaus

Jederzeit dienstbereit.
Singen, Schaffhauser Str. 52
Hilzingen, Braungasse 20
Tel. (07731) 99750

Fach erfahrene Trauerhilfe · Seit 1934

Stockach, nachdem zahlreiche Favoriten ausgeschieden waren. Er benötigte für beide Läufe 59,51 Sek. Die nächsten Rennen um den Bezirkscup 2005 sind die Bezirksmeisterschaften in Slalom und Riesentorlauf, die am Wochenende 12./13. Februar wieder in Unterwasser/Schweiz durchgeführt werden.

Weitere Infos, Ergebnisse und Bilder gibt es im Internet unter www.skibezirk-hegau-boden-see.de

Schlappe dank Winterschlaf

Singen führte 45 Minuten gegen Altensteig und verlor noch 25:33

Von Ute Mucha
mucha@wochenblatt.net

Singen. »Dieses Spiel muss ganz schnell aus den Köpfen der Spieler rauß« sinnierte Thomas Zilm, Trainer der Singener Handballbären, nach der unglücklichen 25:33-Schlappe gegen die Gäste aus Altensteig. Vergessen sollten die Bären nur die zweite Hälfte der Partie, denn zuvor zeigten sie eindrucksvoll, was in ihnen steckt. Und dies in ungewohnter Besetzung. Neu im DJK-Lazarett ist Michael Kurz; der flinke Linksaußen laboriert an einem Innenmeniskusriss und fällt voraussichtlich für die nächsten Wochen aus. Peter Becker und vor allem Dennis Essrich gaben ihr Bestes, die vakante Position erfolgreich zu besetzen. Dies gelang Dennis Essrich besonders gut. »Der Dennis hat heute ganz stark gespielt. Er ist auf vielen Positionen einsetzbar, nutzte seine Agilität und ging in die Lücken«, lobte Thomas Zilm seinen Schützling, der acht Tore erzielte. Weniger gut lief es bei seinem Kollegen im Rückraum: Markus Reck - sonst eine feste Bank für 8 bis 12 Treffer - hatte einen rabenschwarzen Tag erwischt. Der Altensteiger Abwehrblock brachte den DJK-Rückraumrecken schier zum Verzweifeln; es gab fast kein Durchkommen für Reck. Dennoch dominierten die Gastgeber in der ersten Hälfte durch konzentriertes Spiel, durchdachte Spielzüge und einem sicheren Dominik Rottinger zwischen den Pfosten. Mit einem beruhigenden vier-Tore-Vorsprung ging's beim Stande von 17:13 in die Pause. Doch die Sicherheit war trügerisch. Aus der Kabine trotteten

ganz andere »Bären«. Gerade mal Gabor Soos und Dennis Essrich trafen noch je zwei mal - sonst schien es, als ob die »Bären« in einen lähmenden Winterschlaf fielen. Das hatte Konsequenzen: In der 45. Minute ging Altensteig zum ersten Mal mit 22:21 in Führung und war fortan nicht mehr zu halten.

Bilder + Rahmen Rädle
NEU Singen · Hadumothstr. 8 · NEU
Di. + Mi. + Fr. 14-18 Uhr · Tel. 07731/68555

Routiniert legten sie Tor um Tor nach, bewiesen nachdrücklich, dass sie nicht unbegründet auf dem 3. Tabellenplatz der BWO logieren und gewannen noch ganz lässig 33:25. »Wenn man vorne den Ball nicht ins Netz bekommt und in der Ab-

wehr zu lasch ist, dann verliert man mit acht Toren Unterschied«, erklärte Thomas Zilm das Resultat. Da trösteten auch die Worte des Altensteiger Trainers wenig, dass Singen hundertprozentig den Klassenerhalt schaffe, »da würde ich drauf wetten«, so Gerd Warstat voller Überzeugung. Die teilt zwar nach wie vor »Bären«-Coach Thomas Zilm, doch langsam wird er von seinem Team mehr Biss und Durchhaltevermögen verlangen. 45 Minuten lang schön spielen reicht nicht aus, wenn's dafür keine Punkte gibt. Die DJK Singen hat nun eine Verschnaufpause bis 12. Februar, dann geht's zum TuS Schutterwald. Die besten Werfer für die DJK Singen waren Dennis Essrich (8), Gabor Soos (7) und Markus Reck (3/1).



Er machte ein starkes Spiel gegen Altensteig: Dennis Essrich von der DJK Singen swb-Bild: ts

HANDBALL-SZENE

(le). Auch an diesem Wochenende blieb es sowohl bei den Männern wie bei den Frauen den beiden Ehinger Mannschaften vorbehalten, die Ehre des Hegaus zu retten. In der Baden-Württemberg-Liga musste die **DJK Singen** einmal mehr erkennen, dass ein Spiel 60 Minuten dauert und dass auch ein klarer Vorsprung nicht ausreicht, wenn man in der zweiten Halbzeit nur ganze 8 Tore wirft. Umgekehrte Vorzeichen bei **Ehingen**. Die lagen bei Halbzeit in Seelbach zurück, konnten den Spieß aber noch herumdrehen. Nun kommt es am 12. Februar in Ehingen zum absoluten Topspiel, wenn der klare Tabellenführer aus Willstätt seine Visitenkarte abgibt. Der **TuS Steißlingen** hatte gegen die überraschend starke Mannschaft aus Altenheim keine Chance und fing sich eine deutliche Heimschlappe ein. Den **TuS-Frauen** ging es gegen den Tabellenzweiten aus Waldkirch ähnlich. Aber sie kämpften in der zweiten Halbzeit und zeigten einen weiteren Formanstieg. Der Tabellenführer aus **Ehingen** ließ sich auch in Baden-Baden nicht von seiner Siegesesserie abbringen.

Südbadenliga Männer
TuS Steißlingen - TuS Altenheim 28:40 (14:22). Der TuS zeigte sich gegen den Namensvetter aus Altenheim eigentlich nur in den ersten Minuten ebenbürtig. Doch mit dieser Herrlichkeit war es bald vorbei. Die Deckung war wie so oft in dieser Saison zu unbeweglich und einzig Andreas Rohrbeck versuchte die Lücken zu schließen.

Hinzu kam, dass Thomas Georgius im Tor nicht seinen besten Tag hatte. So ging es auch nach dem Wechsel weiter. Lediglich Karsten Körner, der nun im Tor stand, schien um Schadensbegrenzung bemüht. Die Gäste waren dem TuS an diesem Tag einfach in jeder Hinsicht überlegen und gewannen verdient. Für den TuS waren Andreas Rohrbeck, Alexander Stehle und Kevin Jeck je 5 mal erfolgreich.

Uwe Rathke war zwar, vor allem über die Höhe der Niederlage enttäuscht, erkannte aber fair an, dass Altenheim an diesem Tag die klar bessere Mannschaft war.

TV Seelbach - TV Ehingen 28:34 (14:12). In Seelbach war das Spiel lange ausgeglichen. Zunächst lagen die Gäste meist in Führung, doch nach der 15. Minute übernahm der Tabellenletzte die Regie und führte bis zur 40. Minute mit 2 bis 3 Toren. Erst die rote Karte für Frank Beising nach der dritten Zeitstrafe riss die Hegauer wach. Die Mannschaft zeigte Moral und kam mit großem Einsatz in der Abwehr und schöner Laufbereitschaft noch zu einem verdienten Auswärtserfolg. Dabei waren Michael Brandenberger mit 14/9, Ingo Dreher mit 5 und Frank Beisig mit 4 Toren die erfolgreichsten Werfer. Für **Eric Merk** war es ein Erfolg für eine geschlossene Mannschaftsleistung. Nach den letzten beiden Niederlagen sei der doppelte Punktgewinn vor allem für die Moral seiner Mannschaft wichtig.

Südbadenliga Frauen
TuS Steißlingen - SG Waldkirch-

Denzlingen 20:31 (9:17). Diese Heimmiederlage gegen überlegenen Tabellenzweiten sollte die junge Mannschaft des TuS nicht davon abhalten, in den nächsten Spielen da weiter zu machen, wo sie in der zweiten Hälfte aufgehört haben. Da kämpften sie sich nämlich nach klarem Rückstand mir riesigem Einsatz und begeistern dem Spiel bis auf fünf Tore an die überlegenen Gäste heran, ehe die Kräfte nachließen. Besonders herausragend die beiden Torfrauen Nadine Benzing und Martina Schmitt. Erfolgreichste Werferinnen waren Melanie Kuppel mit 5 sowie Lisa Glatz und Nicole Mayer mit je 4 Toren.

Claus Ammann war vor allem über den Einsatz seiner Spielerinnen in der zweiten Halbzeit erfreut. Er hofft, dass sie nun auch noch die individuellen Fehler reduzieren können.

ASVO Baden-Baden - TV Ehingen 17:29 (7:9). Die Ehingerinnen benötigten fast die gesamte erste Halbzeit, um einigermaßen in das Spiel zu finden. Der Tabellenvorletzte führte zeitweise mit bis zu 5 Toren, hatte aber nach der Pause keine Chance mehr. Die Gäste hatten, mit den guten Torhüterinnen Nadine Merk und Manuela Futterer, ihre Abwehr besser eingestellt und zeigten im Angriff ein variantenreiches Spiel. Zum verdienten Erfolg trugen Birgit Wiedenmeier 8, Jasmin Frank 6 und Jenny Tilner 5 Tore bei. **Michael Patulea** zeigte sich erfreut, dass seine Mannschaft nach schwachem Beginn noch einen klaren Sieg einfahren konnte.

Sportlerehrung: fünf Sportplaketten in Gold und 179 in Bronze – Günther Braß bekommt Sportehrenbrief

Ein starkes Jahr für die Singener Sportlerinnen und Sportler

342 Singener Sportlerinnen und Sportler konnten im Jahr 2004 mit großartigen Leistungen auf internationaler und nationaler Ebene für Spitzenplätze sorgen. Die Erfolge wurden gemeinsam von Oberbürgermeister Andreas Renner, Roland Brecht, 1. Vorsitzender des Sportausschusses Singen, und Alfred Klaiber, Fachbereichsleiter der städtischen Abteilung „Kultur, Schule und Sport“, geehrt. Fünf Sportplaketten in Gold und 179 in Bronze gab es zu verleihen.

Die Zweit- und Drittplatzierten bekamen Geschenke (T-Shirts mit dem Logo der Deutschland-Tour 2005). „Wir hoffen nun, bald eine offizielle Entscheidung über unsere Bewerbung als Etap-

penort für die Deutschland-Tour 2005 zu erhalten. Wir sind sehr optimistisch“, betonte Oberbürgermeister Renner.

Die Sportplaketten in Gold wurden an Dirk Beer (Behinderten- und Herzsportgruppe Singen e.V.), Nicky Lange und Thomas Winkler (beide SSF Singen e.V.) sowie Klaus Lämmle (Kunstspringen) und Thomas Straub (Leichtathletik – beide Stadtturnverein Singen) überreicht. Im Jahr 2004 feierte die Schützenge-

sellschaft Singen 04 ihren 100. Geburtstag. Dieser Verein war beständig gegenüber Höhen und Tiefen. Trotz allen auftretenden Schwierigkeiten stand die Förderung des Schießsports immer im Vordergrund. Oberschützenmeister Hubert Denzel wurde – als Vertreter dieses Vereins – die Sportplakette des Bundespräsidenten Horst Köhler verliehen.

Als Ehrengast und besondere Gastrednerin war eigens die Olympiasiegerin der deutschen Hockeymannschaft, Denise Klecker, angereist. Sie schilderte die Vor- und Nachteile des Lebens als Leistungssportler. Es war für sie nicht immer leicht, aber der Erfolg bei den olympischen Spielen in Athen, wo sie eine Goldmedaille errungen hat, lässt sie die weniger schönen Eindrücke vergessen. „Eine Goldmedaille zu gewinnen, das ist das Herzstück für jeden Sportler“, bekannte Klecker. Sie trainierte im vergangenen Jahr übrigens häufig in der Singener Münchried-Stadion. „Auch Singen hat einen kleinen Teil zu meinem Erfolg bei den olympischen Spielen beigetragen“, bekannte sie unter dem Beifall der Anwesenden.

„Auch Singen hat einen kleinen Teil zu meinem Erfolg bei den olympischen Spielen beigetragen“

(Denise Klecker, Ehrengast und Olympiasiegerin der deutschen Hockeymannschaft)



Sportlerehrung in Singen: Die tapferen fünf Frauen und zehn Männer des Pomeziallaufes 2004 erhielten eine Sonderehrung.

Eine Sonderehrung gab es für die „Pomezialäufer“. Im vergangenen Jahr machten sich fünf Frauen und zehn Männer auf den Weg in die Singener Partnerstadt Pomezia (Italien). 1150 Kilometer und 12.000 Höhenmeter wurden zurückgelegt. Mit dabei waren Reinhard Arnold, Harald Dietrichkeit, Günther Kuhn, Wolfgang Seifert, Hansjörg Struwe, Bettina Frank, Ursula Hoeltzenbein, Marianne Hutsch, Andrea Kasper, Martina Fahr-Rackow, Percy Leue, Pascal Rac, Michael Turchi, Lothar Westphal und Oberbürgermeister Andreas Renner.

Der Sportehrenbrief 2004 wurde von OB Renner an Günther Braß überreicht. Dieser gehört zu den Sportlern, die nach ihrer aktiven Sportkarriere gerne wieder einiges zurück an die Vereine geben möchten. Er stellt sich nun verschiedenen Vereinen und Organisationen ehrenamtlich zur Verfügung.

(Fortsetzung auf Seite 2)



Das SinTec ist ein perfekter Standort für Existenzgründer, wie die Stele mit jetzt schon 18 Firmennamen zeigt.

Plauderei mit Zunftmeister Stephan Glunk

Poppele-Chef: „Anständiges Wetter, nette Begegnungen und möglichst keine Erkältung!“

Das Motto der Poppele-Zunft für die Fasnacht 2005 heißt: „s werd, we's kunn't“. Die Poppele selbst aber lassen nicht alles auf sich zukommen, sondern setzen auch neue Impulse. So zum Beispiel beim Bürgerball am Fasnachtssamstag, der jetzt in „Singener Fasnachtsnacht“ umgetauft worden ist. **SINGEN KOMMUNAL** plauderte mit Poppele-Zunftmeister Stephan Glunk.

SINGEN KOMMUNAL: Herr Glunk, wie sieht das überarbeitete Bürgerball-Konzept denn nun aus?
ZUNFTMEISTER GLUNK: Der Ball hat einen neuen Namen und steht unter dem Motto: „Im Zauberschloss“. Erstmals spielt nur eine Kapelle, nämlich die Gruppe „Backstage“, dazu haben wir einen Discjockey – DJ Matze – en-

gagiert, um auch ein jüngeres Publikum anzusprechen. Dann haben wir in der Scheffelhalle eine neue Barlandschaft im Erdgeschoss aufgebaut, wo es zwischen 20 und 22 Uhr auch eine „Happy Hour“, also zwei Getränke zum Preis von einem, gibt. Und dann sorgen wir für fixe Programmpunkte zur Unterhaltung; so tritt zum Beispiel die wunderbare Folklore-Tanzgruppe des PTSV Schlatt zweimal auf – und zwei Guggenmusikern statten uns einen Besuch ab.

SINGEN KOMMUNAL: Am Schmutzigen Dunschdig läuft auf der Stadtparkbüh-

ne vor Heikorn von 9.30 Uhr bis 12 Uhr ein närrisches Programm ab. Was ist hier geboten?

ZUNFTMEISTER GLUNK: Die Singener Narrenvereine bemühen sich, die eine oder andere Brauchtumsvorführung an diesem Standort zu machen. Dann werden die Musikgruppen, die so durch die Innenstadt ziehen, dort spielen. Sogar eine Kindergartengruppe von St. Peter und Paul ist mit von der Partie und singt närrische Lieder. Walter Gaißer, der frühere Bürgermeister der Narrengemeinde Blumenzupfer, wird der Moderator sein und sicherlich auch mit



dem einen oder anderen Narren ein Interview führen, in dem dieser z.B. sein Häs erklären kann.

SINGEN KOMMUNAL: Beim Hemdglonkerumzug soll es keine Fackeln mehr geben. Wie wird der lange Lindwurm stattdessen in der Dunkelheit illuminiert?

STEPHAN GLUNK: Das mit den Fackeln war uns ein zu großes Risiko wegen der Brandgefahr. Wir wollen, dass die Teilnehmer ihre eigenen Laternen oder Lampen mitbringen. In anderen Städten funktioniert das hervorragend.

SINGEN KOMMUNAL: Auf welche besonderen Poppele-Termine dürfen sich die Singenerinnen und Singener

(Fortsetzung auf Seite 2)

Partnerschaftsprojekt Singen-Gottmadingen

Singener spenden für Opfer des Seebebens

Die stattliche Summe von 3425,50 Euro – gesammelt von ganz unterschiedlichen Gruppierungen – konnte OB Andreas Renner dem Gottmadinger Bürgermeister Dr. Michael Klinger im Beisein der verschiedenen Initiatoren für das Partnerschaftsprojekt Gottmadingen-Singen „Hilfe für Mullaattivu“ überreichen: 2000 Euro vom Neujahrskonzert, das in Zusammenarbeit von Euroconcert und der Stadt Singen veranstaltet wurde, inklusive der Besucherspenden. 925,50 Euro sammelte das Deutsche Rote Kreuz beim Neujahrsempfang, 500 Euro brachte die Muslim Gemeinde e.V. in Singen auf.

Zusätzlich wurden 1765 Euro gesammelt, die einem anderen Projekt zugute kommen. Diese Spenden stammen einerseits aus dem Benefizkonzert, das im Café „Lichtblick“ (Hegau-Klinikum Singen) mit Professor Dr. Helmut Schillinger (Gitarre) und Jana Braunagel (Mezzosopran) stattfand, sowie andererseits von Ulrike Oßwald, Inhaberin des Blu-

(Fortsetzung auf Seite 2)



Spenden für das Partnerschaftsprojekt Gottmadingen-Singen „Hilfe für Mullaattivu“: Hoherfreute Gesichter gab es anlässlich der Scheck- und Geldübergabe bei (von links) Monika Bach (Café „Lichtblick“), Özkan Akbudak (Vorsitzender der Muslim Gemeinde in Singen), Professor Dr. Helmut Schillinger, Ulrike Oßwald, Jana Braunagel, Irene Fleischmann (Leiterin der Sozialarbeit beim DRK), Werner Walschburger (Euroconcert) und Walter Möll (Singens Kulturchef). Gottmadingens Bürgermeister Dr. Michael Klinger (2. von rechts) und Oberbürgermeister Andreas Renner (rechts) sprachen allen Spendern ein dickes Dankeschön aus.

SinTec: Beratung und Qualifikation als Basis für den Erfolg

„Eine gut vorbereitete Existenzgründung ist entscheidend für den Erfolg“, so OB Renner. Im Singener Gründer- und Technologiezentrum (SinTec) stellen verschiedene Partner konkrete Angebote für Existenzgründer, aber auch für am Markt etablierte Firmen vor.

Hierzu zählen die **IHK-Beratertage in Kooperation mit Vectoring GmbH**: Ab Januar bietet die IHK ihren Beratungsservice kostenlos auch im Singener SinTec an. Gemeinsam mit Experten der Vectoring Inkubator GmbH werden Gründungswillige und Jungunternehmer in einem persönlichen Gespräch über alle Aspekte der Existenzgründung umfassend beraten. Die Vectoring Inkubator GmbH ist speziell Gründungsunternehmen mit technologiebasierten Geschäftsideen bei der Vermittlung von Fach-Know-how als auch bei der Integration in ein Wirtschafts- und Forschungsnetzwerk behilflich. – Terminvereinbarungen mit Birgitt Richter, Telefon 07531/2860 139.

Das **Institut für Unternehmensgründung** aus Aachen führt bundesweit Gründerseminare durch. Die alle sechs Wochen stattfindenden Seminare beginnen am 9. bis 11. Februar 2005 und haben folgende Schwerpunkte: Von der Idee zum Unternehmer, Geschäftskon-

zept, Organisation/Buchführung. Wird die Mindestteilnehmerzahl von zehn Personen unterschritten, führt die Consulting Team GmbH einen kostenlosen Beratertag durch. – Ansprechpartnerin vor Ort ist die Consulting Team GmbH, Anne Sewing, Telefon 182 423.

Singen aktiv Standortmarketing hat für selbstständige Unternehmer und Führungskräfte mittelständischer Unternehmen den Unternehmerführerschein „DRIVE“ konzipiert. Referenten des Steinbeis Career Centers und der Steinbeis-Hochschule Berlin vermitteln gemeinsam mit Wirtschaftsexperten an sechs Freitagen kompaktes Wissen im Rahmen von Vorträgen, Workshops und Fallstudien. Der Seminarblock startet am Freitag, 11. März, im SinTec.

Eine Auftaktveranstaltung zur „Singen aktiv Qualifizierung“ findet am 22. Februar, 19 Uhr, im SinTec statt. Business-experte Hermann Scherer referiert dynamisch und erfrischend über die „Spielregeln der Poleposition“ und mutiges Management in den Märkten von morgen. Anmeldungen bitte an: Singen aktiv Standortmarketing e.V., Claudia Kessler-Franzen, Telefon 5900-408.

„Eine gut vorbereitete Existenzgründung ist entscheidend für den Erfolg“

(OB Andreas Renner)

Wer macht beim Stadtfest mit?

Die Vorbereitungen und Planungen für das Singener Stadtfest 2005 (19. bis 21. August) haben bereits begonnen. Wie in den vergangenen Jahren wird die Innenstadt (Scheffelstraße, Hegaustraße, Hadwigstraße, August-Ruf-Straße und Heinrich-Weber-Platz) wieder zur Festmeile. Wer Interesse daran hat, beim Fest mitzuwirken – sei es als Musiker, Kleinkünstler oder Standbetreiber – sollte bitte Kontakt zu Corina Thau im Rathaus, Hohgarten 2, Telefon 85-106, aufnehmen.

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadtverwaltung Singen (Htwl.), Oberbürgermeister Andreas Renner, Hohgarten 2, 78224 Singen.
Redaktion: Rahel Ott (verantwortlich) Heidemarie-G. Klaas
Telefon 85-107, Telefax 85-103, E-Mail: presse.stadt@singen.de
Verantwortlich für den Anzeigenteil, Herstellung, Druck und Verteilung: Singener Wochenblatt, Hadwigstraße 2a, 78224 Singen, Tel. 07731/8800-0, Fax 07731/8800-36, E-Mail redaktion@wochenblatt.net

Hoch das Bein...!

Die renommierte Münchner Tournee gastiert im „Theater in der Kunsthalle“ Singen – und zwar am Samstag, 19. Februar, 20 Uhr, mit dem Stück „Sechs Tanzstunden in sechs Wochen“ von Richard Alfieri (aus dem Amerikanischen von Johan Grumbrecht). Stargäste sind Heideklinde Weis und Max Tidof. Die Regie hat Thomas Nenn-



stiel. Und darum geht es: Die alternde Dame Lily Harrison nimmt sechs Tanzstunden beim ehemaligen Revuetänzer Michael Minetti. Beide geben sich unabhängig, stolz und verletzen sich gegenseitig; sie sind immer bereit dazu, das tiefer werdende Vertrauen abzubauen.

Kartenservice bei der städtischen Abteilung „Kultur und Touristik“ in Singen oder über die Hotline von ProTicket (01803-77 68 42).

Kirchliche Nachrichten auf einen Blick

StadtOase

Montag, Donnerstag und Freitag von 11 bis 17 Uhr, Mittwoch von 13 bis 17 Uhr geöffnet, montags von 11 bis 17 Uhr (Möglichkeit zur Eucharistischen Anbetung).

Bildungszentrum Singen, Zeltgasse 4, Telefon 982590

Fit im Seniorenalter: Eine sanfte, auf das Alter abgestimmte Gymnastik – ab Donnerstag, 10. Februar, zehn Vormittage, jeweils 10.45 bis 11.45 Uhr.

Frühjahrsalkurse: ab Donnerstag, 10. Februar, fünf Nachmittage. Kurs 1: 17 bis 19 Uhr; Kurs 2: 19.30 bis 21.30 Uhr.

Zeichnen und Malen für Unerfahrene: ab Donnerstag, 10. Februar, fünf Nachmittage, 15 bis 17 Uhr.

Weltjugendtagsgäste suchen ein Dach über dem Kopf. Vom 11. bis 15. August. 40 000 junge Menschen aus allen Kontinenten der Erde werden in diesem Zeitraum in der Erzdiözese Freiburg zu Gast sein. Sie kommen auf Einladung des Papstes zum Weltjugendtag nach Deutschland.

Nunmehr werden für die jungen Leute noch private Unterkünfte mit einfacher Verpflegung (11. bis 15. August) gesucht. Ein Bett, ein Sofa, eine Liege oder einfacher Platz für Isomatte und Schlafsack reichen aus.

Für ein abwechslungsreiches Programm sorgen die Pfarreien.

Wer Unterkunft bieten kann, sollte sich bitte bei seiner Pfarrei melden.

Singer spenden für Opfer...

(Fortsetzung von Seite 1)

mengeschäftes „Uli's Blumen“, die ihre gesamten Tageseinnahmen von Silvester zur Verfügung stellten.

Alle Beteiligten waren hocherfreut über die große Spendenbereitschaft und Anteilnahme der Menschen.

Poppele-Zunft

Singer Fasnet 2005: weitere Höhepunkte

Schmutziger Dunschdig, 3. Februar: 8.45 Uhr Treffen bei Holzinger's Pavillon zum Schließen der Singener Schulen

13 Uhr Rathaübernahme durch die Zunft im Rathaus
14.30 Uhr Narrenbaumumzug mit Narrenbaumsetzen
18.30 Uhr Hemdglonkerumzug und Bögerbrunnung, abends närrisches Treiben rund um den Hergarten

Freitag, 4. Februar: 14.30 Uhr Kindernachmittag in der Scheffelhalle. Motto: „Im Zauberschloss“

Fasnet-Samschdig, 5. Februar: 14.15 Uhr Fasnetsumzug, anschließend närrisches Treiben rund um den Hergarten am Rathaus
20 Uhr „Singener Fasnetsnacht“ in der Scheffelhalle mit der Band „Backstage“, DJ, Showvorführungen, Guggen-

musiken, viele Bars – Motto: „Im Zauberschloss“

Fasnet-Sunddig, 6. Februar: 12.30 Uhr Närrischer Jahrmarkt auf dem Hergarten

Fasnet-Mändig, 7. Februar: 10 Uhr Frühschoppen der Gerstensack-Zunft in Gottmadingen
14.30 Uhr Umzug in Gottmadingen
20 Uhr Rebwieberball in den „Schäferstuben“ – Eintritt frei – Schnurrer erwünscht. Motto: „Eine Nacht in Paris“

Fasnet-Zieschdig, 8. Februar: 20 Uhr Narrenbaumversteigerung und Fasnetsbeerdigung auf der Galerie der Scheffelhalle

Donnerstag, 10. Februar, und Freitag, 11. Februar: 19 Uhr Dekorationsabbau in der Scheffelhalle

Sportehrenbrief 2004 für Günther Braß

Der Vorschlag kam vom Sportausschuss – und der Gemeinderat stimmte gern zu: Der Sportehrenbrief 2004 geht an Günther Braß, den langjährigen und überaus engagierten Leiter der Abteilung „Leichtathletik/Triathlon“ der DJK Singen. Es war für Oberbürgermeister Andreas Renner eine Freude, ihm nunmehr bei der Sportler-erhöhung diese begehrte Auszeichnung zu überreichen.

Günther Braß kam über den Handball-sport zum Laufen. „Ich habe meine Karriere Klaus Okle und Jürgen Enderle zu verdanken“, betonte Braß. Mit diesen beiden Herren begann sein Interesse für den Laufsport. Seine Begeisterung galt dem 1000-Meter- und 100-Kilometer-Läufen. Den ersten Wettkampf bestritt er 1973 beim Schwarzwald-Marathon in Bräunlingen, sein letzter Wettkampf war der Steiner Halbmarathon im November 2001. Braß absolvierte während seiner sportlichen Karriere 538 Leichtathletik-Wettkämpfe, darunter fallen der New York Marathon und der 100-Kilometer-

Lauf von Biel. Bei Deutschen, Europa- und Weltmeisterschaften schnitt er als erfolgreicher Teilnehmer ab.

Der neue Sportehrenbriefträger war und ist Gründer der DJK Leichtathletik- und Triathlon-Abteilung. 15 Jahre lang engagierte er sich als Leiter dieser Abteilung. Zehn Jahre stellte sich Braß als Senioren-Sportwart des Bezirks Hegau-Bodensee zur Verfügung. Mit seiner Ehefrau Ingrid leitete er über 20 Jahre den Lauftreff in Singen. Dank Braß gibt es die Weihnachtsläufe und die Stadtläufe in Singen. Der Hegau-Halbmarathon wurde 1998 gegründet, auch hier war und ist er an der Gründung beteiligt. Seit dieser Zeit arbeitet er im Organisations-Komitee des Lauf-Events mit.

Günther Braß möchte nach seiner aktiven sportlichen Karriere einiges an die Vereine zurückgeben. Sein ausgeprägtes ehrenamtliches Engagement kommt heute den unterschiedlichsten Vereinen und Organisationen zugute.



Treffpunkt alte B 33



Gripeschutz

Obwohl sich die Grippe-Viren verändern und aggressiver in ihrer Ansteckungs- und Ausbreitungsmöglichkeit werden, macht nach Ansicht von Experten des Robert Koch-Instituts die Grippe-schutzimpfung weiter Sinn. „Gerade ältere

oder von anderen Erkrankungen geschwächte Menschen oder die, die sich häufig in Menschengruppen aufhalten, sollten sich unbedingt impfen lassen“, empfiehlt die BKK FAHR und weist darauf hin, dass die Grippe-schutzimpfungen für die Patienten weiterhin kostenfrei sind.

Seminar: „Frühstück auf dem Bauernhof“

Für alle, die an einem „Frühstück auf dem Bauernhof“ interessiert sind, wird eine Schulung angeboten: am Montag, 28. Februar, und am Montag, 7. März, jeweils von 14 bis 16.30 Uhr. An zwei Nachmittagen sind organisatorische und rechtliche Fragen zu klären. Für alle Teilnehmer be-

steht die Möglichkeit, an der Belehrung nach dem Infektionsschutzgesetz teilzunehmen. Anmeldung bis 27. Februar bei F. Schwarz, Telefon 07771/922-140 (E-Mail: hildegard.schwasr@landratsamt-konstanz.de), oder per Fax (07771/922-103).

Versteigerung von Fundsachen

Das Bürgerzentrum organisiert für Mittwoch, 9. März, wieder eine Fundsachen-Versteigerung (Beginn: 14 Uhr im Singener Rathaus/Ratssaal, Hergarten 2). Die Gegenstände können ab 13 Uhr besichtigt werden. Versteigert werden: Fahrräder, Handys, Schmuck, Kindersachen, Brillen, Kleidung. Zu kaufen gibt es Uhren, Regenschirme und vieles mehr. Auch Werbeartikel des BÜZ (Mützen, Schirme, Polos, Shirts) sind zu erwerben. Infos: Bürgerzentrum, Telefon 85-599.

Der neue Radführer Hegau-Schaffhausen ist da

Die unberührte Natur, kaum bekannte Kunstschatze und Baudenkmäler sowie bodenständiges Brauchtum machen die Hegaulandschaft zu einem Genuss für alle Radfreunde. Rechtzeitig zur CMT in Stuttgart und vor Beginn der Frühjahrssaison ist nun der neue Führer „Radwandern im Hegau und im Kanton Schaffhausen“ erschienen. 12 Radtouren, fünf davon Mountainbiketouren, erschließen den Hegau grenzüberschreitend bis in die Schweiz. Von der beschaulichen Familientour bis zur sportlichen Herausforderung ist alles enthalten.

Es kann als Tradition angesehen werden, dass die Bürgermeister der AG Hegau-Touristik jedes Jahr gemeinsam Deutschlands größte Besuchermesse, die CMT in Stuttgart, besuchen. Dabei machen sich die Gemeindeoberhäupter ein Bild vom Messeauftritt des Hegaus und des verbündeten Kantons Schaffhausen, informieren sich über Neuheiten und Trends. Die CMT stellt für den Hegau und den Bodensee die wichtigste Nahmesse dar, da etwa 50 Prozent der Gäste aus Baden-Württemberg stammen. Mit großem Einsatz ist es gelungen, den neuen Radführer rechtzeitig zu dieser Messe fertig zustellen.

In einem handlichen, schlanken Format in warmem Rot präsentiert der Führer 12 verschiedene Velo-Touren, die vom Hochrhein und Rheinfluss im Westen über die Hölz bis zur Schwackenreuter Seenplatte im Nordosten des Hegaus führen. Von den 12 Routen sind sieben für normale Tourenräder konzipiert, deren Schwierigkeitsgrad von leicht bis anspruchsvoll reicht, während sich fünf Strecken für Mountainbikes eignen. Die Strecken sind alle zwischen 40 bis 60

Kilometer lang, wobei zwischen 100 und 600 Höhenmeter bei den Radtouren und 500 bis 1400 Höhenmeter für die Mountainbike-Fahrer zu überwinden sind. Die Fahrzeit pro Tour für durchschnittlich trainierte Fahrer beträgt zwischen 4,5 und 7 Stunden. Bei jeder Strecke wird angegeben, ob sie auch für Kinder geeignet ist.

Zur Streckenbeschreibung gehören ebenso ein Höhenprofil und eine detaillierte vierfarbige Karte, die in gewohnt exzellenter Qualität vom Landesvermes-

sungsamt beigesteuert wurde. Die Mitnahme von weiteren Materialien (wie Landkarten etc.) erübrigt sich also. Selbstverständlich wurden die Touren so gelegt, dass sie zu den schönsten Aussichtspunkten und vielen Sehenswürdigkeiten unserer Landschaft führen.

Die Routen durch den Hegau und den Kanton Schaffhausen wurden von Herbert Kästle aus Gailingen konzipiert und detailliert beschrieben. Kästle ist ein profunder Kenner der Landschaft und ein begeisterter Anhänger des Rad-

sports, der schon unzählige Stunden im Sattel zugebracht hat, um die schönsten Wege auszukundschaften. Der Radführer wird von der Arbeitsgemeinschaft Hegau-Schaffhausen herausgegeben und aus dem INTERREG-Programm der Europäischen Union gefördert. Aus diesem Grunde ist es möglich, den aufwendig ausgestatteten Führer zum sehr günstigen Preis von 4,80 Euro abzugeben. Die Broschüre ist bei den Tourist-Informationen Singen und Schaffhausen sowie im Buchhandel erhältlich.



Grund zur Freude für die Hegau-Bürgermeister: Bei der CMT Stuttgart konnten sie den neuen Radführer „Radwandern im Hegau und im Kanton Schaffhausen“ aus der Taufe heben. Auf unserem Bild: Projektbetreuer Jörg Unger (AG Hegau-Touristik), die Bürgermeister Pirmin Späth, Heinz Brennenstuhl, Ottmar Kledd, OB Andreas Renner, Bürgermeister Manfred Juppner, Herbert Kästle, der Autor des Führers, die Rathauschefs Hans Veit, Franz Moser, Bernhard Volk, Alfred Mutter, Hans-Peter Lehmann, Helmut Groß und Artur Ostermaier.

Starkes Jahr...

(Fortsetzung von Seite 1)

Braß ist dem Laufsport sehr verbunden – siehe auch ausführlicher Bericht auf dieser Seite.

„Vielen Dank an die 68 sporttreibenden Vereine, die bis zu 70 verschiedenen Sportangebote für die über 21 000 Mitglieder im Leistungs-, Freizeit- und Gesundheitssport auf die Beine gestellt haben“, fasste OB Andreas Renner zusammen. Die Singener Vereine könnten auf ein intaktes Vereinsleben verweisen, ansonsten wären so große Veranstaltungen wie das U-20 Fußball-Länderspiel, der klassische Hegau-Halb-Marathon und der Bike-Marathon sowie alle anderen sportlichen Veranstaltungen in Singen nicht möglich, fügte er hinzu.

Im Jahr 2004 hat sich einiges zugetragen in Singen. Das sanierte Aachbad konnte zur Badesaison 2004 pünktlich eröffnet werden. „Heute haben wir das attraktivste und schönste Freibad in unserer Region“, so Renner. Auch einige Jubiläen gab es zu feiern: Die Schützengesellschaft Singen 04 und der FC Singen 04 wurden 100 alt, der ESV Südsten 75 Jahre und der Motorsportclub 50 Jahre. „Alles in allem war es ein starkes Jahr für die Vereine“, erinnerte Renner erfreut.

Der Oberbürgermeister hob hervor, dass der Sport und die Vereine auch im Jahr 2005 nach besten Kräften gefördert werden. An sportlichen Highlights fehlt es nicht, denn die Stadt Singen hat sich als Etappenort für die Deutschland-Tour 2005 beworben (bisher noch keine Entscheidung). Der Turnverein Friedingen kann sein 100-jähriges Bestehen feiern – und der 1. Bahnen-Golf-Club-Singen trägt dieses Jahr die Weltmeisterschaften aus.

Poppele-Chef...

(Fortsetzung von Seite 1)
sonst noch bis Aschermittwoch freuen?
STEPHAN GLUNK: Ich denke, dass die Umzüge am Schmutzigen Dunschdig und am Fasnetssamschdig besondere Höhepunkte sind. Und wir hoffen natürlich auf angenehmes Wetter beim Närrischen Jahrmarkt am Fasnets-Sunddig. Ein absoluter Geheimtipp ist der Rebwieberball am Fasnets-Mändig um 20 Uhr in den „Schäferstuben“ (Hotel „Lamm“), wo wir eine wunderbare Atmosphäre vorfinden, die uns ein bisschen an die Situation in unserer früheren Narrenbeize „Sonne“ erinnert.

SINGEN KOMMUNAL: Letztmals gibt es eine Fastnachtspalette von Lo Wenger, die heuer den Hansele zeigt. Ab 2006 folgen Pins. Wieso – und wie sehen diese „Nachfolgerinnen“ dann aus?
STEPHAN GLUNK: Die Serie aller Narrenfiguren, die uns der leider früh verstorbene Lo Wenger gestaltet hat, ist nun vollständig. Wir haben uns den Übergang zu den Pins überlegt. Sie scheinen zeitgemäß zu sein. Der Entwurf für die Pins stammt von Gero Hellmuth. Sie zeigen ebenfalls unsere Narrenfiguren, und zwar so, dass, wer alle zehn Pins über zehn Jahre hinweg sammelt, sie am Schluss wie ein Mosaik zusammenfügen kann. Das wird eine schöne Sache.

SINGEN KOMMUNAL: Die Poppele-Zeitung 2005 ist da! Für welchen Beitrag schlägt Ihr Narrenherz ganz besonders?
STEPHAN GLUNK: Besonders gefallen mir die kleinen Episoden, die un-

sere sogenannten „Großkopfeten“ in Situationen zeigen, die beweisen, dass sie auch nur Menschen sind.

SINGEN KOMMUNAL: Die Singener Poppele haben ja schon den Hoorige Bär und den Fellbär – sowie neuerdings auch den Narrenbolzeibär, zu bewundern vor der „Alten Polizei“. Was halten die Poppele von diesem Werk des Künstlers Gero Hellmuth?
STEPHAN GLUNK: Als wir Gero Hellmuth gefragt haben, ob er für uns einen Bär bemalen wollte, hat er gleich ein schelmisches Lächeln aufgelegt. Der Vorschlag, den Narrenbolzeibär als Vorbild zu nehmen, stammt von ihm. Und wenn man sich nun den Gesichtsausdruck des Narrenbolzeibär betrachtet, dann hat man den Humor des Künstlers Gero Hellmuth leibhaftig vor sich. Also kurz: der Bär ist fantastisch!

SINGEN KOMMUNAL: Sind Sie an der Fasnet nur offiziell als Zunftmeister unterwegs oder auch mal inoffiziell – und wie sieht Ihr privates Häs dann aus?
STEPHAN GLUNK: Eigentlich habe ich gar kein privates Häs. Wenn ich dann wirklich mal nicht in der Poppele-Zeitung unterwegs bin, dann improvisiere ich vollständig. – Klamottenkisten gibt es in meinem Haus und dem meiner Eltern genug.

SINGEN KOMMUNAL: Was wünscht der Poppele-Chef dem erwartungsfreudigen Narrenvolk und sich selbst?
STEPHAN GLUNK: Ich wünsche uns anständiges Wetter, nette Begegnungen und möglichst keine Erkältung!

Die Fragen stellte
Heidemarie-G. Klaas



Amtliches

Öffentliche Bekanntmachung

Festsetzung der Grundsteuer 2005

Am 10. Januar 2005 wurden die diesjährigen Grundsteuerbescheide verschickt.

All diejenigen Grundsteuerzahler haben einen Bescheid erhalten, die ab 2005 erstmals für ein Objekt herangezogen werden oder bei denen gegenüber dem Vorjahr eine Änderung eingetreten ist.

Für die übrigen Steuerschuldner wird die Grundsteuer 2005 gemäß § 27 Abs. 3 Grundsteuergesetz durch diese öffentliche Bekanntmachung festgesetzt. Höhe und Fälligkeit der Jahressteuer entsprechen den Festsetzungen für 2002, 2003 oder 2004 und sind daher dem jeweils zuletzt erteilten Jahresbescheid vom 7. Januar 2002, 7. Januar 2003 oder 8. Januar 2004 zu entnehmen.

Mit dem Tag dieser öffentlichen Bekanntmachung treten die gleichen Rechtswirkungen ein, die sich auch bei Zugang eines schriftlichen Steuerbescheides an diesem Tag ergeben würden. Dies gilt insbesondere für den Beginn der Widerspruchsfrist.

Durch diese Form der Steuerfestsetzung können im laufenden Jahr Papier-, Druck- und Portokosten für mehr als 12 500 Bescheide eingespart werden. Künftige Änderungen bei der Steuerfestsetzung werden den Betroffenen fortlaufend durch Änderungsbescheide mitgeteilt.

Singen, 2. Februar 2005
gez. Andreas Renner
(Oberbürgermeister)

BÜZ im Februar

Im Februar hat das Bürgerzentrum veränderte Öffnungszeiten: Montag bis Freitag, 9 bis 18 Uhr; donnerstags ab 12 Uhr bleibt das BÜZ geschlossen.

Geändert: Müllabfuhr und Wertstoffhof

Die Stadtwerke Singen weisen darauf hin, dass die Biotonnen-Leerungen, die regulär donnerstags stattfinden, wegen des „Schmutzigen Dunschtig“ (3. Februar) einen Tag später, am Freitag, 4. Februar, durchgeführt werden. Bitte auch beachten, dass der Wertstoffhof am „Schmutzigen Dunschtig“, 3. Februar, geschlossen bleibt.

Wichtige Zahlungstermine

Grund- und Gewerbesteuer zum 15. Februar fällig

Die Zahlungen sind spätestens zu diesem Termin an die Stadtkasse Singen zu leisten (bitte mit Angabe des Buchungszeichens).

Sparkasse Singen-Radolfzell
Kontonummer 3061512
Bankleitzahl 692 500 35

Postbank Karlsruhe
Kontonummer 5349750
Bankleitzahl 660 100 75

Zur Vermeidung von Mahnungen mit Berechnung der gesetzlich vorgeschriebenen Mahngebühren und Säumniszuschläge wird empfohlen, die fälligen Beträge rechtzeitig, d.h. unter Beachtung der üblichen Banklaufzeiten, zu überweisen, damit sie am Fälligkeitstag einem der Girokonten der Stadtkasse Singen gutgeschrieben sind.

Bei Bezahlung mittels Verrechnungsscheck muss dieser spätestens am Fälligkeitstag bei der Stadtkasse vorliegen.

Gemäß § 240 Abs. 3 Abgabenordnung

sind bei der Begleichung von Steuern, Gebühren und Beiträgen durch Scheck Säumniszuschläge zu erheben, wenn der Scheck nicht am Fälligkeitstag bei der Stadtkasse vorliegt. Dies gilt ebenfalls bei Bareinzahlungen nach dem Fälligkeitstag. Wir bitten, dies unbedingt zu berücksichtigen.

Viele der Zahlungspflichtigen sind bereits von den Vorteilen des bewährten und rationalen Bankeinzugsverfahren überzeugt und haben den Nutzen für alle Beteiligten erkannt.

Durch die Teilnahme am Bankeinzugsverfahren stellen Sie ohne zusätzliche Kosten und Mühe sicher, dass die angeforderten Beträge pünktlich zum Fälligkeitstag beglichen werden.

Sofern Sie von dieser Möglichkeit Gebrauch machen möchten, bitten wir Sie, eine Einzugsermächtigung ausgefüllt und unterschrieben an die Stadtkasse Singen zu senden oder einfach beim Bürgerzentrum in der Marktpassage oder bei der Stadtkasse Singen im Rathaus, Hohgarten 2, abzugeben.

Vordrucke können bei der Stadtkasse, Telefon 85219, angefordert werden.

Öffentliche Ausschreibung nach VOL/A

Für die Münchried-Sporthalle wird die Unterhaltsreinigung mit einer monatlichen Reinigungsfläche von rund 47 000 m² neu ausgeschrieben. Der ausführliche Veröffentlichungstext kann im Internet unter www.singen.de (Stadt/Bürgerservice Aktuelles aus dem Rathaus) eingesehen werden.

Öffnungszeiten des Hallenbades

Donnerstag, 3. Februar: 8 bis 13 Uhr
Freitag, 4. Februar: 13 bis 22 Uhr
Samstag, 5. Februar: 8 bis 13 Uhr
Sonntag, 6. Februar: 8 bis 13 Uhr
Montag, 7. Februar: geschlossen (Rosenmontag)
Dienstag, 8. Februar: 8 bis 20 Uhr, Warmbadetag
Mittwoch, 9. Februar: 9 bis 22 Uhr, Aschermittwoch

Infoabend zur MPU

Die Verkehrsfachschule Markdorf veranstaltet am Donnerstag, 10. Februar, 19 Uhr, einen Informationsabend für alle jene Autofahrer, die mehr über die MPU (Medizin-Psychologische Untersuchung) erfahren wollen. Das kostenlose Angebot findet im Rathaus Singen, Hohgarten 2, Raum 224, statt.

Um Anmeldung unter der Telefonnummer 07544/8448 oder Fax 07544/8668 (e-mail: andrea.schoen-feldt@verkehrsfachschule-obser.de) wird gebeten.

Unterhaltsreinigung für Schule

Hinweis auf Ausschreibung

Die Stadt Singen schreibt für die Zepelin-Realschule die Unterhaltsreinigung mit einer monatlichen Reinigungsfläche von rund 50 000 Quadratmeter neu aus.

Der ausführliche Veröffentlichungstext kann im Internet unter www.singen.de (Stadt/Bürgerservice, Aktuelles aus dem Rathaus) eingesehen werden.

Berufsrückkehrerinnen

Eine Veranstaltung für Berufsrückkehrerinnen findet am Donnerstag, 10. Februar, statt. Von 10 bis 12 Uhr bietet Gabriele Linnenweber Infos rund um den Wiedereinstieg von Frauen in das Berufsleben an (Raum 410, Agentur für Arbeit Singen, Enge Straße 7).

Vorherige Anmeldung nicht erforderlich.



Beuren an der Aach

Verwaltungsstelle Telefon 45640
Beuren an der Aach Fax 791771
E-Mail: singen-beuren@t-online.de
www.beurenanderaach.de
Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle
Montag 14 bis 17 Uhr
Dienstag bis Donnerstag 8.30 bis 12 Uhr
Erster und zweiter Freitag im Monat 8.30 bis 12 Uhr
Sprechzeiten des Ortsvorstehers
Mittwoch 9.30 bis 12 Uhr
Freitag 20 bis 21 Uhr

Verwaltungsstelle

Die Verwaltungsstelle bleibt am Schmutzigen Dunschtig, 3. Februar, und Rosenmäntig, 7. Februar, geschlossen.

Jugendfeuerwehr

Die Jugendfeuerwehr startet wieder in die neue Saison. Die Proben finden immer dienstags um 18 Uhr am Feuerwehr-Depot statt. Wer noch Interesse hat, bei der Jugendfeuerwehr mitzumachen, kann sich bei Kurt Rehm, Telefon 41687, melden (oder einfach am Dienstag vorbeikommen und mal reinschnuppern).

Pfarrgemeinde:

Der nächste Gottesdienst in der St. Bartholomäuskirche findet am Sonntag, 6. Februar, um 9 Uhr (Eucharistiefeier) statt.

Heilfastenwoche

Die Katholische Frauengemeinschaft lädt zur Teilnahme an der Heilfastenwoche von Samstag, 26. Februar, bis Samstag, 5. März, ein. Es finden zwei Kurse statt – und zwar täglich von 16 bis 18 Uhr und von 19 bis 21 Uhr, jeweils im Pfarrhaus Beuren. Referenten: HP Heidi Rausch, HP Michael Steger, HP Ralf-Torsten Schmidt, Dr. Goranka Jankowsky und Schwester Christiane (Kloster Hegne). Infos und Anmeldung bei HP Heidi Rausch, Telefon 948661, sowie bei der Katholischen Frauengemeinschaft, Erika Hauser, Telefon 45261.



Bohlingen

Verwaltungsstelle Telefon 22160
Bohlingen Fax 52068
E-mail: singen-bohlingen@t-online.de
Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle
Montag 7.30 bis 12.30 Uhr
Dienstag 14 bis 16 Uhr
Mittwoch 7.30 - 12.30 Uhr/14 - 18 Uhr
Donnerstag 7.30 bis 12.30 Uhr
Sprechzeiten des Ortsvorstehers
Mittwoch 8 bis 10 Uhr
und nach Vereinbarung

Heilfasten

Die kfd Bohlingen bietet Frühjahrsmüden zur Entschlackung „Heilfasten“ in der 2. Märzwoche an. Die Heilpraktikerin Markert aus Öhningen begleitet die Teilnehmer. Interessierte melden sich bitte bei Gabi Müller, Telefon 51277.

Rentnertreffen

Am Fasnachtsdienstag, 8. Februar, wird in „Charly's Centrum“ Fasnacht gefeiert. Abfahrt: 13.30 Uhr am Narrenbrunnen und im Oberdorf. Wer nicht mitfahren kann, meldet sich bitte rechtzeitig ab, Telefon 23782.

Narrenfahrplan Teil II

„Fasnetsamschtig“, 5. Februar: 10.40 Uhr Abfahrt nach Singen zur Abholung des Weinbertrunks bei OB Renner. Alle Wimplerinnen und Original Bohlinger Rebwieber sowie Ehrennarren, Holzhauer und Trubehüeter sind herzlich eingeladen. Die Zunft wird von der Guggenmusik Heulüecher begleitet. Die Fahrt erfolgt mit Privat-Pkw.; 15.30 Uhr Ausschank des Weinbertrunks im Rathauskeller Bohlingen. Erwünscht sind auch spontane Auftritte (Büttenreden o.ä.) von Besuchern.

Fasnetsunntig, 6. Februar: 10.30 Uhr Narrenmesse. Alle, besonders die Kinder, bitte im Häs oder Kostüm teilnehmen.; 11.30 Uhr kostenlose Narrensuppe für alle Besucher im Weibischhof-Gnädinger-Haus. Anschließend Frühschoppen und Mittagessen; 13.30 Uhr „5. Familiensunntig mit Kinderball“ im Weibischhof-Gnädiger-Haus. Gleichzeitig Straßenfasnet auf dem Rathausplatz – getreu dem Motto „Aber schön ischscho im wilde Wesschte“. Alle Vereine und Gruppierungen können ihre Kräfte bei närrischen Wildwest-Spielen unter Beweis stellen.

Fasnetmältig, 7. Februar: 10 Uhr Abfahrt am Rathaus Bohlingen zum Umzug in St. Georgen. Umzugsbeginn 14.15 Uhr, Rückfahrt 18 Uhr (Unkostenbeitrag für den Bus 10 Euro, Jugendliche unter 16 Jahren frei).

Fasnetdienschtig, 8. Februar: 16 Uhr Füllen des Narrenbaumes durch die Holzhauergilde; 19 Uhr Trauermarsch vom Narrenbaumloch zur Fasnetverbrennung mit Zunftmusik; 19.30 Uhr Schlussrummel im Gasthaus „Sternen“ mit Narrenbaumverlosung durch die Holzhauergilde, Wurst- und Getränkeverkauf am Feuerwehrgerätehaus durch die Jugendfeuerwehr. Die Trubehüeterzunft Bohlingen wünscht allen Einwohnern eine schöne und urige Fasnet 2005. Weitere Infos im Internet unter www.trubehueter.de oder www.fasnacht-bohlingen.de

Landesfamilienpass

Die Gutscheinkarte und die Einzelgutscheine (Mainau, Freizeitpark Bodanrück und Fasnachtsmuseum Langenstein) zum Landesfamilienpass können ab sofort bei der Verwaltungsstelle abgeholt werden.

Turner, Musiker- und Handörgelerball

Am Samstag, 5. Februar, 20 Uhr, findet ein bunter, närrischer Abend in der Schlossberghalle in Friedingen statt. Die drei Vereine haben ein tolles Programm vorbereitet. Alle Bürger aus Friedingen und Umgebung (ob Fasnachtsnarren oder nicht) sind herzlich eingeladen. Eintritt 4 Euro (Kinder bis 16 Jahre 2 Euro).

„Kä-Stock“

Schmutziger Dunschtig, 3. Februar: 6 Uhr Wecken durch Spielmanns- und Fanfarenzug; 9 Uhr Rathausschließung, 10 Uhr Schul- und Kindergartenbefreiung; 14 Uhr Narrenbaumumzug, anschließend närrisches Treiben in der Schlossberghalle; 19 Uhr Hemdglonkerumzug, anschließend Hemdglonkerball in der Schlossberghalle.

Fasnetsunntig, 6. Februar: 14 Uhr Umzug unter dem Motto „Wilder Westen“, anschließend Fasnacht in der Schloßberghalle.

Fasnachtsdienstag, 8. Februar: 14 Uhr Kinderumzug, anschließend Kinderfasnacht in der Schlossberghalle.



Hausen an der Aach

Verwaltungsstelle Telefon 42851
Hausen an der Aach Fax 789436
E-mail: singen-hausen@t-online.de
Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle
Dienstag 7.30 - 12 Uhr / 13.30 - 16.30 Uhr
Sprechzeiten Ortsvorsteher
Dienstag 15.30 bis 17 Uhr
Stadtteilbücherei
Mittwoch 18.30 bis 19.30 Uhr

Fasnacht

Schmutziger Dunschtig, 3. Februar: Ab 6 Uhr Wecken durch die Reblaus-Zunft; 10 Uhr „Schnörle-Essen“ in der Eichenhalle; 12.30 Uhr Machtübernahme im Rathaus, anschließend Narrenbaumumzug ab Rathaus; 18 Uhr Hemdglonkerumzug ab Eichenhalle.

Frietig, 4. Februar: ab 19.30 Uhr Party im Jugendtreff – Motto: „Penner und andere Landstreicher“.

Samschtig, 5. Februar: ab 19.30 Uhr großer Narrenspiegel in der Eichenhalle – nach dem Programm Tanz und Unterhaltung mit dem Duo „Cupidon“.

Sunndig, 6. Februar: 10.15 Uhr Narrenmesse in der Pfarrkirche St. Agatha.

Rosenmäntig, 7. Februar: Kinderumzug mit Beginn an der Alten Gemeindehalle um 14 Uhr.

Zieschtig, 8. Februar: ab 17 Uhr Rucksackvesper im Jugendtreff, anschließend Fasnachtsbeerdigung.

Mittwoch, 9. Februar:

Ab 18 Uhr bietet die neue Sportheim-Wirtin ein Aschermittwochessen im Vereinsheim in der Eichenhalle an.

Seniorentreff

Am Donnerstag, 10. Februar, ab 14.30 Uhr treffen sich die Hausener Senioren im Langgasthof „Bohl“ zu ihrem monatlichen Hock.

Sportverein

Am Freitag, 18. Februar, 20 Uhr, findet in der Eichenhalle die Jahreshauptversammlung des SV Hausen statt. Alle Mitglieder, Freunde und Gönner sind herzlich eingeladen. Die Tagesordnung enthält unter anderem folgende Punkte: Erhöhung der Mitgliedsbeiträge, Ehrungen, Wahl des zweiten Vorsitzenden und Präsidenten. Anträge bzw. Änderungen sind dem Vorsitzenden spätestens eine Woche vor dem Versammlungstermin vorzulegen.

Busfahrkarten

Die Ortsverwaltung weist wieder einmal darauf hin, dass im Rathaus Busfahrkarten für Schüler und Erwachsene gekauft werden können.



Schlatt unter Krähen

Verwaltungsstelle Telefon 42615
Schlatt unter Krähen Fax 791700
E-Mail: singen-schlatt@t-online.de
Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle
Montag 8.30 bis 12 Uhr
Dienstag und Mittwoch 13.30 bis 17 Uhr
Donnerstag 13.30 bis 18 Uhr
Die ersten zwei Feiertage im Monat 13.30 bis 16 Uhr
Sprechzeiten der Ortsvorsteherin
Dienstag 15 bis 18 Uhr
Freitag 17 bis 18 Uhr
Stadtteilbücherei
Donnerstag 17 bis 19 Uhr

Verwaltungsstelle und Postagentur

Die Verwaltungsstelle/Postagentur ist am „Schmutzigen Dunschtig“, 3. Februar, und „Rosenmäntig“, 7. Februar, geschlossen. In dringenden Fällen bitte an die Dienststellen der Stadtverwaltung wenden. Bei Postangelegenheiten steht die nächstliegende Postfiliale zur Verfügung.

Landesfamilienpass

Die neuen Gutscheinkarten zum Landesfamilienpass liegen bei der Verwaltungsstelle für die berechtigten Familienpass-Inhaber bereit.

Hegauer Burghexen

Am Fasnachtsfreitag, 4. Februar, veranstalten die Hegauer-Burghexen ihren „8.Halli-Galli-Stimmungabend“ und feiern zugleich ihr zehnjähriges Bestehen. Hierzu sind Freunde und Gönner herzlich eingeladen. Verschiedene Tanzgruppen, Narrenvereine und Guggen-

musiken sind mit von Partie. Hallenöffnung

ab 17 Uhr, das Programm beginnt um 18.49 Uhr. Für Speisen und Getränke ist bestens gesorgt; Eintritt: 4 Euro.

PTSV-Rückenschule

Am Donnerstag, 10. Februar, findet ein Rückenschulkurs des PTSV Nordstern Singen-Schlatt in der Hohenkrähenhalle statt. Das Angebot beinhaltet zehn Übungseinheiten und ist jeweils am Donnerstag um 19 Uhr (Kursgebühr: PTSV-Mitglieder 17 Euro, Nichtmitglieder 32 Euro). Info und Anmeldung bei Anita Thiel, Telefon 31102.

„Breame-Zunft“

„Schmutzige Dunschtig“, 3. Februar: 6 Uhr Wecken durch die Zunft und die Musik/Treff an der „Linde“, 7 Uhr Narrenfrühstück im Gasthaus „Kranz“, 8.30 Uhr Befreiung der Kinderschüler im Kindergarten, 9.15 Uhr Entmachtung von Ortsvorsteherin Erika Güss und der Ortschaftsräte sowie Befreiung der Schüler (anschließend kleiner Umtrunk bei Erika und Robert Güss zuhause), 12 Uhr traditionelles Suppenessen in der Halle für alle hungrigen Narren – kostenlos –, 14 Uhr Narrenbaumumzug/Start beim närrischen Haug Sepp, 15 Uhr „Buntes Treiben“ in der Halle, 18.30 Uhr Hemdglonkerumzug/Start an der Halle, 20 Uhr Hemdglonkerball in der Halle mit DJ Robbi.

Freitag, 4. Februar:

18.49 Uhr „Halli-Galli-Stimmungabend“ der Hegauer Burghexen in der Hohenkrähenhalle/10 Jahre Hegauer Burghexen

„Fasnet-Sunntig“, 6. Februar:

Isch nix im Dorf bottä

„Fasnet – Mäntig“, 7. Februar:

14 Uhr Straßenfasnacht mit Besenwirtschaften. Alle streuenden Gruppen sind um 14 Uhr eingeladen zu einem kleinen Umzug durchs Dorf/ab Rathaus.

„Fasnet – Dienschtig“, 8. Februar:

14 Uhr Kinderfest in der Halle (Motto: „Reise durch die Zeit“), 17 Uhr Kinderfasnet-Verbrennung, 20 Uhr Fasnachtsausklang im Gasthaus „Kranz“, 22 Uhr Fasnetverbrennung am Narrenbaum.



Überlingen am Ried

Verwaltungsstelle Telefon 22539
Überlingen am Ried Fax 791773
E-mail: singen-ueberlingen@t-online.de
Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle
Montag geschlossen
Dienstag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
Mittwoch 14 bis 17 Uhr
Sprechzeiten des Ortsvorstehers
Mittwoch 10 bis 11.45 Uhr
Stadtteilbücherei
Donnerstag 16 bis 19 Uhr

TSV

Die **Generalversammlung** des TSV findet am Sonntag, 13. Februar, 19.30 Uhr, im Schu-

lungsraum des Sportlerheims statt. Neben Berichten aus den Abteilungen und Wahlen wird u.a. über künftige Aktionen und Vorhaben referiert beziehungsweise kontrovers diskutiert. Sollten Vereinsmitglieder Änderungen in der Vereinssatzung wünschen, so sind diese schriftlich bis spätestens Mittwoch, 9. Februar, beim Geschäftsführer des Vereins, Roland Brecht, Jahnstraße 15, einzureichen. Um zahlreiches Erscheinen der Vereinsmitglieder wird gebeten.

Beitragsseinzug
Mitte Februar werden die unveränderten Jahresbeiträge aufgrund der vorliegenden Einzugsermächtigungen abgebucht bzw. eine Beitragsrechnung zugestellt (sofern keine Einzugsermächtigung vorliegt). Um unnötige Rückbuchungen und Kosten wegen fehlerhaften Daten zu vermeiden, sind Adressenänderungen und Änderungen, insbesondere der Bankverbindung, bis 9. Februar telefonisch, schriftlich oder per e-mail an Roland Brecht, Jahnstraße 15, Telefon 27061 (E-Mail: r_brecht@t-online.de), zu melden.

Närrischer Kaffeeklatsch

In der Sportheimgaststätte des TSV Überlingen am Ried findet am Rosenmontag, 7. Februar, 14 Uhr, ein Närrischer Kaffeeklatsch statt. Das altbekannte Gesangsquartett wird wieder für gute Laune sorgen. – Ab Dienstag 1. Februar, hat die Vereinsgaststätte wieder geöffnet.

Bildungswerk

Am Mittwoch, 16. Februar, 20 Uhr, findet ein Vortrag über „Möglichkeiten und Grenzen der heutigen Intensivmedizin“ im Franziskus-heim statt. Referent: Oberarzt Dr. Kotzerke vom Hegau-Klinikum, Kardiologie und Intensivmediziner.

Wichtiger Hinweis

Bankverbindungen der Stadtkasse Singen (Hohentwiel)

Zahlungen an die Stadtkasse Singen (Hohentwiel) bitten wir ausschließlich auf eines der folgenden Bankkonten zu leisten:

Sparkasse Singen-Radolfzell
Kontonummer 3061512
Bankleitzahl 692 500 35

Postbank Karlsruhe
Kontonummer 5349750
Bankleitzahl 660 100 75

Das Konto bei der Volksbank Singen-Engen eG besteht nicht mehr.

BLHV

Im Monat Februar finden kostenlose BLHV-Sprechtag für alle Belange der Verbandsmitglieder sowie für Versicherte der landwirtschaftlichen Sozialversicherung Baden-Württemberg statt, so u.a. am heutigen **Mittwoch 2. Februar**, 8.30 bis 11 und 13 bis 15 Uhr (Bezirksgeschäftsstelle, Winterspüren Straße 17, Stockach). Außerdem am **Mittwoch, 16. Februar**, 8.30 bis 11 Uhr und 13 bis 15 Uhr, Bezirksgeschäftsstelle Stockach.

Veranstaltungsort: „Die Färbe“:
Mittwoch, 9. Februar, bis Samstag,
12. Februar, jeweils 20.30 Uhr, findet ein Wilhelm-Busch-Abend statt.
Veranstaltungsort: „Basilika“:
Mittwoch, 16. Februar, 20.30 Uhr, Premiere der Uraufführung der Witwendramen von Fitzgerald Kusz in der „Basilika“ (Schlachthausstraße 9). Regie führt Peter Simon. Weitere Aufführungen finden von Donnerstag, 17. Februar, bis Samstag, 19. Februar, und Mittwoch, 23. Februar, bis Samstag, 26. Februar, statt. Beginn jeweils um 20.30 Uhr. Weitere Informationen und Kartenreservierung unter: Theater „Die Färbe“, Schlachthausstraße 24, 78224 Singen, Telefon 64646 oder 62663.

Vorverkäufe bei Tourist-Info
August-Ruf-Straße 13
Marktpassage, 1. OG

Freitag, 4. Februar, 14.30 Uhr: „Kinder-nachmittag“, Scheffelhalle Singen, Schaffhauserstraße
Samstag, 5. Februar, 20 Uhr: „Bürgerball“, Scheffelhalle Singen, Schaffhauserstraße
Donnerstag, 10. Februar, 20.30 Uhr: „Chris Jarrett Trio“, Kulturzentrum Gems, Mühlenstraße 13
Freitag, 11. Februar, 20.30 Uhr: „Die kleine Tierschau“, Kulturzentrum Gems, Mühlenstraße 13
Samstag, 12. Februar, 20.30 Uhr: „Die kleine Tierschau“, Kulturzentrum Gems, Mühlenstraße 13
Freitag, 18. Februar, 20 Uhr: „Männer und andere Irrtümer“, Kunsthalle Singen, Ekkehardstraße 23-25
Samstag, 19. Februar, 20 Uhr: „Sechs Tanzstunden in sechs Wochen“, Kunsthalle Singen, Ekkehardstraße 23-25
Montag, 21. Februar, 20 Uhr: „Für eine

Nacht voller Seligkeit“, Kunsthalle Singen, Ekkehardstrasse 23-25
Donnerstag, 24. Februar, 20 Uhr: „Heinz!“, Kulturzentrum Gerns, Mühlenstraße 13
Freitag, 25. Februar, 20.30 Uhr: „Vincent Herring“, Kulturzentrum Gerns, Mühlenstraße 13
Samstag, 26. Februar, 20 Uhr: „3. Symphoniekonzert“, Aula, Hegau gymnasium
Samstag, 26. Februar, 20 Uhr: „Frau Wäber“, Kunsthalle Singen, Ekkehardstraße 23-25
Montag, 28. Februar, 20 Uhr: „Die Rückkehr der Shaolin“, Kunsthalle Singen, Ekkehardstraße 23-25
Freitag, 4. März, 20.30 Uhr: „Hans Günter Butzko-Macht Party“, Kulturzentrum Gerns, Mühlenstraße 13

Außerhalb der Öffnungszeiten können jetzt auch über das Internet Eintrittskarten gekauft werden: www.proticket.de oder Telefon 01803/776842

Weiterhin im Verkehrsamt erhältlich:
das „Singener Stadtbärle“.

Tolle Tage – „narrensicher“

Die Fasnet 2005 erreicht ihren Höhepunkt, Narren und Hexen stürzen sich übermütig in Vergnügen. In Wirtschaften, Diskotheken, Hallen oder zu Hause im Partykeller gibt sich die bunte Narrenschar ein lustiges Stelldichein. Wenn die Musik spielt und sich die Polonaise in Gang setzt, vergessen viele, dass gerade diese „heiße Phase“ des närrischen Treibens auch Gefahren in sich birgt.

Die Freiwillige Feuerwehr Singen gibt deshalb folgende Tipps:

- Dekorationen, Girlanden, Luft-

schlangen oder Lampions dürfen nicht mit offenem Feuer, Heizstrahlern oder Glühbirnen in Berührung kommen. Nur schwer entflammbare Dekorationen verwenden.

- Dekorationen verwenden.
- Brennende Kerzen niemals unbeaufsichtigt lassen, insbesondere zu vorgerückter Stunde, wenn die Stimmung besonders ausgelassen ist.
- Mit glimmenden Zigaretten nicht achtlos umgehen. Sie können schnell einen Brand entfachen, zumal auf dem Boden oftmals viel Konfetti liegt.
- Zigaretten können noch lange nach-

glühen. Aschenbecher niemals in Papierkörbe entleeren Am besten sind Blecheimer.
Für Kostüme kein leicht brennbares Material verwenden. Eine originelle Verkleidung muss noch lange nicht sicher sein.

„Die Freiwilligen Feuerwehr Singen wünscht allen Narren tolle Tage und ein wenig Aufmerksamkeit, damit sie auch noch am Aschermittwoch schmunzelnd und gar lachend auf die Fasnet zurückblicken können“, betont Stadtbrandmeister Andreas Eger.

Am Donnerstag, 10. Februar, 20.30 Uhr,
gibt das „Chris Jarrett Trio“ in der „Gems“

mit „New World Music“ eine neue Richtung der Musik zum Besten. Es spielen Chris Jarrett (Klavier), Shakir Ertek (Drums) und Karim Othman Hassan (Oud)

Kammernmusik, Jazz und die Musik des
Orients in einer einmaligen Verbindung.
Reservierungen unter Telefon 67578 oder
985175 (www.jazzclub-singen.de).

SINGEN AKTUELL

Wochenblatt

52 Preise erzielt

Regional-Wettbewerb »Jugend musiziert«

Singen (swb). Die DAK Singen und die Sozialstation St. Elisabeth, Randweg 1 in Singen, laden zum Kurs in Häuslicher Krankenpflege ein. Der Kurs beinhaltet theoretische und praktische Kenntnisse im Umgang mit alten, kranken sowie pflegebedürftigen Menschen. Das Ziel dieses Kurses ist, jene nicht alltägliche Situation in der eigenen Familie oder in der Nachbarschaft zu erleichtern und zu unterstützen. Der Hauskrankenpflegekurs wird von zwei Krankenschwestern der Sozialstation durchgeführt. Der Kurs umfasst zehn Abende, jeweils montags und donnerstags, und findet in der Sozialstation St. Elisabeth, Randweg 1 in Singen von 19 bis 20.45 Uhr statt. Kursbeginn ist der 14. Februar. Anmeldung bei der Sozialstation St. Elisabeth in Singen, Telefon 99460.

LESERBRIEF

Ausbau ist überfällig

Zur Entscheidung des Kultusministeriums wird uns geschrieben:
»Als Förderverein des Hegau-Gymnasiums protestieren wir gegen die aktuelle Erklärung des Kultusministeriums, der Ausbau des Hegau-Gymnasiums sei durch das Gymnasium in Engen hinfällig. Ganz im Gegenteil, er ist sogar überfällig.

Der Bedarf ist festgestellt, belegt und durch die politischen Vertretungen in Stadt und Land sowie durch das Oberschulamt bestätigt und unterstützt worden. Auch wenn Engen ein eigenes Gymnasium erhält. Wir benötigen diese Räume dringend!

Es geht um eine sachliche und richtige Entscheidung, zeitgemäße gymnasiale Bildungsangebote zu machen und Schulen - besonders jetzt - dafür entsprechend auszustatten - auch das Hegau-Gymnasium!

Die Zusage unseres Vereins, die Hausaufgabenbetreuung zu fördern, können wir nur auf der Basis des Ausbaus des Hegau-Gymnasiums umsetzen. Wir fordern die politischen Vertreter/innen aller Ebenen auf, sich mit Nachdruck für einen positiven Entscheid Ausbaus des Hegau-Gymnasiums! einzusetzen.«

Singen (swb). Das fleißige Üben und die Aufregung der letzten Tage haben sich für die Schülerinnen und Schüler der Jugendmusikschule Singen gelohnt. 52 junge Musikerinnen und Musiker der Singener Jugendmusikschule haben beim Regional-Wettbewerb in Radolfzell ihr Programm einer Jury vorgestellt. Die künstlerischen Darbietungen waren auch in diesem Jahr auf einem sehr hohen Niveau. Insgesamt 52 Preise erspielten sich die Schüler der JMS Singen in den verschiedenen Solo- und Kammermusikwertungen. Sechs Schüler werden die JMS beim Landeswettbewerb in Schwäbisch-Hall vom 18. bis 20. März vertreten. Hier die Ergebnisse auf einen Blick (in Klammer die Namen der Lehrer).

1. Preis mit hervorragendem Erfolg und mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb: Klavier: Corinna Schmalohr - AG II (Klasse Posina), Verena Schmalohr - AG III (Klasse Brieger), Nikolas Näge-

le - AG V (Klasse Posina). Gesang:
Lara Schmalohr-Lewis - AG IV,
Pia Weißmann - AG VI, Sabine
Hohnberg - AG VII (Klasse Lie-
bermann).

1. Preis mit hervorragendem Erfolg (in diesen Altersstufen ist eine Weiterleitung nicht vorgesehen): Klavier: Oliver Schell - AG Ia, Evelyn Schell, Saskia Tschacher, Alissa Serebrjanski - AG Ib (Klasse Posina). 1. Preis mit sehr gutem Erfolg: Klavier: Katharina Su - AG III (Klasse Brieger). Gesang: Jana Braunagel - AG VI (Klasse Liebermann). Bläser-Ensemble: Josef Bechler, Rebecca Fox, Christian Krieg, Moritz Rommel - AG II (Klasse Diehl), Sarah Stadelhofer (JMS Singen), Lisa Beer, Miriam Rösel (MS Steißlingen) - AG III (Klasse Hehl). Streicher-Ensemble: Michael Fehringer, Adrian Staudt - AG Ib (Klasse Landgraf, Benzing).

2. Preis mit gutem Erfolg: Klavier: Daisy Zhang - AG Ia (Klasse Keller), Carina Clausing - AG II (Klasse Nägele), Patricia Mayer,

Anna Pütke - AG III (Klasse Brieger), Ruben Hoppe, Frederike Hoppe - AG IV (Klasse Brieger), Steven Siegel - AG IV (Klasse Keller), Ferdinand Macher - AG V (Klasse Brieger). Bläser-Ensemble: Marcel Kähler, Patrick Ritter, Niccolò Welsch, Stefan Will - AG III (Klasse Diehl), Yse Barreau, Andrea Morstadt, Lisa Pflüghaar, Dorothea Schmid - AG V (Klasse Hehl). Streicher-Ensemble: Helena Gräse, Annika Steiner, Naomi Theinert - AG Ia (Klasse Landgraf, Benzing), Jessica Siegel, Tanja Siegel - AG II (Klasse Benzing), Larissa Vox, Alexander Straub - AG III (Klasse Scheeser), Frederike Hoppe, Mirjam Schäfer - AG IV (Klasse Landgraf-Benzinger). 3. Preis mit gutem Erfolg: Klavier: Ariane Fehringer, Lara Hubenschmid, Mittgard Utta (Klasse Brieger), Christopher Reinbold (Klasse Keller) - AG III. Streicher Ensemble: Annika Horvat, Sarah Lohrer - AG III (Klasse Landgraf, Benzing).

Singen (pl). Die behinderten und nicht behinderten Mitarbeiter der Werkstätte St. Pirmin backten 28 Kuchen, die auf dem Singener Wochenmarkt verkauft wurden. Die Idee entstand bei einer Schweigeminute. Es war ein

**Haushaltsauflösungen
Entrümpelungen
Umzüge & Kleintransporte**
erledigt für Sie
P. Güntert 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 5 70 36

großer Erfolg, da die Unterstützung des Caritasverbandes schnell organisiert war.

Friedhild Jutt, die Organisatorin der Aktion, freute sich nicht nur wegen den 400 Euro Reinerlös und der Spenden, sondern ganz besonders über die Anteilnahme und dem persönlichen Engagement aller Helfer: Für die behinderten Mitarbeiter war es eine wichtige Erfahrung anderen Menschen zu helfen.

Kaffeeklatsch im Sportheim

Überlingen am Ried (swb). In der Sportheimgaststätte des TSV Überlingen am Ried findet wieder, wie jedes Jahr am Rosenmontag, ein närrischer Kaffee-klatsch statt. Mit närrischer Stimmung und schönen Liedern wird für gute Laune gesorgt. Beginn ist um 14 Uhr.

Narrenmesse in St. Thomas

Singen (swb). Am Fasnet-Sunddig wird der Gottesdienst in der Alt-Katholischen St. Thomas-Kirche in der Freiheitstraße 9 als närrischer Familiengottesdienst gestaltet sein. Kleine und große Gottesdienstbesucher sollen bitte – wenn möglich – im Häs zum Gottesdienst kommen. Also Fasnet-Sunddig, 6. Februar, um 11.30 Uhr (extra spät für Fasnet-gestresste) in die Alt-Katholische St. Thomas-Kirche in der Freiheitstraße 9 in Singen.

Abholpreise

www.thomas-philipps.de

Jetzt auch online-shopping!
 "shop.thomas-philipps.de"

Gültig ab Do. 03.02.05
 Solange der Vorrat reicht!
 Irrtümer vorbehalten!

Webware in Überlingen nicht erhältlich!!!

* unser alter Preis

Thomas Philipps SONDERPOSTEN Biolero Hunde Backmix gesunde und herzhafte Ergänzung der Ernährung, ohne Farbstoffe oder Hunde Biscuits knackigharte Backstücke, für gesunde, starke Zähne, ohne Farbstoffe 1kg je 1,99	Domestic Siracus Tafelservice aus Porzellan, bestehend aus: 6 tiefen und 6 flachen Tellern, spülmaschinen- und mikrowellengeeignet 12tlg. 9,95	Fliesensneider und Brechmaschine, das ideale Werkzeug für den Fachmann, für Fliesen bis 10mm Stärke, Schnittlänge 300mm 330mm 7,98	Rollwagen mobil auf 4 Rollen, in Buche, universell einsetzbar für Bad oder Küche, mit aufklappbarer Kopfplatte und 2 Ablageböden, Front und Korpus mit pflegeleichter Kunststoff-Oberfläche 35x33x77cm 14,95 (ohne Deko)	
BONAQA Sports Water mit Vitaminen und Mineralien, versch. Sorten 0,5 Liter - ,15 (1L = -,30)	Dove Duschgel Hydrofresh oder Revitalising, mit 1/4 Feuchtigkeitscreme 250ml je 1,99 (100ml = -,80)	Klarblick Scheibenschutz umweltschonend, mit Citruskraft, bis -30 Grad 5 Liter 2,49 (1ltr. = -,50)	Magnet Auto Sitzmatte Massage für Rücken, Nierenbecken und Beine, fördert den Kreislauf 4,98	Standregal mit 3 Milchglas-Böden, aus Metall 35x80x15cm 12,95 (ohne Deko)
Knoppers Minis Milch-Haselnuss-Schnitte 200g 1,99 (100g = 1,-)	Pringles Kartoffelchips Latin Pepper 200g 1,29 (100g = -,65) je - ,99 (100g = -,50)	Klappbarer Einkaufskorb mit Tragebügel, versch. Farben 16 Liter 2,- (ohne Deko)	Wäschetrockner rostfrei, ca. 20 m Trockendrähre, zusammenklappbar, aufgeklappt 114x192x56cm Edelstahl 18/10 26,95	Badezimmer-Set aus Kunststoff, in versch. Farben 5tlg. 2,98

Thomas Philipps Sonderposten
 Lahr
 Im Götzmann 2 (EKZ)

Mössingen
 Maybachstr. 13 neben Baustoff Wagner

Schopfheim
 Auf der Gänsmatt 18

Schramberg
 Am Hammergraben 3, Richtig, Freudenstadt, neben bft-Tankstelle

Tuttlingen
 Ludwigstaler Str. 66 Gewerbegebiet Tuttlingen, ehem. OBI

Waldkirch
 Mauermattenstr. 26 (ehem. Spar)

Nähmaschinen-Kummer?
Reparatur-Service aller Fabrikate
PFAFF + Husqvarna Viking Vertretung

Nähmaschinen **müller**
Poststraße 10, 78315 Radolfzell
Tel.: 07732/53446

Lern-Team:
Intensivkurse Mathe/Deutsch/Engl.
Prüfungsvorbereitung in
Singen/Stockach
Engen/Hilzingen/Höri/
Konstanz/Radolfzell/Rielasingen/
Info: 07732/58600
8 - 9 und 13 - 14 h

Brennholz – Anfeuerholz
Fl./Ta./i. Abholsäcken Pr. a. 4,- €, b. Zufuhr. 5,- €, 11 Säcke ca. ein Rm.
Albert Kenzler Herst. v. Jägerz. Holz. aller Art. Türen, Tore, Pfähle – Zaunzubeh. Singen-
Beuren, Kreuzstr. 15, Tel. 07731/45309 a. n. 18 Uhr. Verkauf auch samstags von 8 bis 12 Uhr.

Wir machen Urlaub
vom 6.2. bis 16.2.05
Bitte vorher bestellte Ware
abholen.
Schöne Fasnet wünscht
Ihr Shop-Team
QUELLE.
Spitalstraße 1
in 78315 Radolfzell **SHOP**

Erfolgreich
inserieren im
Wochenblatt

UNTERRICHT
Bessere Noten in der Schule
Einzelnachhilfe
– zu Hause –
im gesamten Landkreis Konstanz
Erfahrene Nachhilfelehrer erteilen
intensiven Einzelunterricht in
allen Fächern (z. B. Mathe, Engl.,
Frz., Deutsch, u. a.) für alle Klas-
senstufen beim Schüler zu Hause

ABACUS Nachhilfe GmbH
Tel. 07531/692755
http://www.abacus-nachhilfe.de

toom BauMarkt
ALLES MACHBAR, HERR NACHBAR.

WAHNSINNSPREISE STATT RABATTWAHN
ALLES MACHBAR, HERR NACHBAR.

KÄRCHER Hochdruckreiniger »2.02 plus«
Druck max. 100 bar, Fördermenge 330 l/h, Hochdruckpistole mit integrierter Reini-
gungsmitteldüse, Wasserfilter, Hoch-
druckschlauch, 4-m-Hochdruckschlauch
mit Halogenbeleuchtung **59,95**

AQUABELLA Badmöbel-Block »Cantania«
Fronten aus hochwertigem MDF, weiß hochglanz-
lackiert, Mineralguss-Waschtisch, 90 cm, mit
Handtuchhalter, Maße 125x180x55 (BxHxT)
(ohne Armatur und Dekoration) **399,95**

Scheibenfrostschutz
bis -30 °C, verhindert das Einfrieren
der Scheibenwischanlage, enteist
und reinigt zugleich (1l=0,50) **2,49**

»Bootslack + Schweißgas« NEU IM SORTIMENT!!!

TOOM-BAUMARKT
Zeppelinstr. 6, 78315 Radolfzell, Tel. 07732-92230
Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 8.00 bis 20.00 Uhr, Sa. 8.00 bis 18.00 Uhr

GEA
ZENTRUM FÜR GESUNDHEIT EDWIN ARNOLD

Abnehmen durch Handauflegen
- können wir auch nicht -

Sie müssen schon selbst was tun!
Aber aller Anfang ist schwer, mit professioneller Hilfe geht es leichter.
Das GEA - Profiteam: Physiotherapeuten, eine Ernährungsberaterin und eine
Fachärztin für Ernährungsmedizin - zeigt Ihnen einen Weg, wie Sie unter Be-
rücksichtigung Ihrer körperlichen Probleme dringend notwendige Bewegung
und mit wenigen kleinen Tricks und Anleitungen eine bessere Ernährung finden.
Durch BIA (Bio-Impedanz-Analyse) wird überwacht, ob Sie auch das Richtige -
(Fett und kein Muskel) abnehmen (Vermeidung des Jojo-Effektes).
Wir laden Sie ganz herzlich zu unserem kostenlosen Vortrag ein.
Termin: Freitag, 11.02.2005,
Beginn: 18.30 Uhr,
Leitung: Frau Dr. Görgens,
Fachärztin für Ernährungsmedizin
Anmeldung:
GEA Zentrum für Gesundheit · Edwin Arnold · Fritz-Reichle-Ring 6a
78315 Radolfzell · Tel. 07732/9391355 · Fax 07732/9391360

ÄRZTETAFEL

Praxis Dr. H. Fahr
FA Innere Medizin - Gastroenterologie
Feldbergstraße 8 · 78224 Singen
Telefon 07731/947294

Urlaub vom
14.02. – 18.02.2005
Vertretung durch: Dres. Grathwohl,
Dr. Zachmann, Dr. Gestefeld, Dr. Stadie

Augenarztpraxis
Dr. D. Zwicker
Virchowstr. 12 · 78224 Singen

Wir machen Urlaub
vom 03.02. – 09.02.2005
Vertretung:
03.02. – 07.02. Dr. Hoffmann
08./09.02. Dr. Fischer

Praxis
Dr. Helmut Vogt
Alemanenstr. 48 · 78224 Singen

Urlaub vom
18.2. – 6.3.2005
ab 7.3.05 wieder Sprechstunde
Vertretungen:
Dr. Fuchs, Thurgauer Str. 12a
Dr. Gritsch, Enge Str. 6
Dr. Sauter-Servaes, Ekkehardstr. 9

REAP
Praxis für Rehabilitation +
Entwicklungsförderung
Bahnhofstr. 17, 78224 Singen
Tel. 07731/76764
Die Praxis REAP bleibt am
03.02.05
Schmotziger Donnerstag
geschlossen.

HEILPRAKTIKE R

Institut für Naturheilverfahren
ERWIN SCHNEFF
Heilpraktiker

Wir sind im Urlaub
vom 02.02. bis 18.02.05
Krebsfrüherkennung • Schmerztherapie
Darmreinigung - CHT - • Revitalisierung u.v.m.
Schlachthausstr. 1 • 78224 Singen
Telefon 07731/69414 • Telefax 07731/69468

Wir haben
geschlossen
vom 3.2.05 bis
einschl. 9.2.05

Strohalm
Whoopee
Königsruhe
SCHIESSER
Strohalm
KNOW ME OUR

Franzi
gegenüber Postakaden
Kindermode
78224 Singen · Enge Straße 1
Tel. 07731/184218 · Fax 880079
Öffnungszeiten:
Mo. – Freitag
9.30 – 12.30 u. 14.00 – 18.00
Samstag 9.30 – 14.00

Hegaustraße
Enger Straße
Post
Bahnhofstraße
Bahnhof

Gesundheitsnetz
www.gnhd.de
HEGAUSTR.

Praxisferien:
Urologische Praxis
F. Hirschle
Facharzt für Urologie
Kreuzensteinstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731/87390

Praxisferien
vom 3.2. bis
einschl. 8.2.05
Vertretung in dringenden Fällen:
Dr. Schuster, FA für Urologie
Hegaustr. 19, 78224 Singen



Wir suchen:
Nothelfer
Über eine Million Menschen in den
Katastrophengebieten Südasien
haben durch das verheerende
Seebeben und die Flutwellen alles
verloren. Es fehlt an Nahrung,
Trinkwasser und Medikamenten.
Für schnelle Hilfe brauchen wir
auch Ihre Unterstützung.
Werden Sie ein Nothelfer:
Spenden Sie!
Konto 10 20 30
Bank für Sozialwirtschaft
BLZ 370 205 00
Stichwort „Seebeben Südasien“

Aktion Deutschland
Hilft
Das Bündnis der Hilfsorganisationen
ALBA, BASO, AWO, Malteser, Help, Die Samariter, core, World Vision

MÜNCHOW
MÄRKTE
frisch • freundlich • sauber

EDEKA
echt gut!

Schmutzige Dunnschittig bis 13.00 Uhr
geöffnet.
Am Rosenmontag sind wir den
ganzen Tag für Sie da.

city markt singen	neukauf moos	neukauf tengen	neukauf rielasingen
Mo. - Fr. 9.00-19.00	Mo. - Fr. 8.00-20.00	Mo. - Fr. 8.00-19.00	Mo. - Fr. 8.00-20.00
Sa. 8.00-18.00	Sa. 8.00-20.00	Sa. 8.00-16.00	Sa. 8.00-18.00

Fleisch, Wurst und Geflügel

Superknüller:
Hackfleisch
vom Schwein 1 kg **2.99**

Span. Hinterschinken
gek., mild und saftig 100 g **0.99**

frisches, zartes
Schweinefilet 1 kg **1.11**

Kalbsleberwurst 100 g **0.59**

Schweine-Braten 1 kg **3.99**

Fleischwurst im Ring 100 g **0.49**

Pollo fino 1 kg **8.99**

Cabanossi 100 g **1.29**

Jägersalami 100 g **1.29**

Obst und Gemüse

Neue Ernte:
Birnen „Bon Chretien“ 1 kg **1.49**

Salatherzen
kräftig im Geschmack, 2er-Packung Stück je **0.99**

Südafrika, Hkl. I 1 kg **1.59**

Roma-Strauchtomaten
fruchtig, süßes Aroma, Hkl. I (100 g = 0,80) 250-g-Schale **1.99**

Chiquita-Bananen
die ideale Zwischenmahlzeit Hkl. I 1 kg **1.59**

Frisch-Fisch

frische Forellen 100 g **0.69**

ger. Pfeffermakrelenfilet 100 g **1.19**

frisches Seelachsfilet 100 g **0.69**

Dillhappen 100 g **0.99**

Käse frisch von der Theke

Holland Gouda jung
48% Fett i.Tr.,
milder Schnittkäse 100 g **0.49**

Frz. Henri
60% Fett i.Tr. oder Henri leicht
32% Fett i.Tr., cremig-
frischer Weichkäse 100 g **1.19**

Österr. Fitnessrebell
35% Fett i.Tr., der leichte mit dem
rebellischen Geschmack, aromatisch
herzhafter Schnittkäse aus
Betrieben der Vorarlberger
Bergbauern 100 g **1.59**

Schwarzwaldcreme
24% Fett im Milchanteil, sahnig-
cremiges Milchscherzeugnis mit
Schnittlauch, Knoblauch, Zwiebeln,
Kräutern und Sahne 100 g **0.79**

Tiefkühl – Molkerei

Mövenpick Eiscreme
verschiedene Sorten, tiefgefroren
(1000 ml = 2.99) 900-g-Packung je **2.69**

Ehrmann Almighurt Fruchtjoghurt
verschiedene Sorten
(100 g = 0.19) 150-g-Becher je **0.29**

Dr. Oetker Pizza Ristorante
verschiedene Sorten, tiefgefroren
(Salami 320 g)
(1000 g = 5.10) Packung **1.99**

Biskin
zum Braten & Fritieren 1-kg-Stange **1.79**

agrarfrost Pommes Juliennes
Feinschnitt, tiefgefroren
(1000 g = 0.80) 2,5-kg-Packung **1.99**

Französischer Fol Epi
in Scheiben, auch leicht
(100 g = 1.33) 150-g-Packung je **1.99**

Sortiment

Eduscho Gala Nr. 1
vakuum gemahlen
(1000 g = 5.18) 500-g-Packung je **2.59**

Milka Schokolade
verschiedene Sorten 100-g-Tafel je **0.59**

Lorenz Crunchips
verschiedene Sorten
(100 g = 0.63) 175-g-Packung **1.11**

Hengstenberg Knax
Gewürzgurken
Abtropfgewicht 360 g
(1000 ml = 2.75) 720-ml-Glas je **0.99**

Coca Cola, Coca Cola light, Mezzo Mix, Fanta
Kiste mit 12 x 1-l-Flaschen
(1 l = 0.62) zzgl. 3,30 € Pfand **7.49**

Rüttgers Club Sekt weiß
(1 l = 2.65) 0,75-l-Flasche je **1.99**

Campari Bitter
25% Vol.
(1 l = 12.84) 0,7-l-Flasche je **8.99**

Bacardi Superior light dry Carta Blanca, Black oder Gold
37,5% Vol
(1 l = 13.99) 0,7-l-Flasche je **9.79**

Weintipp der Woche
2003 WG Bötzingen
Rotwein QbA
auch trocken
1-l-Flasche
zzgl. 0,02 € Pfand **3,99**

Getränkemarkt Moos:
Krombacher Pils
(1 l = 1.05) Kasten mit
20x 0,5 l + 3.10 € Pfand **10.49**

FRESSNAPF
Alles für Ihr Tier

Wittern Sie auch was...?
...das müssen unsere günstigen Preise sein!
Die finden Sie heute in unserem Prospekt
im Wochenblatt.

Industriestr. 12 • 78224 Singen • Telefon 07731/922688
Öffnungszeiten: Mo. - Fr., 9.00 - 19.00 Uhr • Sa., 9.00 - 16.00 Uhr
Hohle Str. 11 a • 88662 Überlingen • Telefon 075 51/69203
Öffnungszeiten: Mo. - Fr., 9.00 - 19.00 Uhr • Sa., 8.00 - 14.00 Uhr
Carl-Benz-Str. 3a • 78467 Konstanz • Telefon 075 31/69 52 44
Öffnungszeiten: Mo. - Fr., 9.00 - 19.00 Uhr • Sa., 8.00 - 18.00 Uhr

Fast geschenkt

Gottmadingen – 1-2 FH, 165 m² Wfl., 430 m² Grst., zentrumsnah, Dach, Heizung und Fenster neu, Garage, sofort frei **€ 178.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

„Tiefstpreis“ Handwerker aufgepasst!!!

Engen - Stadthaus Nähe Fußgängerzone mit Altstadtflair - ideal zum Ausbau als MFH oder teilgewerblich nutzbar, sonnige Terrasse, Gar. sofort frei **€ 154.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Die besondere Gelegenheit

Gottmadingen-Beitingen – 1-2 FH, 180 m² Wfl., EG + OG je 75 m² Wfl., DG 30 m² ausbauf., 560 m² Grst., tolle S/W-Lage, Balkon, Terrasse, Heizung + Fenster neu, Garage, sofort frei **€ 229.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Top-Baugrundstücke

Hilzingen-OT – Panorama-Hegaussicht, leichte Hangl. erschl. 650 m² **€ 59.600,-**
Gailingen – 2-geschossige Bauweise möglich, Baulücke, ruhige, sonnige Lage, wenige Meter zum Zentrum, voll erschlossen 520 m² **€ 65.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Zum Selbstbezug oder Kapitalanlage
Wohnungen in Top-Lage zu Mini-Preisen

Singen-City – Alpenstr. 5 - lux. 3 ½ - Zi.-ETW, Balkon, 87 m², EBK, ruhig, sonnig, wenige Meter zur City, Einbauküche, TG, sofort beziehbar **€ 138.000,-**
Singen – Feldbergstr. 2 - ½ - Zi.-ETW, EG, 43 m², Bj. 91, Terrasse, ruhige Lage, Tiefgaragenstellplatz, frei **€ 49.800,-**
Gottmadingen – 2 ½ - Zi.-ETW, 50 m², Bj. 96, hell, sonnig, ruhig, moderne Aufteilung, schöner Balkon, Tiefgarage **€ 78.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Radolfzell

Wohnen in schöner Citylage – Herzenstr. 18 – 3-Zi.-ETW 70 m², Bj. 95, 1. OG, Bad + WC getrennt, Aufzug, Abstellplatz **€ 108.000,-**
Markelfingen – zentrale und verkehrsgünstige Lage – 2-Zi.-ETW, 51 m², gr. Wohnk., EBK, ideal als Ferienwohnung oder für Studenten., wenige Meter zu See, Abstellplatz, sofort beziehbar **€ 79.800,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

ENDLICH BEZAHLBAR !!

Freist. 1-Fam.-Haus – Eigeltingen, Bj. 2001, Grundst. ca. 400 m², Wfl. ca. 120 m², unterkellert, **KP € 189.900,-**, monatl. Belastung nur ca. 568,- €. **Immobilien Hölztl • Tel. 0 77 38 / 93 84 47**

Einfamilienhaus

Großes Grundstück, viel Nebengebäude, für die aktive Familie, Nähe Singen **€ 359.000,-**
J.A. Ott & Co. Immobilien, Tel. 07731/872113

Schöne am Ortsrand von HERDWANGEN
gelegene Baugrundstücke zu verkaufen
von 408 bis 556 m² ca. 10 Min. z. Bodensee provisionsfrei direkt von Besitzer

GEBR. SCHMID
Tel. 0 82 61 / 76 77 17
od. 01 60 / 74 5 89 82

www.engelvoelkers.com/Konstanz

Immobilien der Woche
Radolfzell-Böhringen, Landhausvilla mit ELW, ruhige, zentr. Lage, Wfl.-Nfl. ca. 300m², exkl. Ausstatt. wie offener Kamin, Doppelgarage. **€ 469.000,-** – zzgl. Prov.

Generationenhaus am Hochrhein
ca. 425m² Wfl. auf 12 Zi., Bj. 76 unverbaubare Sicht, drei Garagen, Sauna, nach geringer Sanierung sofort zu beziehen. **€ 650.000,-** – zzgl. Prov.

Mainaustr. 4 • 78464 Konstanz
Tel. 07531-81 92 90
Konstanz@engelvoelkers.com

ENGEL & VÖLKERS®
Der lokale Makler mit dem internationalen Netzwerk

Radolfzell mit Panorama-Alpensicht

Luxuriöse DHH mit ELW 240 m² Wfl., Granitböden, EBK, Do.garage **€ 650.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Gailingen - Notverkauf

2 FH + ELW + Büro mit herrlichem Fernblick, im Hohenberger 12 450 m² Wfl., 400 m² Grst., geeign. z. Wohn. und Arbeiten, frei Sparpr. **€ 265.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Zum Selbstbezug oder als Kapitalanlage

Gottmadingen – NB-ETWs - Kohlbergareal – z. B. 3-Zi.-4-Zi.-ETW, 83 m² bis 101 m², Gartenanteil, sonnige Lage, kl. WE, ab 2 Kinder Lakra-Finanzierung besonders günstig **Provisionsfrei ab € 161.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Traumhaft wohnen in Stockach

Traumhaus zum Super-Preis – geräumiges EFH, 185 m² Wfl., 595 m² Grst., Bj. 79/98, hochwertige Ausstattung, exklusive Details **€ 369.000,-**
EFH zum Wohlfühlen, ca. 100 m² Wfl., 750 m² Grst., Bj. 63, Terrasse, sehr guter Zustand, sonnige und ruhige Lage, Garage, frei **€ 297.000,-**
3 ½ - Zi.-ETW mit traumhaftem Weitblick, 95 m², S/W-Balkon, hochwertig, geschmackvolle Ausstattung, sonnige, ruhige Lage, Garage **€ 186.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Wohnen auf der Hörri

Öhningen/Hörri – 2 FH im Ortskern – schöne Seesicht auch gewerblich nutzbar, 250 m² Wfl., DG z. Ausbau vorher. **Superpr. € 178.000,-**
Wangen/Hörri – großzüg. EFH, 200 m zum See, 180 m² Wfl., 300 m² Grst., Innenausbau teilweise fertig, sofort beziehbar **€ 236.000,-**
Öhningen – Toplage – 3 ½ - Zi.-ETW, 90 m², Balkon, ruhig, sonnig, beste Lage in der Ortsmitte inkl. Tiefgarage **€ 169.000,-**
Mittlere Hörri – 3 ½ - Zi.-ETW, 90 m², 200 m z. See, EBK, Balk., Gar. **€ 105.500,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Freier Sachverständiger für Immobilien-Wertermittlung

IMMOBILIEN-FACHBÜRO B. RIETSCHLE GmbH

- Häuser -

St.-Süd: 2-Fam.-Haus, Gfl. ca. 603 m², Wfl. ca. 2x95 m², Südtterr., Balk., EBK, Gar. **KP € 299.000,-**
Rielas.: 1-Fam.-Haus, Wfl. ca. 120 m², Gfl. ca. 734 m², WiGa, EBK, Gar. (Gar. € 10.000,-) **KP € 288.000,-**
Gottm.: 1-Fam.-Haus, Wfl. ca. 170 m², Gfl. ca. 1660 m², 4 Schlafz., 2 Gar., DG ausbaufähig, off. Kamin **Preis a. Anfrage**

- Eigentumswohnungen -

St.-Nord: 3-Zi.-ETW, ca. 80 m², Balk., 2. OG **KP € 105.000,-**
St.-Mitte: 3,5-Zi.-ETW, ca. 90 m², Balk., Aufz., Gar. **KP € 165.000,-**
Rielas.: 3-Zi.-ETW, ca. 86 m², Balk., Gar. **KP € 152.000,-**
Steibl.: Neubau-ETW, 2.-, 3.-, 4.-, 5.-Zi.-ETW **Näheres a. Anfrage**

- Baugrundstück Hegau Gemeinde -

Eigeltingen: ca. 950 m², für Einzel- o. RH-Bebauung **KP € 139.000,-**
Engen - Ortsteil: ca. 1221 m², für RH- o. MFH-Bebauung **KP € 150.000,-**

78224 Singen • Tel. 077 31/644 72

Super RH in Stockach!

Toplage, 2 ½ -geschossig, 6 Zimmer, 144 m² Wfl. + 65 m² Nutzfläche, tolle Extras, voll unterkellert **€ 234.000,- (MH)** SCHLÜSSELFERTIG – einfach riesig –

Wägeler Bau Singen
Bauen mit Vertrauen, www.waegeler.de
Tel. 07731/42765, 0175/4531285
Auch Wochenendbesichtigung möglich.

Wochenblatt.net

Gerhard

Siener Bankkaufmann • Immobilien

***** Häuser *****

Rielasingen: 1-FH, Carport **€ 235.000,-**
Worblingen: 1-FH, Garage **€ 275.000,-**
Gottmadingen: 1-FH, Garage **€ 215.000,-**
Gottm.-OT: 1-FH, 450 m² Gr. **€ 180.000,-**
Mühl.-Ehingen: 1-FH, Garage **€ 270.000,-**
Bühl.: 1-2-FH, gr. Grundstück **€ 225.000,-**
Ors.-Nenz.: 1-FH, Garage **€ 250.000,-**
Rzell: 1-FH, Garage, frei **€ 220.000,-**

SIENER Immobilien • Fon (077 31) 1 21 71

3-Zi.-ETW Singen-N.

Einbauk., Hohentwiel-Aussichtslage, Wfl. 79 m², Sofortbezug **€ 123.000,-**
J.A. Ott & Co. Immobilien, Tel. 07731/872113

Engen-OT

4-Zi.-ETW, EG, 130 m², 650 m² Garten-grundstück, mit Teich, nur 2 WE, Bj. 1986, 2 Terrassen, 8 Min. zur Autobahn, Garage + Abstellplatz **184.000,-**

Heim + Haus Immo. 077 31 - 982 60, www.heim-und-haus.de

First-Class wohnen in Top-Lage

Gailingen – schöner wohnen – besser leben – EFH + ELW
Hanglage am Waldrand mit wunderschöner Aussicht, 250 m² Wfl., 1300 m² Grst., Bj. 1996, 2 Einbauküchen, 3 Garagen **€ 460.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

2.500 m²

Baugrstk. umständeh. preiswert zu verkaufen

Tengen-Büsslingen – kein Bauzwang, Teilung in 2 oder 4 Einzelgrundstücke möglich, 2-geschossige Bauweise **€ 87.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Einfamilienhaus in Singen

Freistehend in ruhiger Lage, 140 m² Wfl., 6 ½ Zi., 570 m² Grst., Bj. 1950, Heizung neu, Balkon, Garage **€ 224.000,-**
Heim + Haus Immo. 07731-98260 www.heim-und-haus.de

Monika Büttner Immobilien

Theodor-Hanloser-Str. 5 a • 78224 Singen • Tel. 07731/13222 • Fax 13260
Mobil: 0171/1453030 E-Mail-Adresse: u.m.buettner@t-online.de

EFH, Aach, Liebhaberobjekt, luxuriöse rustikale Ausstattung (z. B. handgefertigte Fliesen, EG Fußbodenheizung usw.), ca. 170 m², ca. 2900 m² nicht einsehbares Grundst., m. 2 Zufahrten, Garage, 4,5 Zimmer **€ 450.000,-**
4,5-Zi.-ETW, Feldberg, Renditeobjekt, ca. 108 m², Bj. 1972, Garage, gepflegte Ausstattung, vermietet m. 590,00 € Kaltmiete **Kaufpreis € 120.000,-**
3-Zi.-ETW in Hilzingen, ca. 75 m², DG, in 6-Fam.-Haus, renoviert, ruhige Lage, Garage **€ 79.000,-**
3-Zi.-ETW in Singen, Nähe Stadtmitte/mit Sicht auf den Twiel, Neubaustandard, in 3-Fam.-Haus, hohe Steuereinsparung möglich, ca. 75 m², Balkon, Garage mögl., ruhige Lage **€ 139.800,-**
Schnäppchen: 1- und 2-Zi.-ETW's, Singen, Bj. 1992, mit Balkon und Garage, teilweise EBK's **ab € 27.000,-**

TREPTOW IMMOBILIEN

Ladengeschäft in Singen / Stadtmitte

Ladengeschäft in einem Eckgebäude in der Nähe des Ärztehauses. Große Schaufensterfront und gute Parkmöglichkeit. Zum Laden gehört ein PKW-Abstellplatz in der Tiefgarage. Nutzfläche ca. 68 m²
Preis: 90.000,- €

4-Zimmer-ETW in Singen / Süd

SOFORT BEZIEHBAR! Geräumige 4-Zimmer-Wohnung im 1. OG eines Hochhauses/Südwestlage. Großer Balkon, Stellplatz in der Tiefgarage. Die Wohnung ist kurzfristig beziehbar. Wohnfl. ca. 102 m².
Preis: 90.000,- €

Großes Einfamilienhaus in Singen / Süd

Geräumiges, renovierungsbedürftiges Wohnhaus in 2 ½ -geschossiger Massivbauweise. Das Haus hat 9 Zimmer, Küche, Bad, 2 WCs, Terrasse und Balkon. Das Dachgeschoss ist ausbaufähig. Neue Heizung. Das Haus ist ganz unterkellert. Doppelgarage mit Geräteraum, ebenfalls ganz unterkellert. Grundstück ca. 625 m². Wohnfläche ca. 170 m².
Preis: 275.000,- €

1-Zimmer-Appartement in Worblingen

SOFORT BEZIEHBAR! Geräumiges 1-Zimmer-Appartement mit Balkon in ruhiger Ortsrandlage. Wohnfläche ca. 37 m².
Preis: 46.000,- €

– keine Maklergebühr –
INTERNET: www.treptow-immobilien.de

SCHEFFELSTRASSE 3 • 78224 SINGEN • TEL. 077 31/6 55 52 • FAX 077 31/677 39

Gebrauchtwohnungen

Singen, am Heinrich-Weber-Platz in saniertem Altbau, 5 WE: 3. OG, 3 ½ Zi., EBK, Wohnbad mit Dachloggia, 103 m² Wfl., großer Keller **KP 159.000,- €**

Singen, Posthalterswäldle 7 in saniertem Haus mit nur 3 WE: 1. OG, 3 ½ Zi., 103 m² Wfl., großer Keller, Garten, Garage **KP nur 105.000,- €**

Hilzingen - Weiterdingen in fast neuem MFH mit nur 4 WE: EG, 2 ½ Zi., Terrasse mit großem Garten, 64 m² Wfl., Garage **KP 95.000,- €**

Oßwald Wohnbau GmbH
78247 Hilzingen-Riedheim
Info: 0 77 39 – 16 13

Si.-Überlingen a. R.

6 Reihenhäuser entstehen in idyllischer Lage mit unverbaubar. Sicht u. angrenzender Wiese, ca. 168 m² Wfl., 6,5 Zi., inkl. Dachstudio m. Dachterr., überd. Freisitz, ca. 70 m² Nfl. inkl. Hobbyraum im KG, Carport m. Abst.-Raum, ab 265.000,- Festpreis prov.-frei dir. v. Bauträger:

Schneider Hausbau GmbH, Rottweil
Ansprechpartner:
E. Chmielewski
Tel. 077 32/942 35 93 + 0800/800 32 15

TRENDHAUS Immobilien

Stockach: !! klein Venedig !!
EFH, 120m² Wfl., 600m² Grst., hochwert. Ausstattung, sonn. Lage **Nur € 169.000,-**

Nenzingen: !! närrisch günstig !!
Haus, 165m² Wfl. Bj.99, Superlage, EBK alles neu, Garage+AP mögl. **€ 230.000,-**

Eigeltingen: >>> Notverkauf <<<
EFH, 130m² Wfl., 730m² Grst., Traum f. Gartenliebhaber, Sonnenterr. **€ 229.000,-**

Bohlingen: Niemand vor der Nase
Bungalow, 1420m² Grst., Ortsrandlage, gr. Terrasse, Doppelgarage., **€ 329.000,-**

Neuhausen: kein Fasnachtsscherz !!
EFH weit unter Wert, 190m² Wfl., Kamin gro.ßz. Aufteilung, D-Gar., **€ 245.000,-**

Volkertshausen: !!! NOTVERKAUF !!!
DHH z. Preis einer ETW, 277 m² Grst., Bj. 95, kinderfr. Lage, Gar. **€ 165.000,-**

Hilzingen-OT: !!! Natur pur !!!
1-2 FH, 207m² Wfl., 1063m² Grst., Bj. 92 Ausbaureserv. 70m²+Anbau. **€ 279.000,-**

ETW's:

Radolfzell: !!! Angebot des Monats !!!
3 Zi. ETW, 74m² Wfl., ruhige Lage, Lift, Balkon mit Fernsicht, **nur € 88.000,-**

Radolfzell: !!! Knullhart kalkuliert !!!
3 ½ Zi. ETW, 105m² Wfl., ruhige Lage, sep. Eingang + gr. Garten, **€ 149.000,-**

Singen: !!! Traum für Großfamilie !!!
4 Zi.-EG ETW, Kinderparadies, teilrenov. ruh. + sonn. Lage, Balkon **Nur € 79.000,-**

Worblingen: !!! Notverkauf !!!
3 Zi. ETW, 78m², durchdachter Grundriss Superlage, Balkon, Gar. mögl. **€ 99.999,-**
www.trendhaus-immobilien.de
Tel.: 07731-79910

BAUEN&WOHNEN

Neue Fenster
Lärm und Kälte bleiben draußen!
Fenster und Haustüren nach Maß aus eigener Produktion.

Edmar Adamczyk
Fensterbau Glaserei
Zwischen den Wegen 36
78239 Rielasingen-Worblingen
Telefon 07731/53346

Immer ein Thema!
Bauen und Wohnen im

Wochenblatt

SCHÖTTLE

- Kunststoff
- Holz
- Holz-Alu

-Fenster

SCHÖTTLE-Fenster GmbH
Im Wiesengrund 7
78315 Radolfzell-Böhringen
Tel. (07732) 99 16-0 • Fax (07732) 99 16-20

Faisst
MALERWERKSTÄTTE
INDUSTRIELACKIERUNGEN
SANDSTRÄHLEREI

Sandstralarbeiten an Holz und Metall in jeder Größe kostengünstig und kurzfristig
78224 Singen, Werner-v.-Siemens-Straße 16
Telefon (07731) 69202, Telefax 69204

Dienstleistungen Michael Schmid

HAUSARBEIT

- Aufräumarbeiten
- Kehrdienste/ Räumdienst
- Fensterreinigung

Tel. 077 34/93 27 54
Mobil: 0170/414 63 69
E-Mail: michael.a.schmid@web.de

Türen zum Reden

Alte Idee wird neu belebt

Dänische "Klöntüren" haben eine lange Tradition und waren schon immer Ausdruck von Gemütlichkeit und Offenheit. Sie sind zweigeteilt, die obere und untere Hälfte kann unabhängig voneinander geöffnet und geschlossen werden. So konnte schon der mittelalterliche Stadtbewohner in ganz Deutschland die oberste Türhälfte aufklappen, sich hinauslehnen und mit den Nachbarn oder den Vorbeigehenden sich bequem unterhalten. Kinder und Haustiere konnten obendrein so nicht entweichen. Diese traditionelle Türform passt auch zur modernen Lebensweise unserer Zeit besonders gut. Durch Ihre kombinierte Funktion macht die "Klöntüre" eine effektive Belüftung möglich, ohne dass die Tür komplett geöffnet

werden muss. Kleinkinder können krabbeln und der Hund bleibt draußen. Und fest steht auch - heutzutage wird viel zu wenig gut-nachbarschaftlich gesprochen. Sie sind deshalb sowohl für Renovierung als auch Neubau als Eingangstüren, Nebeneingangstüren und Terrassentüren - ja sogar als Innenraumtüren hervorragend geeignet. Diese Türen werden ausschließlich aus feijnährigem skandinavischem Kiefernholz gefertigt. Feijnährige Kiefer ist härter als die mitteleuropäische Variante. Und dass "Klöntüren" 100 Jahre und länger halten, kann man an vielen alten Fachwerkhäusern sehen. Weitere Informationen gibt es unter: www.frovin.de oder unter Telefon 02159 / 91670.

VERMIETUNGEN

Singen Zentrums-lage
Geschäftsraum ca. 60 m²
für Dienstleistungsbranche zu vermieten. Telefon (07165) 8781

1-Zi.-WHG., ENGEN
DG, ca. 59 m², Dachterr., KM 240,- € inkl. Stpl. + NK
keine Provision
Mo. – Fr. Tel. 075 44/93 40 81 65

Lagerhalle mit Büro

Suchen Nachmieter für Lagerhalle 59,66 m², mit Rolltor, kl. Büro ca. 21 m² und WC, Radolfzell - Gewerbegebiet Nord.

Bei Interesse wenden Sie sich an uns.
Tel. 0 77 32 / 97 18 36

Fußgängerzone Singen
Laden ca. 54 m² zu vermieten.
Telefon (07165) 8781

3-Zi.-WHG., GOTTMADINGEN
ca. 74 m², KM 400,- € + NK + TG, Bezug sofort möglich oder VB **ohne Provision**
Mo. – Fr. Tel. 075 44/93 40 81 65

Singen-Süd-stadt, provisionsfrei
1,5-Zi.-Galerie-Whg., 48 m², EBK, Balk. EUR 350,00
2-Zi.-Whg., 50 m², Balk., EBK EUR 350,00
1-Zi.-Whg., 25 m², Balk. EUR 207,00
jew. zzgl. TG/NK/2 MM Kautio
AVG-Immobilien • 07 11/4 70 68 12

SINGEN-ZENTRUM
3-Zi.-Whg., 103 m², kl. Loggia, 3. OG, Einbauküche neu, frei
Miete **€ 600,- + NK**
Oßwald & Auer GmbH
Telefon 07739/926183

IMMOBILIEN-FACHBÜRO B. RIETSCHLE GmbH
Freier Sachverständiger für Immobilien-Wertermittlung

Vermietungen:
Engen-Mitte, 3-Zi.-DG, ca. 71 m², Stellpl. **KM € 380,- + NK**
78224 Singen • Tel. 07731/644 72

IMMOBILIEN-FACHBÜRO B. RIETSCHLE GmbH
Freier Sachverständiger für Immobilien-Wertermittlung

Für Vermieter kostenlos!
B. Rietschle Immobilien
Tel. 07731/64472

Siener Gerhard Bankkaufmann • Immobilien

*****Wohnungen*****

Singen: 1-Zi.-Whg., 30 m² **€ 250,- + NK**
Bohlingen: 1-Zi.-Whg., EBK sep. Eng. **€ 250,- + NK**
Singen-Nord: 2-Zi.-Whg. **€ 325,- + NK**
Singen: 2-Zi.-Whg., 68 m² **€ 430,- + warm**
Gottmadingen: 2-Zi.-Whg., 55 m² **€ 340,- + warm**
Hilzingen: 2-Zi.-Whg., 53 m², EBK **€ 450,- + warm**
Steiblingen: 3 ½ -Zi.-Whg., 102 m² **€ 620,- + NK**
Singen-Nord: 4-Zi.-Whg., 110 m² **€ 700,- + NK**

Fon (077 31) 1 21 71 - Fax 1 21 72

Logistikhalle 3.200 m²
ab April 05 zu vermieten. Weitere Flächen auf Anfrage.

IPG
Industriepark Göttingen
Tel. 07731 9738-77, www.ipg-ag.de

Ein Gefäß für Größeres

Erweiterungsbau am Stockacher Berufsschulzentrum eingeweiht

Stockach (sw). Da konnte keiner beleidigt sein, da konnte sich keiner übergangen fühlen. Diplomatisch löste das Stockacher Berufsschulzentrum (BSZ) das leidige Thema der Begrüßung. Mit Hilfe eines Projektors wurden die Namen aller Gäste an die Wand geworfen und somit gleichzeitig herzlich begrüßt. Der Projektor war damit eine Weile beschäftigt, denn zur Einweihung des neuen Anbaus an die Schule waren viele Vertreter aus Politik, Wirtschaft und Gesellschaft gekommen. Landrat Frank Hämmerle listete in seiner Ansprache noch einmal die wichtigsten Baudaten auf - angepeilte Kosten 2,5 Millionen Euro, tatsächliche Kosten so etwa 2,3 Millionen Euro, eine neue Nutzfläche von 1.285 Quadratmetern, erster Spatenstich im September 2003, Inbetriebnahme durch Lehrer und Schüler am 6. Dezember 2004. Und der Kreischef geizte nicht mit Lob: Das »Ja« zu dem Bau sei die richtige Entscheidung gewesen, der neue Trakt sei ein Zeichen gegen das Jammern, der Schulstandort Stockach sei durch die Baumaßnahme gesichert. Und: »Die Antwort auf PISA heißt BSZ Stockach.« Da wuchs Rektor Karl Beirer gleich um ein paar Zentimeter. Der Schulleiter hielt sich aber während der Feier zurück und überließ seinen Lehrkräften und



Mit einem schmackhaften Schlüssel weihten Architekt Jörg Fiedler, Landrat Frank Hämmerle und Rektor Karl Beirer den neuen Anbau am Stockacher Berufsschulzentrum ein. swb-Bild: Weiß

Schülern weitgehend die Programmgestaltung. Die Jungendlichen machten ihre Sache bestens - das Lied von Sarah Laura Rocholl und Carina Jäckle, die »Messenger«-Präsentation von Simon Dühning, Thomas Erhardt, Timo Mayer und Patrick Schwarz, der Gedichtvortrag von Denise Förster, Franziska Häusler, Katharina Joachim und Michaela König sowie der Beitrag der SMV-Vertreter Soraya Mattes, Luxman Manoharan und Janis Schrodin lockerten die Veranstaltung auf und gaben ihr Pfiff. Pfiffig-ironisch bügelte auch Stockachs Bürgermeister Rainer Stolz den Wunsch einiger Festgäste nieder, doch Hinweischilder für das BSZ aufzustellen: »Wir dachten, das Berufsschulzentrum hat eine

so stark ausstrahlende Wirkung, dass Extra-Schilder nicht mehr nötig sind.« Doch, ernst geworden, hob das Stadtoberhaupt die Bedeutung pädagogischer Konzepte und moderner Wissensvermittlung hervor: Im Berufsschulzentrum soll das Lernen nicht als »Muss«, sondern als »Will« verstanden werden. Ähnlich argumentierte auch Stadtpfarrer Heinrich Stier: Lehrer hätten eine große Verantwortung. Er erbitte Gottes Segen nicht für das Gebäude, sondern für die Lehrer, die an der Schule unterrichten würden. Eigentlich hätte es ein ökumenischer Segenswunsch werden sollen. Durch das Zuspätkommen von Pfarrer Claus von Criegern war Heinrich Stier aber allein für die reli-

giöse Seite der Veranstaltung zuständig. Architekt Jörg Fiedler ließ bei aller Zufriedenheit über den gelungenen Bau auch Kritik verlauten. Die bisherige Vergabeordnung, die eine Berücksichtigung des billigsten Anbieters vorsehe, sei überholt. Es müssten bei der Erteilung von Aufträgen auch Dinge wie Zuverlässigkeit oder die Einhaltung von Umweltschutzbedingungen beachtet werden. ETO-Chef Gerhard Straub erklärte, welche Tugenden er bei Jugendlichen für wichtig hält - Basiswissen, Teamfähigkeit, Selbstständigkeit, die Bereitschaft, auch Pflichten zu übernehmen. »Das Gebäude ist nur die Hülle. Entscheidend ist der Geist, der in ihm gelehrt wird.«

Karten für Narrengericht

Stockach (sw). Hoffentlich hat sich der Mann gegen Angriffe aller Art gewappnet. Denn am »Schmotzigen Dunschtig«, 3. Februar, muss sich der saarländische Ministerpräsident Peter Müller vor den Schranken des Stockacher Narrengerichts verantworten. Wer die Verhandlung um 17 Uhr in der Jahnhalle miterleben will, hat Glück. Es gibt noch Restkarten, die am 3. Februar ab 16 Uhr in der Jahnhalle an den Mann und die Frau gebracht werden. Die Plätze auf der Empore sind nach Angaben von Kulturamtschef Thomas Wardenorf schon vergriffen, doch Tickets zum Preis von acht oder zehn Euro sind noch zu haben.

Kinderfasching für Wohnheim

Singen (of). Unter dem Motto »Kinderfasching« veranstaltet die Gaststätte »Erdbeermund« in Singen, Georg Fischer Straße 29 (über OBI), am Fastnachtssonntag, 6. Februar, von 14 bis 18 Uhr, ein großes närrisches Kinderfest, das zugunsten des Singener Wohnheims St. Lioba veranstaltet wird. Mit Kinderbowle, Würstchen, lustigen Spielen, Malwettbewerb, Kostümpremierung und Gewinnspielen wird für die Kinder eine Menge geboten. Die gesamten Eintrittsgelder und der Erlös des Kinderschminkens sollen zum Abschluss des Festes an eine Vertreterin des Wohnheims St. Lioba übergeben werden können.

Gedenken an die Nazi-Opfer

Kreis Konstanz/Stuttgart (swb). Die Landeszentrale für politische Bildung in Stuttgart gibt ein Verzeichnis der Gedenkstätten in Baden-Württemberg heraus. Die 70-seitige Broschüre dokumentiert die Zeit des Nationalsozialismus in ihren unterschiedlichen Erscheinungsformen: Zwangsarbeit, Judenverfolgung, Konzentrationslager, Euthanasie oder Widerstand. Das Verzeichnis bietet eine Übersicht über 53 Orte des Gedenkens.

Seminare für Neugründer

Singen (swb). Am 9. Februar beginnen jeweils in sechswöchigem Rhythmus stattfindende Existenzgründer-Seminare. Durchgeführt werden die Seminare vom Unternehmen »Consulting Team«, Singen, Telefon 07731/182422 in Verbindung mit dem Institut für Unternehmensgründung W. Nelles, Aachen (www.ifunelles.de). Folgende Gebiete werden speziell angesprochen: Rechtsformen - Behördliche Genehmigungen, Steuern, Standort/Marketing, Versicherungen, Kapitalbedarf, Existenzgründerkredite, Buchführung, Vertragsrecht. Kommt eine Mindestteilnehmerzahl nicht zustande, gibt es kostenlose Schulungstage.

DAV baut Riesen-Kletterhalle

Radolfzell (aj). Auf dem Milchwerkareal wird der Deutsche Alpenverein (DAV) Sektion Konstanz in einer ehemaligen Werkshalle ein Kletterparadies einrichten. Derzeit ist die Stadt Radolfzell als Eigentümerin dabei, die alte Halle zu entkernen, die alte Halle zu entkernen, der DAV wird in Kürze mit dem Innenausbau beginnen. Geplant ist die größte Kletteranlage am Bodensee: 1100 Quadratmeter Kletterfläche, davon 200 Quadratmeter Boulderfläche und 200 Quadratmeter plus Außenkletterwand. Zielgruppe sind Kletteranfänger und Profis. Außerdem sind Angebote wie Familienklettern, Therapieklettern uvm geplant. Träger der Kletterhalle und Inve-

stor ist der DAV Sektion Konstanz, zu denen die Ortsgruppen Singen und Radolfzell gehören. Die Halle ist ganzjährig bewirtschaftet, die Eröffnung ist für Oktober 2005 vorgesehen. Der symbolische »Spatenstich« am Freitag bildete zugleich den Auftakt für einen Namenswettbewerb. Der DAV ruft die Bevölkerung auf, einen Namen und ein Logo für die neue Halle zu finden. Damit verbunden sind Gewinne rund ums Klettern in der Halle. Einsendeschluss ist der 26. Februar. Vorschläge an: DAV, Hegaustraße 5, 78467 Konstanz, email: info@dav-konstanz.de, Stichwort: Kletterhalle. Mehr Infos: www.dav-konstanz.de

Studenten protestieren

Konstanz (bud). Hochschüler der Universität Konstanz wollen gegen drohende Studiengebühren auf die Straße gehen. Nach Angaben von Beate Schmid, Mitglied des Allgemeinen Studentenausschusses (AStA,) ist für Mittwoch, 2. Februar, ab 14 Uhr eine Demo geplant. Das Ziel des Protestmarsches ist die Marktstätte, auf der eine Kundgebung stattfinden soll. Außer zwei studentischen Vertretern steht auch Wolfgang Windus von der »Gewerkschaft Erziehung und Wissenschaft« (GEW) auf der Rednerliste. Schmid: »Gemeinsam mit Schülerinnen und Schülern aus der Region wollen wir unseren Unmut gegenüber der baden-württembergischen Hochschulpolitik äußern.« Die Studentin warnt vor einem »radikalen Kahl-schlag« im Bereich der Studien- und Lebensunterhaltsfinanzierung. »Wir wehren uns gegen eine Politik, die ohne Rücksicht auf Verluste die Haushaltskasse des Landes füllen will«, wettet Schmid. AStA-Kollegin Natalie Wölkenstein befürchtet: »Wir erwarten den totalen Rückzug

des Landes aus seiner sozialstaatlichen Verantwortung im Hochschulbereich.« Hintergrund: Das Bundesverfassungsgericht in Karlsruhe hatte am 26. Januar mit einem Urteil den Weg für Studiengebühren frei gemacht, indem es der Klage von sechs Bundesländern stattgab - darunter Baden-Württemberg. Das Land hat bereits angekündigt, Studiengebühren in Höhe von etwa 500 Euro pro Semester einzuführen. Für Professor Gerhart von Graevenitz, Rektor der Universität Konstanz, kommt die Entscheidung des Bundesverfassungsgerichts nicht überraschend. Er fordert eine sozialverträgliche Ausgestaltung der Gebühren-Lösung: »Junge Leute, die studieren wollen, dürfen durch die Studiengebühren nicht daran gehindert werden.« Die Zahlungen müssten sich für die Unis und die Studierenden konkret auszahlen. »Was wir beispielsweise dringend brauchen, sind erheblich günstigere Betreuungsverhältnisse als bisher.« Das spiele auch im internationalen Wettbewerb eine wichtige Rolle.

Krankheit oder gleich Rente?

Radolfzell (swb). Dauerhafte Arbeitsunfähigkeit ist ein Dilemma, für den Arbeitnehmer wie für den Arbeitgeber. Und nicht immer muss eine dauerhafte Erkrankung in einer Frühverrentung enden. Über die Möglichkeiten der Wiedereingliederung von Menschen mit gesundheitlichen Problemen in das Arbeitsleben informiert eine Vortragsreihe, die der Sozialverband VdK, Kreisverband Konstanz, und die Regionalgeschäftsstelle Radolfzell zusammen mit der Stiftung für Rehabilitation (SRH) veranstaltet. Am 22. Februar um 18 Uhr findet ein solcher Vortrag zum Thema »Teilhabe am Arbeitsleben - eine Chance« im Tagungs- und Kulturzentrum

Milchwerk (TKM) in Radolfzell statt. Ein Referent des Berufsförderungswerkes Heidelberg wird dabei über die Möglichkeiten der beruflichen Teilhabe (schwer-)behinderter Menschen, über innovative Konzepte und Integrationsmöglichkeiten ins Arbeitsleben berichten, auch anhand von Fallbeispielen. Eine Diskussion mit dem Publikum zum Thema ist durchaus erwünscht. Betroffene und Interessierte haben auch die Möglichkeit, Fragen an den Referenten zu richten. Der Eintritt ist kostenlos, der Vortragsraum ist barrierefrei zugänglich. Informationen vorab beim VdK, Regionalgeschäftsstelle Radolfzell, (07732/9236-30, e-mail: p.mauch@vdk.de).

STELLENMARKT

Ausbildungen zum ärztlich geprüften sportmedizinischen **Fitness-Trainer** Als Präsenz- oder Fernausbildung **Gymnastik-Trainer** **FitnessPoint academy** **Nächster Kurs ab 26. Febr. '05** Ab 699,- € Frühbucher-Rabatte Ratenzahlung mögl. Jetzt anfordern: **Info-Pakete! - Gratis -** D-88330 Bad Waldsee Postf. 11 55 T. 07524-40 49 15 von 8.00 - 11.30 h (Frau Becker) Fax 07524-40 49 21 Mail: info@fitnesspoint.com

Zur Verstärkung unseres Teams in Stockach suchen wir mehrere **Mitarbeiter/innen** für Reinigungsarbeiten in Teilzeit. 20 Stunden/wöchentlich und 14 Stunden/wöchentlich, geringfügig. Haben Sie Interesse? Dann rufen Sie Frau Monique Schandog unter Tel.: 0 171 / 5 63 24 93 an.

CAFE herold **Bäckerei - Konditorei** Wir sind eine moderne, qualitätsorientierte Bäckerei - Konditorei mit einem jungen Backstuben-Team und suchen für sofort mit Erfahrung **1 Bäckermeister(in)** oder **1 Bäckergehilfen(in)** Wenn Sie eine neue Herausforderung suchen, an einen sicheren Arbeitsplatz mit geregelter Arbeitszeit und gutem Einkommen denken, sollten Sie uns Ihren Bewerbungsunterlagen und Lebenslauf anrufen. Herr oder Frau Herold geben Ihnen gerne nähere Auskünfte. August-Ruß-Str. 13 78224 Singen Tel. 077 31 16 23 82

Das **Wochenblatt** wünscht viel Vergnügen bei der Fastnacht 2005!

Wir stellen ein

Vertriebs-Sachbearbeiter/in

in Teilzeit 50 %

Sie sind:

- vielseitig belastbar (Termindruck schreckt Sie nicht)
- gut organisiert (dafür bekannt, gut zu organisieren)
- EDV-vertraut (MS-Office-Anwendungen)
- schriftverkehrssicher
- idealerweise in einem kaufmännischen Beruf mit Abschluss ausgebildet

Wir bieten:

- eine sehr reizvolle Aufgabe (unter anderem die Koordination der Verteilung von über 80.000 Wochenblättern pro Woche, der 250 Zusteller und Kontrolleure sowie die Koordination der hauseigenen Direktverteilung)
- bei guter Leistung einen sicheren Arbeitsplatz bei einem der bestgemachten Anzeigenblätter Deutschlands
- bei Urlaubs- oder Krankheitsvertretung innerhalb des Vertriebs eine Vollzeitbeschäftigung

Interessiert? Dann erwarten wir Ihre schriftliche, aussagefähige Bewerbung an:

Wochenblatt

Singener Wochenblatt GmbH + Co.
Hadwigstraße 2a
78224 Singen
oder email
i.gadow@wochenblatt.net
http://www.wochenblatt.net

z. Hd. Herrn Peschka

STELLENMARKT

CMC Personal GmbH

 Wir suchen Mitarbeiter für interessante Zeitarbeitsinsätze:

- Produktionshelfer/in
- Maschinenbediener/in
- Facharbeiter m/w
- Bürogehilfe m/w
- Call-Center-Mitarbeiter m/w

Ansprechpartner:
Herr Renna
Tel. (07731) 9537-10

Oder schriftlich an:
Theodor-Hanloser-Str. 4
78224 Singen
vito.renna@cmc-personal.de

Junges Unternehmen sucht Mitarbeiter
für Haupt- oder Nebenberuf.
Tel. 0 76 33 / 92 330 92

Wir suchen zwei zeitlich flexible und freundliche Mitarbeiter/-innen auf 400,- €-Basis zur Dauerbeschäftigung für leichte Lagertätigkeiten. Der Arbeitsort ist Radolfzell. Bitte bewerben Sie sich telefonisch bei: DIS AG, Eckenerstr. 3, 88046 Friedrichshafen, Tel. 07541/2869-0.

Gesucht wird zur Erweiterung unseres Teams **zuverlässige/r Berater/in** mit festem Einkommen und sozialen Leistungen. Bewerben Sie sich unter Tel. 07731/976047 – auch nebenberuflich!

Heimarbeit: Personen für einfache Tätigk. z. B. Adresserfassung, Telefonieren, Bürofertigkeiten, Kugelschreiber-Montage etc. zur Vermittlung gesucht. Tel. kostenfrei 0800-22440119

Wir suchen russisch sprechende Mitarbeiter! Voll- oder Teilzeiteinstellung.
Tel. 07531-28 27 81 o. 0160-825 65 36

Suche Gipsermeister zur baldmöglichsten Einstellung.
Tel. 07731/975730 oder 0176/27264361

HOHER HEIM-/NEBENVERDIENST Mitarbeiter für leichte Montagearbeiten und Adressen schreiben in Heimarbeit gesucht. Sofort-Info und anmelden **Tel. 0180/55583653**

Haupt- oder Nebenverdienst gesucht?
www.the-chance-for-your-life.info

Geld verdienen ohne Stress
Fa. Hina, Tel. 0174-6396270 oder 07731/12773

Bevor Sie ver"hartz"en ... rufen Sie uns an!!! Keine Versicherung. PKW erforderlich. Haupt- und nebenberuflich.
Hyla Handelsvertretung
Ansprechpartner Klaus Reichel, Tel. 07427/6385

www.pcwork.ch

MINIJOB – 400 € von zu Hause
Wir suchen seriöse Frauen f. telefonische Mitarbeit auf Flirt-/Datingline.
Tel. 07 11 / 505 365 77
Fa. SRT, www.sr-telejob.de

PC-/Bürotätigkeit selbst. von zu Hause aus !!!
Tel. 0 77 34 / 93 45 16
€ 29,- / Std. mgl.
Info unter:
www.edelmann-partner.com

Öffentliche Bekanntmachung

Stadt Singen (Hohentwiel)
Öffentliche Ausschreibung für die Unterhalts- und Grundreinigung nach VOB

Objekt: Zeppelin-Realschule, einschließlich Turnhalle, Rielasinger Straße 37 in Singen

Vergabestelle: Stadt Singen, Fachbereich Zentrale Aufgaben/Finanzen/Betriebe, Abt. Gebäudemanagement – Gebäudereinigung, Hohgarten 2, 78224 Singen (Hohentwiel)

Leistungen: Unterhalts- und Grundreinigung ab 01.07.2005, in der Zeppelin-Realschule und Turnhalle in Singen. Die monatliche Reinigungsfläche der Unterhaltsreinigung beträgt insgesamt rund 50.000 m². Die Grundreinigung wird einmal jährlich in Bereich „Sanitär“ durchgeführt. Die Laufzeit des Vertrages ist längstens bis 30.06.2009 vorgesehen.

Vergabeunterlagen: Die Vergabeunterlagen können ab 02.02.2005 bis 04.03.2005 angefordert werden. Einreichungsadresse, wie Vergabestelle, Zimmer 226, dort können die Verdingungsunterlagen auch eingesehen werden. Digitale Angebote sind noch nicht zulässig.

Angebotsausgabe: Die Angebotsunterlagen werden gegen ein Entgelt von 10,- € abgegeben. Bei Postzustellung werden zusätzlich Gebühren in Höhe von 5,- € erhoben. Die Einzahlung ist mittels Verrechnungsscheck bei der Abt. Gebäudemanagement, Zimmer 228, 2. Obergeschoss, zu leisten mit dem Vermerk: „Unterhalts- und Grundreinigung 01/05“. Das Entgelt wird nicht erstattet.

Einreichungstermin: Dienstag, den 08.03.2005 / 10.00 Uhr im Rathaus Singen, Abt. Gebäudemanagement – Gebäudereinigung, 78224 Singen (Hohentwiel), Hohgarten 2, 2. Obergeschoss, Zimmer 226. Bieter sind beim Eröffnungstermin nicht zugelassen. Sie endet am 29.04.2005

Zuschlags- und Bindefrist:

Bei uns zählt sich guter Geschmack aus!

Für unser Hotel-Restaurant nahe dem Bodensee suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung:

erfahrenen Koch mit AE

Sie sind motiviert, aufgeschlossen und kreativ, übernehmen gerne Verantwortung, haben Freude am Beruf und Spaß an der Ausbildung von jungen Leuten, dann rufen Sie an oder bewerben sich unter:

Tel.: 0174 / 3125999 (ab 15.00 Uhr) oder unter Chiffre-Nr.: 200681 an das SWB, Postfach 320, 78203 Singen

Aushilfsbedienung
2 – 3mal wöchentlich, flott und hübsch, mit Erfahrung.
Ekkehardstüble
Ekkehardstr. 6 · Singen
Handy: 01 70/4688113

Gesucht ab März/April
Persönlichkeit w/m
Ausbildung Konditor/in, Eisproduktion, Verkauf, gute Konditionen *****
ABACO, Schaffhausen/Schweiz
E-Mail: freddy.schlumpf@schweiz.net
Telefon 07731/985177

Models für Werbung, Foto und Promotion zur Vermittlung ges.! Natürliche Ausstrahlung, jeden Alters. Auch Anfänger u. Kinder.
Info: 0180 – 555 222 419 (12ct./min)

“Zurück ins Leben”
Sie sind engagiert, möchten ein Kind intensiv betreuen, Ihre pädagogischen Ideale verwirklichen u. aktiv an der Gestaltung der Pflege mitwirken?
Für die Versorgung eines beatmungspfl. und intensiv pflegebedürftigen Kindes im Raum Engen suchen wir
exam. Kinder-Krankenschwestern/-pfleger in Voll- und Teilzeit
GIP: Marzahnner Str. 34, 13053 Berlin
☎ 030/9861-2117 · www.gip-intensivpflege.de

VERKÄUFER/IN
mit Erfahrung im Verkauf von biologischem Obst und Gemüse auf dem Wochenmarkt gesucht.
Führerschein bis 7,5 to erforderlich.
Biodynamischer Gemüseanbau Kessler • 0172-6247824

Wir suchen Lehrkräfte für alle Fächer
in Singen, Öschweg 1
Tel.: 79 53 93

Schülerhilfe

Industriehelfer m/w für Montage- und Verpackungstätigkeiten. Rufen Sie gleich an
persona service ☎ 07731/7890-0

Für die Bedienung unserer hochwertigen Arbeitsgeräte, für Auslieferungen und Übergabefahrten suchen wir auf selbstständiger Basis **technisch-interessierten Mitarbeiter mit Fahrerlaubnis bis 7,5 Tonnen**. Bitte schriftliche Bewerbung an: Zoom (Deutschland) GmbH Ehingerstr. 1-5 78259 Mühlhausen-Ehingen Tel.: 0 77 33 / 9 48 80

ZEHNACKER

Für unsere Objekte in **Singen** und **Radolfzell** suchen wir in **Teilzeit** (später evtl. auch Vollzeit) zum nächstmöglichen Termin
Vorarbeiter mit Führerschein
Berufserfahrung oder Fachkenntnisse erwünscht. Gute deutsche Sprachkenntnisse sind erforderlich.
Für Informationen steht Ihnen **Herr Rogg** unter 01 70 / 7 88 89 14 oder 0 77 31 / 14 98 86 gerne zur Verfügung. Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:
ZEHNACKER GmbH, Hr. Rogg Weiherstraße 6-10 · 78224 Singen

... Wetter wechselhaft
Wochenblatt
beständig ...



über 20 Jahre Fachkompetenz ...

Wir sind in der Motorrad-Bekleidungs-Branche mit unseren 16 Shops einer der führenden in Baden-Württemberg. Seit über 20 Jahren vertreten wir die Philosophie von höchster Kompetenz, Qualität und Service am Kunden. Wir suchen ab sofort für unseren Shop in Singen eine(n)

► **Verkäufer(In)** *Halbtags*
► **Verkäufer(In)** *400,- Euro-Basis*

Sie sind freundlich, engagierte und haben bereits Verkaufserfahrung, dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Ihre Arbeitszeiten sind vorwiegend Nachmittags und Samstags.

Motorrad-Ecke GM-Team GmbH & Co. KG
Knut Koch
Georg-Fischer-Str. 29
78224 Singen
Tel.: 07731-61790
singen@mol-ecke.de

MOTORRAD ECKE

... powered by quality **www.motorrad-ecke.de**

Nächster Gabelstapler-Kurs in Singen am 11./12. Februar
Erforderlich bei zukünftigen Tätigkeiten im Lager oder Transportbereich. Förderung durch Bundesagentur für Arbeit unter bestimmten Voraussetzungen möglich.
Technologie u. Verkehrssicherheitsschule Wilhelm
Am Eglental 39, 78274 Hilzingen, Tel. 07731/922921, E-Mail: TVS.Wilhelm@t-online.de

Arzthelferin zur Verstärkung für unser junges Praxisteam gesucht. Erfahrung im chirurgischen/orthopädischen Bereich, sowie Röntgenkenntnisse sind vorteilhaft. Zuschriften unter: Chiffre-Nr. 200680 an das SWB, Postfach 320, 78203 Singen

Chiffre-Anzeigen

Bewerbungsunterlagen, Zeugnisse sowie Fotos verursachen bei den Bewerbern Kosten.

Wir möchten die Inserenten, die unter Chiffre werben, bitten, die Unterlagen an die Bewerber zurückzuschicken.

Selbstverständlich können Sie die Unterlagen auch an das Wochenblatt zurückgeben, wir leiten diese dann weiter.

Für Ihre Bemühungen danken wir recht herzlich.

Ihr 

Schellhammer aktuell

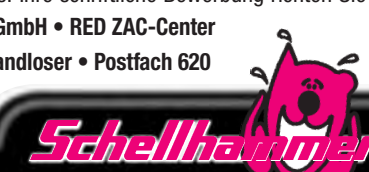
Sie sind freundlich, zuverlässig und können mit Kunden umgehen?

Wir suchen zum baldmöglichsten Eintritt, in Vollzeit:

Mitarbeiter/in der Warenwirtschaft mit Führungseigenschaften oder Mitarbeiter/in der Warenwirtschaft mit Perspektive

Sie sind ein interessierter und belastbarer Mitarbeiter, für den die Organisation und Abwicklung einer Warenwirtschaft eine persönliche Herausforderung darstellt. Das Arbeiten am PC, der Umgang mit Ware und Menschen, die Führung von Mitarbeitern sowie Ihr körperlicher Einsatz bereiten Ihnen Freude. Ordnung, Planung, Teamarbeit und effektive Abläufe sind für Sie selbstverständlich. Der Dienst am und für unsere Kunden soll unser gemeinsames Ziel sein.

Wir sind ein führendes und innovatives Unternehmen im Vertrieb von Unterhaltungselektronik, Kommunikationstechnik, PC's, Software und Hausgeräten. Wenn Sie eine neue Chance und Herausforderung suchen - schreiben Sie uns! Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an: **Schellhammer GmbH • RED ZAC-Center**
Personalabteilung, Frau Handloser • Postfach 620 78206 Singen

www.schellhammer-singen.de 

Gesellschaft für Immobilien- und Wirtschaftsberatung mbH
Freiheitstraße 56 Tel. 0 77 31/ 86 71-0
78224 Singen Fax 0 77 31/ 86 71-11
www.osg-singen.de

Das Singener Wochenblatt, die große lokale Wochenzeitung mit über 100.000 Leserinnen und Lesern im Landkreis Konstanz sucht die

hellwache Verkäuferin*
zur Unterstützung in „Key Accounting“

Wir bieten:

- einen idealen Arbeitsplatz für die diszipliniert arbeitende, ambitionierte Verkäuferin, die weiß, dass geordnetes Arbeiten die Basis des Erfolgs ist
- einen abwechslungsreichen Arbeitsplatz in der Medienbranche
- Mitarbeit im Anzeigenblattverbund A'B'C Südwest, mit 1 Million Gesamtauflage einer der großen Anzeigenblatt-Verbünde in Deutschland und Umsetzung unserer jährlichen Leseranalyse
- „Learning by doing“ in einem Unternehmen, das seit 37 Jahren seinen Platz behauptet
- eine leistungsgerechte, provisionsabhängige Bezahlung

Sie bringen mit:

- idealerweise eine Verlagsausbildung mindestens aber sehr gute verkäuferische Fähigkeiten und Ambitionen
- Geradlinigkeit im Denken + Handeln
- Flexibilität
- Loyalität
- praktische EDV-Kenntnisse
- Mut, auch bislang unbekannte Aufgaben anzupacken
- schnelle Auffassungsgabe
- Belastbarkeit und Eigenmotivation

*natürlich sind uns auch Herren willkommen.

Ausschließlich schriftliche Bewerbung mit vollständigen Unterlagen und Gehaltsvorstellung an

Wochenblatt

Singener Wochenblatt GmbH & Co.KG
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen
z. Hd. Herrn Peter Peschka

Der Eintritt kann jeweils sofort oder nach Übereinkunft erfolgen.

Öffentliche Ausschreibung Stadt Singen (Hohentwiel) nach VOB

Bauvorhaben: Erweiterung Friedrich-Wöhler-Gymnasium Projekt-Nr. 232.1100 – Neubau einer Mensa

Ausführungsort: Münchriedstr. 4, 78224 Singen (Hohentwiel)

Ausführungstermin: Frist-Beginn: März 2005 Frist-Ende: Mai 2005

Leistungen/Umfang	Ausf.-Zeit	€	Uhrzeit
1. Schlosser- u. Stahlbauarbeiten Innen- und Außentreppe, Geländer	13. bis 21. KW 2005	10,00	10:00
2. Fassadenverkleidung ca. 300 m² Plattenmaterial, Fiberglas/Faserzementplatten ca. 300 m² Wärmedämmung und Holzunterkonstruktion	13. bis 20. KW 2005	10,00	10:30

Eröffnungstermin: Gestaffelte Termine. Tag: 16.02.05; Uhrzeit: s. oben
Ort: Rathaus, 2. OG, Zimmer 224/225, Sitzungssaal Singener Schloss
Frist-Ende: 15.03.2005

Zuschlag: Stadt Singen, Fachbereich Zentrale Aufgaben/Finanzen/Betriebe, Abt. Gebäudemanagement, Hohgarten 2, 78224 Singen (Hohentwiel)

Vergabestelle: Einreichadresse: wie Vergabestelle, Zimmer 228. Einsichtnahme: wie Vergabestelle; Zimmer 239. Digitale Angebote sind noch nicht zulässig. **Entschädigungsbetrag s. oben (bei Postversand zzgl. 5,00 €);** Betrag wird nicht erstattet.

Vergabeunterlagen: Verrechnungsscheck sofort, wie Vergabestelle Zimmer 239 zum Eröffnungstermin: Bieter und Bevollmächtigte nach VOB/B können nach VOB/A verlangt werden. nach § 16 VOB/B Regierungspräsidium Freiburg, Postfach, 79083 Freiburg

Zahlung: Verrechnungsscheck

Angebotsausgabe: sofort, wie Vergabestelle Zimmer 239

Zulassung: zum Eröffnungstermin: Bieter und Bevollmächtigte

Sicherheit: nach VOB/B

Eignungsnachweise: können nach VOB/A verlangt werden.

Zahlungen: nach § 16 VOB/B

Nachprüfstelle: Regierungspräsidium Freiburg, Postfach, 79083 Freiburg

Öffentliche Ausschreibung Stadt Singen (Hohentwiel) nach VOB

Vergabestelle: Stadt Singen, Fachbereich Bauen, Abt. Grün Gewässer, DAS 2, Julius-Bührer-Str. 2 DAS 2, Postfach 760, 78207 Singen

Vergabeunterlagen: Stadt Singen, Fachbereich Bauen, DAS 2, Julius-Bührer-Str. 2, Zimmer Nr. 10, 78224 Singen (Hohentwiel)

Einreichadresse und Einsichtnahme: wie vor
Digitale Angebote sind noch nicht zulässig. Entschädigungsbetrag: Pro LV-Doppelexemplar 20,- Euro, pro Datendiskette 10,- Euro, Postversand 5,- Euro, Entschädigungsbetrag wird nicht zurückerstattet. Verrechnungsscheck

Zahlung: Bieter und deren Bevollmächtigte

Zulassung zum Vertragserfüllung 5%, Gewährleistung 3%

Sicherheiten: können nach VOB/A verlangt werden.

Eignungsnachweise: nach VOB/B und Verdingungsunterlagen

Zahlungsbedingungen: Regierungspräsidium Freiburg, Postfach, 79088 Freiburg

Nachprüfstelle: **Vergabe von Sportplatzarbeiten in Singen**
Sanierung Münchriedstadion
78224 Singen, Münchriedstadion

Bauvorhaben: Mittwoch, 2. Februar 2005
Mittwoch, 2. März 2005, um 11.00 Uhr wie Einreichadresse

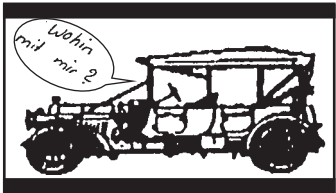
Ausführungsort: 29. April 2005
Sportplatzbauarbeiten

Ausführungszeitraum: 6.000 m² Kunststoffbelag sanieren, 400 m Abwasser- und Versorgungsanlagen, 300 m² Wegflächen, 140 m Barriere. Weitere Einzelheiten sind aus dem Leistungsverzeichnis ersichtlich.
Baubeginn: 18. Mai 2005
Fertigstellung: 29. Juli 2005

Planung und Projektleitung: Plankonzept Ingenieurbüro Dipl.-Ing. (FH) Friedrich Knorr, Ludwig-Müller-Str. 27/2, 71723 Großbottwar, Tel. 0 71 48 / 1 61 97-0, Fax 0 71 48 / 16 19 79

Stadt Singen, den 27. Januar 2005
Renner, Oberbürgermeister

AUTOMARKT



SELIGER

Gebrauchte Auto-Teile und Neu-Teile

Zert. Alt-fahrzeug-Entsorgung

Gebraucht-Reifen und Felgen. Neu-Reifen und Felgen mit Montage

Ankauf von PKW und Unfallfahrzeugen

Stockach Industriegeb., Hardstr. Tel. 07771/2727 Fax: 0 77 71 / 92 94 00

Audi

Audi A 4 Avant 1.8 T

Bj. 98, 119Tkm, Leder, Klimaanlage, viele Extras, VB 9999,- €, Tel. 0172-7409535 od. Si/793797

Notverkauf

A6 2.5 TDI Avant Quattro, Bj. 01, 37Tkm, für VB 23.000 € zu verk., Tel. 07735/98976 ab 19 Uhr

Kaufe alle Autos

ab Bj. 80 – 2004

TÜV, km, Unfall egal

Tel. 07531/284196

Audi Fans aufgepasst!

Wir suchen noch Leute, die in unserer Clubrunde mitmachen wollen. Tel./SMS 0160/98771231

Austin Rover

Rover Mini 1.0

82Tkm, EZ 11/90, rot, 8x bereift, Teilleder/ Wurzelh., Alu, viel Chrom, usw. Sehr gepflegt, VB 3500 € Tel. 0176-20188769 ab 18 Uhr

BMW

318 i E 30 EZ 88

210Tkm, schwarz, HU 04/05, fahrbereit, 400 € T. 0173-2303919

www.klett.net

BMW Neu- Gebraucht- & Jahreswagen
BMW Service - MINI Service

Vertragswerkstatt der BMW AG
Telefon 07731-924943 · Rielasingen
Autowelt + Service

BMW 318 i

Bj. 89, 200Tkm, 4 Türen, Radio, Motor überh., TÜV 4/06, gt. Zust., 1150 €, Tel. 0175-6012017

Suche Ersatzteile für

BMW 732, Bj. 1982, auch komplett. Fax. 07732-910696

BMW 525 i

Bj. 94, 159Tkm Euro 2, TÜV/AU neu + 4 So.-Reifen Kenwood 10f. CD-Wechsler, VB 2900 €, Tel. 07731/53819

BMW 316 i Compact

09/94, 152Tkm, TÜV/AU neu, div. Extras. 8-f. ber., 3600 € Tel. 07731/911008

www.bmw-auer.de

Über 600 Fahrzeuge täglich aktualisiert!
mit Bild
Auer
BMW MINI VOLVO und Land Rover Vertragshändler
Geprüft! Gepflegt! Preiswert!

BMW 325 E 36

Bj. 93, Scheckh.-gepl., 115Tkm, VB 5500,- €, Tel. 0170/8069143

BMW 320 E 30

Bj. 89, Mod. 90, TÜV/AU 10/05, 8f. ber., ABS, ZV, Servo, sehr gepl., 999 €, T. 0152-04863933

Citroen

Citroen AX EZ 12/87

schadstoffarm, 157Tkm, TÜV 06/06, 450€, Tel. 07732-57798

Ford

Ford Fiesa 1.1 I

Bj. 93, 1000 €, Tel. 07731/73508

Ford Ka

Bj. 97, 120Tkm, sgt. Zust., violett-met., VB 2300 € Tel. 07775/1350 od. 0170/1619076

Escort 1.6 i Mod. 96

Klima, el. FH, Alu, 130Tkm, TÜV u. AU 9/06, v. Neuteile, 2. Hd., VB 2250 €, T. 0176-22279468

Mercedes

Merc. CDI 220 C

Bj. 5/02, schwarzmet., alle Extr. außer Leder, Leasing übernehm., VB 21.900 €, Tel. 0171-5280764

Kaufe alle Mercedes

Tel. 0 75 31 / 28 41 96

Merc. 190 Diesel

TÜV/AU neu, Bj. 88, ZV, SD, 1500 € VB, Tel. 0176-22036060

Merc. 200 CLK Sport

Bj. 11/97, 140Tkm, Farbe schwarz, Klima, SD, LMR, 4 Wi.-Reifen m. Felgen, Topzustand, 10.850 €, T. 07731/27277 o. 0151-17001041

Maserati GT 3200

Model 01, Leder champagner-Keter, Klima, Alu, ZV usw., 20Tkm, 43.400,- € Inzahlungnahme mögl., Hilfe bei Finanzierung. T.07771/4934 od. 0172-7408936

NEU!! AUTOGAS-EINBAU

Tanken für nur € 0,57 Info
www.auto-russo.de Si. 947474

DB 220 CDI

Bj. 12/99, 170Tkm, d'blau-met., TÜV/ASU neu, gepl. NR -Fahrz., Multifunk.-Lenkrad, 6Gang-Getr., Klima, VB 15500,-€, Tel. 0172-7630308 Hasan Togan bei Uguz, Haselbrunnstr. 69, R'zell, Tel. 07732-52081

MB C 180 Classic

Mod. 97, Klima, Extras, VB 6200,- € Tel. 07731/61486

PKW-BARANKAUF

Alle Typen (auch Motorsch./Unfallw.)
Tel. 07731/793729, Mobil 0175/1533454

MB C 320, Bj. 2001,

Vollausst., silbermet., graues Leder, abnehm. AHK, 17" Alufelgen, FP 17.000,- €, Tel. 07731/796703

Smart

Smart Pure schwarz

45 PS, EZ 1/02, 31Tkm, 1.Hd., privat, unfallfrei, scheckheftgepl., innen grau, ABS, Seitenairbags, Funk-ZV, Smart Radio, Automatikschaltung, Softtip, 4fach-Ber., Sofauf Alufelg., 5900€, Tel. 0177-2731077

EU-NEUFAHRZEUGE

Sie sparen viel Geld !!!

Polo 1.4 Comline, met., Klima, 4 AB, ABS, ZV-Fb., el. FH, el. Sp. **12.790,-**
Touran 2.0 TDi Trendl, silber, Klimaanlage, Alu, 7 Si., ESP, ZV-Fb., RCD, BC, 10 AB, Temp. **23.900,-**
Caddy 2.0 CDI Comfort, silber, 4 AB, ZV-Fb., Alu, Klima, 5 Si. **15.990,-**
T5 Kombi TDi, 9 Si., 105 PS, Klima, 2x AB, ABS, Servo, 0 km, silber **22.900,-**
Scoda Octavia 2.0 TDi Elegance, n. Mod., Leder/Stoff, 140 PS, met., 16" Alu, Temp., SHZ, Vollausst. **22.900,-**

Günstige GEBRAUCHTE

BMW 320d Tour, 150 PS, schw., Klimaausst., SSD, 6 AB, Alu, DSC, ABS, CD, 96 Tkm, ZV-Fb. u. el. FH **15.900,-**
E 270 CDI Autom., 170 PS, EZ 10/01, 130 Tkm, Klima, Elegance-Ausstattg., metallic, 6 Airb., ZV-Fb. **15.900,-**
Golf Var. TDi Ocean, EZ 03, 24 Tkm, silber, Klima, 4 AB, ABS **14.900,-**

• Wir besorgen auch für Sie das passende Fahrzeug

Auto LANDMANN

78224 Singen
Im Haselbusch 17 (Industriegebiet)
Telefon 07731/181100
www.auto-landmann.de

Fortwo Passion 55 PS

silbermet., Glas-D., 4 Airbag, Autom., LM + 4 Wi.-Räder, 37Tkm, EZ 4/01, 1.Hd., Klima, 6150,- €, Tel. 0171-7004345

Mitsubishi

L 400 Bus Turbo-Diesel

EZ 1/2000, für VB 7000 € zu verk., Tel. 0173-4586523

Lancer 1600 GLXi

Kombi, rot, EZ 9/93, 108.300 km, 83 kW, Topzust., Kpl.-Ausst. wie Klima, Aluräder, Stahlf., el. Glas-SHD, el. A-Spiegel beheizt, Zusatzscheinw. u.v.m., Schwacke-Preis 3500,- €, Tel. 0173-8914604

Opel

Opel Corsa 9/98

85.000 km, Nichtraucher, 3T, 4 Airbags, Klimaanlage, ABS, ZV, Alufelgen, WR, Radio 300, schwarz, VB 3.300 Tel. 07731/69318

Astra F 5-trg.,

Bj. 95, 80Tkm, rot, 1,6 Si 74 kW, Top gepl., scheckh., für 2950 € zu verk., Tel. 0174/3172332

Kurzzeitzulassungen 0 km

Corsa C Cool Twinport 1.2i	14.490,-
	11.450,-
Agila Style Twinport 1.0, Klima	12.910,-
	11.420,-
Meriva Enjoy 1.6i, Klima	17.350,-
	14.980,-
Zafira Style 1.6i, Klimaautom.	22.255,-
	17.990,-
Astra Cabrio 1.8i Linea Rossa, Klima, el. Dach	27.775,-
	25.350,-
Astra H 5-trg. 1.7 CDTi, Klima, ESP	19.450,-
	15.270,-

1/2-Jahreswagen

Agila Style 1.2i, 04/04, 4 Tkm	11.420,-
Corsa C, 3-trg., CDTi, 03/04, 19 Tkm	9.980,-
Meriva Enjoy 1.6i 16V, 05/04, 9 Tkm	14.500,-
Astra H, 5-trg., Njoy 1.7 CDTi, 08/04	17.190,-
Astra G Car. Njoy 1.6i 16V, Twinport	
04/04, 25 Tkm	12.990,-
Vectra C GTS, 5-trg., 1.8i, 02/04, 14 Tkm	17.560,-
Vectra C Car Sport Turbo 2.0i, 02/04, 8 Tkm	24.990,-
Signum Eleg. 1.9 CDTi, 04/04, 26 Tkm	21.600,-
Zafira Eleg. 1.8i, 03/04, 9 Tkm	17.400,-
Tigra Enjoy 1.4i, 03/04, 2 Tkm	17.720,-

Autohaus Schönenberger

Steiblingen, Tel: 0 77 38 / 9 26 00
Radolfzell, Tel: 0 77 32 / 9 28 00
OPEL
www.opel-schoenenberger.de

Vectra Combi DTI

Bj. 00, 85Tkm, 8.500,- €. Tel. 07731/53318

Opel Vectra Kombi

1.8i 16 V, Bj. 05.97, Extras, TÜV/AU 05.2006, 1a Zustand, VB 3950 €, Tel. 0172-6301125.

Corsa 9/98

85Tkm, NR, 3T, 4 Airbags, Klimaanlage, ABS, ZV, Alufelgen, WR, Radio 300, schwarz, VB 3300,- €, Tel. 07731/69318

Corsa 1,2 i Bj. 96

Atlanta, 80Tkm, 45 PS, TÜV/AU 1/07, Aluf., SD, 2 x Airbag, 8fach ber., Colorgl., VB 2700,- €, Tel. 07731/184934

Renault

Clio 1.5 dci

9/02, 35000, unfallfrei, 1. Hd., hellgrau-met., Klima, Extras, VDO-Navi, Nokia-Freispr., sehr schönes Garagenfrhrg., 9fach ber., werkstatt-gepl., 8000 €, T. 0172-8154548

Renault Clio, Bj. 92,

1. Hd., 153Tkm, TÜV 5/05, sehr gepl., 1400 €, T. 0162-6900380

Schöner blauer Megan

Coach 2000cc, 78Tkm, 110 PS, Bj. 99, 2x Airbag, ABS, Alarm, Klima, Alu Felgen, Leder, Stereoanl., s.gepl. uvm., 7850,-€.Tel. 0160-98661310 od. 07774-923871

R Espase 2.2 I TD

lange Version, Bj. 11/00, TÜV neu, 130 PS, 260Tkm, 8f. ber, CD, Topzust., für VB 11.000 € zu verk., Tel. 0171-6117366

PECH
GEHABT?
... hier
kommt
Hilfe!



Karosserie-, Lack- und Glasservice
für alle Fabrikate

Brodmann
78476 Allensbach - Tel. 07533/8020

VW Audi SEAT
- Service - - Service - - Service -

R 21, EZ 3/90, 79 kW,

TÜV 4/05, AU 6/06, Servo, el.FH, ZV, SD, VB 600,- €, Tel. 07771/875475 od. 0174/7375973

Skoda

Skoda Oktavia GLX 1.6 I

silbermet., 96Tkm, Benzin, Limo., 8-fach bereift, NR, el. FH, AHK, Alufelg., Bordcomp., sehr gepflegt, VP 5900,-, Tel. 0 77 33 - 50 16 64

Suzuki

Suzuki, Bj. 93

TÜV/ASU bis 30.03.05, 1. Hd. 67.618 km, kl. Unfall li. Vorderseite, € 350,-, Tel. 07557/8897

Zu verschenken

Suzuki Alto, Bj. 90, Autom., TÜV noch im Febr., T. 07731/49731

Suzuki Swift 1,3

5trg., Bremsen/Auspuff/Kühler/TÜV/AU neu, 800,- €, Tel. 0160/8409497 od. 07734/935959

Toyota

Corolla Verso Diesel

06/03, 14Tkm, Preis € 17500,-, Tel. 07732-959075

Für Liebhaber!

Supra, silber, 235 PS, generalüberholt, Airbrush, fast alles neu, 10.600 €, Hilfe bei Finanz. mögl. - Inzahlungnahme mögl. Tel. 07771/4934 od. 0172/7408936

VW

Golf

Bj. 9/91, Schiebedach, silber, kW 40(55), HU/AU 09.06, So/ Wi-Reifen neu, VB 1100,- € Tel. 07735/98883 ab Do.

VW Passat Variant TDI

EZ 10/96, 163Tkm, blau-met., Klimatr., Schiebed., So/Wi-Reif., Alufelgen, el. FH, VB 5000€. Tel. 0172-7115613

Golf II Diesel, Bj. 86,

TÜV 2/05, VB 150 €, T. Si. 63262

Suche Golf III o. Polo

für Anfänger, T. 07736/7832

Golf 3 60PS Mot. 95

3trg., Airbags, TÜV 10/05, 2700€, Tel. 0174-7344796

Golf IV

mit Funk-FB, el.FH vorne u. hinten, abnehm. AHK, Klima, Bordcomp., 60Tkm, Mittelarmlehne vorne u. hinten, VB 7299,- €, Tel. Si/948465

Suche laufend

Pkws ab Bj. 90, Barzahlung!
Kirstein-KFZ, ☎ 07732/14683
oder 0761/551193

VW Golf II Diesel

EZ 85, 169Tkm, TÜV 10/05, gt. Zust., FP 500 €, T. 0170-4161885

Passat TDi Limousine

Bj. 97Vollausst., VB 6200 € Tel. 07771/919809

Golf II TD 4-trg.

schwarz, ohne TÜV, 850,- € Tel. 0173/8315338

Passat 1.6 Kombi

Mod. 90, TÜV/AU 1 J., gt. Zust., VB 950,- € Tel. 0173-4464900

Sonstige Modelle

ABSCHLEPPDIENST FUCHS

Tag und Nacht
+ Altagtoabholung
Tel. 0 77 38 / 12 99
oder
01 70 / 291 88 88

Altautos

werden kostenlos abgeholt. Tel. 0 77 31 / 2 11 08

Anhänger 750 kg

2,21 x 1,26 m, Bj. 03, fast unbenutzt, VB 800,- €, Tel. 0160/8409497 od. 07734/935959

www.Bodensee-mobile.de

Suchen Sportboote, Wohnmobile und Wohnwagen

Tel. 01 72 / 7 48 96 26

WWW.SUZUKI.DE

DER SUZUKI IGNIS
JETZT MIT **500** EURO
EINKAUFSGUTSCHEIN
KARSTADT

- 3 Jahre Garantie plus (optional) 2 Jahre Neuwagenanschlusgarantie
- 0,01% Finanzierung (effektiver Jahreszins), bis 48 Monate Laufzeit, bei 20% Anzahlung
- Einkaufsgutschein gültig für alle Ignis Benziner-, Diesel*- und Allradmodelle
- Ab 12.190 Euro (unverbindliche Preisempfehlung zzgl. Überführungs- und Zulassungskosten)
- Mobilitätsservice für 3 Jahre inklusive
- Reisewagen oder Stadtsprinter
- Gute Übersichtlichkeit durch hohe Sitzposition
- Hochwertige Ausstattung für Lebensqualität schon beim Fahren

* Der „Sprit-Sparmeister“, aus Auto Bild, Ausgabe 26/04. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

1.000 EURO SPRIT-GELD INKLUSIVE
AUTO-SCHÄDLER
78224 Singen - Beuren
Tel. 0 77 31 / 4 42 67

Finanzierung
0,99 %

SPORT IN SEINER SCHÖNSTEN FORM.

Der PEUGEOT 307 CC. Macht die Welt schöner. Mit vier vollwertigen, bequemen Sitzen und dem elektrischen Stahldach, das in 25 Sekunden im Kofferraum verschwindet, sind dem Fahrvergnügen keine Grenzen gesetzt. Ob Coupé oder Cabrio – erleben Sie Komfort auf höchstem Niveau mit: ■ Klimaanlage ■ Audioanlage mit CD-Player ■ elektr. Fensterhebern vorn und hinten ■ Leichtmetallfelgen und vielem mehr.

Wir freuen uns schon auf Sie.

Autohaus Kabusreuther GmbH
Peugeot Vertragspartner
Schneckenburgstr. 9 • 78467 Konstanz • Tel: 07531 59100 • Fax: 07531 591012

Autohaus Siegfried Reule
Peugeot Servicepartner
Robert-Gerwig-Str. 2 • 78315 Radolfzell • Tel: 07732 99750 • Fax: 07732 997599

AUTOMARKT / FUNDGRUBE

Kfz.-Zubehör

4 Wi.-Reifen f. Punto II

5,5 x14 185/60 R14 82 T, 2 J. alt, 1 Winter gefahren, NP € 392,- für 130,-€, Kauf mit Rechnung, Tel. 07771/921525 abends

Günstige Winterreifen

neu und gebraucht in allen Größen, Motorradreifen in allen Fabrikaten und Größen
Telefon 077 33/67 86

Markenschneeketten

Ottinger, neuw., Montagebügel, 205 - 16, 225/60 -15, NP ca. 75,-€, nur 28,-€. Tel. 07732/54176

4 Wi.-Reifen auf Felgen

M+S, 185/80 R 14, 70 % für T 2 Bus, 80,- €, Tel. 07734/2505

4 Winterreifen

165/80 R13 auf 4-Loch-Stahlfelge für z.B. Ford zu verk.: 75,- € Tel. 0174-9105855

Auto-Gebrauchtteile

aller Fabrikate am Lager
Anhängerkupplung „neu“
Klaus de Monte
Welschingen - Bundesstr. 13
Tel. 077 33/64 56

4 BMW Alu-Felgen

orig. BMW-Felgen 7 1/2J 16H2 mit Winterreifen 235/60 R 16 zu verk. 550,- € Tel. 0174-9105855

Winterreifen Golf

4 fast neue Winterreifen, 6-7 mm Profil, Michelin 185/60 R14 auf Stahlfelgen für Golf 3 zu verk., Pr. 100,- € Tel. 07733/7658

Kl. Pkw-Anhänger 0,4 t

u. kl. Werkbank zu verk. Tel. 07771/61453 vormittags

Opel Vectra Caravan B

Grundträger + Schneeketten günstig abzug., Tel. 07736/543

Autoanhänger 750 kg

m. Plane, Bj. 01,TÜV nue, VB 230 €, Tel. 07734/935906

Corsa A Wi.-Reifen m.F.

145/80 R 13, 80,- €, Tel. 07732/57061

Nutzfahrzeuge

Anhänger-Vermietung

Tankstelle Berliner Platz, Tel. 2 11 08

Pkw-Anhänger

07731/42569 od. 01 71/2402026

Wohnwagen

Suche billigen Wohnwagen

Tel. 01 71/653 30 36 (auch sonntags)

Zweiräder

BMW R 65

50 PS, Bj. 81, Sturzbügel, Windschild, Gepäcktr., Fb. s./w., alles gt. Zust., FP 1500 €, Tel. 07731/47776 oder Tel. 0173-3804929

50er Roller gedr. 25

blau, Pegas, 360 km u. 25er Mofa Tomos Flex, 1500 km, silber, beide 2 J. Garantie, T. 0179/7285922

Verkäufe

Modellautos zu verk.

LKW u. PKW, Tel. 07732/911239

Reisevorzelt für Wohn-

wagen zu verkaufen, sehr guter Zustand, erst 2x in Gebrauch, Marke: Strommeyer, Umlauflänge 10,50 m mit Alu- Zusatzgestänge. VB € 450,-, Tel. 07731/24998

Saeco-Kaffeemaschinen

• Gebrauchte-/Neugeräte •
• Reparaturen • Inzahlungnahme
BS BestSolutions GmbH - im Gewerbegebiet
Eigeltingen, Tel. 0 77 74 / 93 99-33
Mo.- Fr. 7.30-17 Uhr. Sa. 8-12 Uhr

Extenderliege Dr.Müller

Wirbelsäulen-u. Bandscheiben-Therapiegerät, NP 1900,-DM VB 190€, Tel. 07732/54176

Birkenholz zu verk.

gesägt, gespalten, inkl. Zufuhr, Tel. 0171-2022313

Gt.erh. Anbauküche

E-Backofen, Cerankochfeld, Spülmasch., Kühlschrank u. Microwellenherd, äußerst günstig zu verk., Tel. 07731/823145 od. 07774/294

EBK mit E-Geräten

Preis VB, Tel. 0171/8467833

HOLZ³
Flutopferhilfe
15% Rabatt für SIE auf alle Spielwaren
15% zusätzlich spenden wir für die Flutopfer = 30%
Hauptstraße 82, 78224 Singen
Tel. 0 77 31/2 79 68

Verbundsteine

(Knochensteine) ca. 120 m², bei Selbstabholung abzug. Preis: Kosten des Inserates. T.07732/7657

Küchenschränke

Herd, Kühlschrank, Spülmaschine, Fernseher, Video günstig abzug., Tel. Si/42999 od. 47431

Anrichte m. Hängesch.

L 165 cm, Kiefer dkl., VP 100 €, Tel. 07731/62753

Zeichenbrett

Nestler, sgt. Zust., 50,- €. Tel. 07733/98469

X-Box m. 8 Spielen

zu verk., Preis VB, Tel. 0171-9123531 ab 18 Uhr

Werkstattkran

für Motoren etc., fahrbar, faltbar, bis 1000 kg Hub, hydr., FP 130 € Tel. 07732/950122

Ruderboot

geeignet für Fasnachtsumzüge zu verkaufen, 50 € Tel. 07773/5954

Bergmann GmbH

- Möbeltransporte -

Umzüge, Entrümpelungen
Möbeleinlagerungen
Robert-Bosch-Str. 7
D-78224 Singen
Für Selbstumzieher

bieten wir an:
Möbelwagen mit Kleiderkarton sowie Zubehör und Fahrer.
Telefon 077 31/6 71 59
Telefax 077 31/1 23 18

Große Wäschespinn

neu., 30,- €, Tel. 07738/5138

Halogen-Lampe,

handgekn. Designer Nepal-Tep-
pich, Liegebuggy, 4 Autoreifen u.
Comp., Tel. 07734/934563

Verk. Sportwagen

inkl. Tragetasche, blau, f. 25 €, Sportwg. 15 €, Sandkasten m. Dach f. 20 €, div. Spielsachen ab 1 €, 1 Bettrahmen 90x200 cm für 15 €, 1 Bettr. 200x180 cm, für 15 €, Tel. 07733/948413

DVD, CD, Videocass.

Große Auswahl, in russ. Sprache, Tel. 07731/796491

Kaufgesuche

Alter Trödel

für Flohmarkt günstig zu kaufen gesucht, Tel. 0160-95089607

Eckvitrine gesucht

Suche gebrauchte, gut erhaltene Eckvitrine in Buche o. ähnliche Farbe, günstig zu kaufen.
Tel. 07771/873669 AB

Hallo

suche alte Armbanduhren Tel. 07736/921864

Büro-Stühle aus Holz

höhenverstellb. sowie Planablage-schrank DIN A0 od. A1 gesucht, 07735/98886 od. 0172/6250657

Suche günstig

...oder zu verschenken: Farbfern-sehgerät und/ oder Waschmaschi-ne Tel.: 0162/5927509

Suche günstigen

Rasenmäher, T. 07774/939137 o. 0172-7468128

Suche Computer

f. Anfänger, Tel. 07731/796491

Möbel

Neuer Ess-Tisch oval

+ 4 Stühle, ausziehbar, Buche mass., NP 1044,- €, VP 598,- €, Tel. 07731/52112 ab 19 Uhr

Couchgarnitur

dkl.-grün, m. Rundercke, auszieh-bar m. Bettkasten u. 2 Sitzwürfel, für 450 € zu verk., Tel. 07731/949970 vorm. bis 12 Uhr

Zu verschenken

Wohnzi.-Schrank Eiche rust., Tel. 07732/929870

EBK zu verkaufen

mit E-Geräten sowie 1 Wohnzi.-Steintisch sehr günstig, Tel. 07731/29080

Eckcouchgarn. mit

Sessel, gemustert, gt. erh., Preis VB, Tel. 0172-9560613

Holzbett m. Stahlfüßen

1mx2m, inkl. Lattenrost + Feder-
kernmatr., 60.-€. Tel. 07732/943238

Büromöbel neuwertig

Halz/Ahorn, Comp.-Schreibtisch, halbrund, L 1,00 + 1.20 + 1.60, Kar-tecontainer auf Rollen, 40x60x50cm, Aktenregal, 80/200/40cm, Kombischrank 80/200/40xcm, Preis VB, (Selbst-abholung) Tel. 0175-2019461

Kommode mit Spiegel

Massivholz, 150,- €, Kü.-Tisch Kiefer, L 180, B 60, 50,- €, Tel. 07731/911404

Schlafzi.-Schrank

Eiche hell, 5trg., H 2,20, T 0,51, B 2,50, Do.-Bett 200x200, 2 Rah-menroste 100x100, zus. 95,- €, Tel. 07731/48002

Antike Weichholzmöbel

0 77 31/6 78 75

Neues Schlafzimmer

gold-weiß, Doppelbett, Schrank, Kommode, 2 Nachttische, 1 Spie-gel zu verk., T. 0179-7998257

Küchenzeile Holz

2,20 x 2,20 m, m. Geräte + Hochsch., 300,- €. Tel. 07731/49824 o. 0174-6342058

Polsterbett schwarz

1,20 m breit mit Bettkasten für 120,- € und 2-er Schlafsofa für 50,- € zu verk. Tel. 0162/ 7850109

Eckcouch neuw.

FP 150,- €, Tel. 07731/41696

Ledereckcouch, blau,

m. Sessel u. Hocker, Longlife Leder, NP 10.000 DM, 5 J., sgt. Zust., 650 €, Wohnwand m. Vitrine, Kie-fer, 100 € u. pass. Couchtisch 20 €, Tel. 07731/915172

Sofa U-Form

2 J., Terr.-gem., m. Schlaffunktion, Ottomane u. Bettk., 1.60/3.20/2.50 m + zusätzl. Sessel, Preis VB, Tel. 0173-1858513 ab 17 Uhr

Ehebett Massivholz

weissmatt, ca. 1920, VB 120,- €, Tel. 07736/1269

EBK U-Form

6,10 m m. Geräten, Echtholzfurnier hell, wie neu, mit Baraufsatz, VB, anschauen lohnt T 07731/7983051

Bett 1x2 m

m. Lattenrost u. Matr. günstig zu verk., T. 07731/799133 ab 15 Uhr

Antikes Jugendbett

Weichholz, 180x100 + pass. Matr., 150,- €, orig. antike Holz-Schul-bank mit pass. 2 Holzstühlen, 80,- €, schwarzer Ledersessel wie neu, 50,- €, Tel. 07731/948850

Neuw. Glastisch

m. 4 Stühlen, schwarz-silber, 400 €, Tel. 0176-60034532

Dkl.-blaue Ledergarnit.

3/2/1, 390,- €, Wohnwand Buche, 120,- €, beides 1 J. alt, Tel. 0162-4567537

Gebr. ält. Schlafzimmer

kpl. mit neuen Matr. und Motor, günstig zu verk., Tel. 07731/921624

Stellenangebote

Alleinerziehende Mami

sucht für Freitag und Samstag Abend einen Babysitter für meine 13 Mon. alte Tochter, Tel. 07731/794423

Putzhilfe gesucht

1-2 x wöchl., Gottmadingen-OT, Tel. 0174/4752097

Stellengesuche

Brauchen Sie

Bügelhilfe? Ich helfe Ihnen gerne, Tel. 0174-3818478

Gipser erl. Gipserarbeiten

auf 400,- €-Basis.
Tel. 07731/975730 oder 0176/27264361

Junge motiv. CTA

sucht Praktikums- bzw. Arbeits-stelle, Tel. 07731/835573

Putzstelle gesucht

i.R. Singen, Rielas., 400 €-Basis, von 17-19 h, Tel. 07731/921772

Jg. Frau sucht

Nebenjob halbtags, wenn mögl. vorm. nicht in der Wellnessbran-che, T. 0170-4128559

Unternehmen sucht:

Mitarbeiter/in ab 30 Jahren. Seriöses Zusatzein-kommen bei freier Zeiteinteilung von zu Hause aus. ERL-Vertrieb, T. 076 54/ 8 08 95 70

Biete Betreuung an

für Dame od. Herrn, habe Erfah-rung, kann u.a. gut kochen u. bin auf öffentl. Verkehrsmittel ange-wiesen, sonst flexibel. Über einen Anruf unter 0175/5059580 freue ich mich.

Jg. Frau sucht Arbeit

in allen Bereichen, 0176-29036422

Nebentätigkeit

abends von Frau ges., kaufm. Kenntnisse, PC + Tel. vorhanden, gerne auch Verk., Montage, Heim-arbeit. Tel. 07775/ 938770

Jg. Handwerker

su. im neuen Jahr eine neue Ar-beitsstelle. Habe Führerschein so-wie Staplerschein. Tel.0172/ 7440699

Nebenjob gesucht!

Ich erledige alle anfallenden Büro-arbeiten für Sie, Buchführung, Rei-sekosten, Mahnwesen, Ablage, Te-lefonate usw. Nachmittags, abends oder am Wochenende. Tel. 0151-11612817

Su. Arbeit in d. Pflege

Haushalt, Ki.-Betreuung, Teil- od. Vollzeit, Tel. 0170/3025509

Mutter von 2 Kindern

putzt, bügelt und kauft für Sie ein, Tel. 07731/955269

Unterricht

ZEUGNISSORGEN?

Individuelle Nachhilfe und Hausaufga-ben-Betreuung in kleinen Gruppen für alle Altersstufen. Wir sind für Sie da. Info und Anmeldung vor Ort: Mo.-Fr., 15.00-17.30 Uhr

VERSETZUNG SICHERN!

Öschweg 1
Tel. 79 53 93

Schülerhilfe!

Nachhilfe gesucht

f. 11. Kl. Mathematik Gymn., Anfr. erbeten unter T. 0177-7394646

€ VAMOS €

Sprachakademie für Spanisch
Fon 07731/790895

PC-Hilfe für Anfänger

Internet, Hardware, Windows, ich helfe Ihnen gerne weiter, Tel. 0162/5819829 Raum Si/R'zell

Die Nach-hilfe-Profis

Zeugnis-Sorgen?

Tel. 0800/111 12 12 [frei]

Jetzt anmelden, Sonder-konditionen nutzen!

Radolfzell, Tel. 46 85
Singen, Tel. 6 13 46
Stockach, Tel. 87 51 87
Beratung: Mo-Fr 14-17 Uhr

studienkreis
> Nachhilfe.de

3.000 € * mehr für ihren Alten

Geben Sie ihren „Alten“ (egal welche Marke*) in Zahlung und erhalten Sie beim Kauf eines neuen GOLF 5 oder Touran eine Umtauschprämie von 3.000,- €* zusätzlich zum aktuellen DAT / Schwacke-EK-Schätzpreis!

Gohm + Graf Hardenberg
Aach · Konstanz · Überlingen · Radolfzell · Stockach
07774/5010 07531/58160 07551/80950 07732/80040 07771/80070

Volkswagen Zentrum Singen
Stockholzstr. 17 · Tel. 07731-8301-0
www.grafhardenberg.de Unternehmen der Gohm+Graf Hardenberg GmbH.

Golf 5: Kraftstoff Verbrauchsangaben kombiniert (l/100km): 5,0 - 8,6 · innerorts: 6,4 - 11,9 · außerorts: 4,3 - 6,8 · CO-Emission: 135 - 206 g/km
Touran: Kraftstoff Verbrauchsangaben kombiniert (l/100km): 5,9 - 8,1 · innerorts: 7,4 - 11,1 · außerorts: 5,2 - 6,8 · CO-Emission: 159 - 197 g/km

Englisch für Kinder

kleine Gruppen, spielerisch lernen, spielen, lernen, Spaß, Tel. 07731/909234 Richelle Schlieker

FUNDGRUBE / IMMOBILIEN

Elektrogeräte

Liebherr Gefrierschrank
ca. 180 l, 280 €, T. 0170-6969974

Geschirrspüler

neu., NP 799 €, VK 400 €, Tel. 07733/501940



Verkauf + Reparaturen von
E.-Geräten: Egro-, Saeco-, Jura-,
Solis-Kaffeemaschinen

Buchstauden 9b (im Gewerbegebiet)
78269 Volkertshausen
Tel. 0 77 74 / 86 86, Fax 92 26 21
www.elektro-haensler.de info@elektro-haensler.de

Geschirrspüler 'Lloyds'

wurde nur 2 Mon. genutzt, Verkauf
wg. Umzug, noch 2 Mon. Garantie.
Preis VB. Tel. 07731/965384

Gebr. Küche

zu verkaufen inkl. Einbaugeräte Tel.
0162/2461330

Waschmaschine

Constructa, für FP 40 € zu verk.,
Tel. 07734/935906

Musik

Akkordeon Hohner rot

72 Bass, m. Notenständer, 320.- €,
Tel. 07731/918521

Proberaum gesucht

in Singen oder Umgebung Tel.
07731/969103

Akkordeon los werden?

Musikstudent sucht ein preisgü. In-
strument unter 100.- €, Tel.
07734/935877 od. 0042-37777998

Bühnenbeleuchtung

4 x Ultra-Light Scanner, 1 x DMX-
Controller, 3 x 2 m 3-Punkt Traver-
se, 2 x Kurbelstativ, Tel. 0171-
8090617

Computer / EDV

AMD 1,9 + 17 Zoll Monit.
Geforce9600XT, 512RAM, 80GB
FP, DVD/CD-Rom; 17 Zoll-Monitor
(neu); Boxen, Tastatur, Maus,
Soundkarte; + 4 geile Games, FP:
450.- €, Tel. 0172/7431431

PC mit 15' Monitor
350 MHz, 10 GB, 192 MB, CD-
Rom, Floppy, Lan, Maus, Tastatur
für 89.- € T. 07731/796728 od.
0171-8390105

PC-Doctor

Der ECHTE Vor-Ort-Service.
Service rund um den PC, Telefon und Internet.
Kompetent, preiswert und zuverlässig
Tel. 0 77 31 / 95 58 91

Playstation 2

mit Spielen u. Zubeh., VB 190.- €,
Tel. 07731/793733

PC mit 17' Monitor

Brenner, 400 MHz, 8 GB, 128 MB,
Tastatur, Maus, Boxen usw. 135 €
T. 07731/796728 o. 0171-8390105

Philips MFJ 440

Kopierer/Scanner/Fax/Drucker u.
SMS m. Tast., neuw., m. Garantie
u. Patronen, 99 €, 0172-7489626

Pentium IV 2.6 GHz

1 GB Arbeitssp., 80 GB Festpl.,
128 MB Grafikk. + 17" Mon., VB
799.- €, Tel. 0175-1951469

Pentium II

m. ISDN-Karte, VB. 0170-1801996

Landmaschinen

Deutz-Traktor D 30 S

mit 1-Achs-Anh., Preis VB, Tel.
0179-4119430

Verkaufe Unterbau

Einachsanhänger kpl., Marke Fahr,
Pr. VB, Tel. 0151-12328213

Gefunden

He.-Fastnachtsweste

neu, in der Scheffelstr. gefunden,
Tel. 07731/66561

Verloren

Reisetasche verloren

schwarz m. brauner Umrandung,
am Fr. 28.1. zw. 17-18 Uhr, in St.,
Bezirk Alter Friedhof. Finderlohn!
Tel. 07731/45762

zu verschenken

5 Esszimmerstühle

(Holz) gg. Abhol., T. 07731/22292

Psychotherapie

zu verschenken. Langzeitseinkom-
menslose, Schwerbehind., Dipl.,
Psych., kann noch von Harz IV le-
ben u. verschenkt Ihr Können: VT,
GT, Klass. Hypn., Visualisations-
techniken o. Handauflegen m.
Mantren-Gesang. T. 07732/943625

3 Heizöltanks je 2000 l

ca. 1500 l Heizöl, Tel. 07731/27459

Zu verschenken:

1 Waschkorb voll Kruscht. Tel.
07731/917436

Subaru Felgen 4-Loch

1 Satz 5x13 zu verschenken, T.
07731/51667

Waschmaschine

Bauknecht, voll funkt.-fähig, ideal
f. Single-Haush., T. 07731/976828

Garten-Kinderschaukel

groß, Tel. 07733/948413

Latexmatratze 1x2 m

Bezug abnehmbar, gt.erh., zu ver-
schenken, Tel. 07731/44603

Hifi / Video

Sony Minidisk

-baustein und -player (mobil), Hifi-
High-Level Lautsprecher in Stein,
VB., Tel. 0 77 33 - 50 16 64

Farb-TV Thomson

70 cm, 100 Hertz, 3 J. alt, brillantes
Bild + Ton, techn. einwandfrei, FP
150.- €, Tel. 07731/31446

Sony Farb-TV 70 cm

600 Watt Boxen, 3-Wege m. End-
stufe, Photo Olympus, alle Preise
VB. Tel. 0170-1801996

Farb TV 67 cm modern

100 €; 72 cm silber m. DVD 100 Hz
250 € Tel. 07731/7983051

Tiermarkt

Suche Reitbeteiligung

in Western-Reitweise mit Erfah-
rung, für gut ausgeb. Quarter-
Wallach, 6 J. alt, im Raum Stok-
kach. Tel. 0170/ 1644402

Meerschweinchen

+ Cuys abzug. Tel.0173-6568097



in Gärtnerei Mauch, 78247 Hilzingen
Telefon 0 77 31 / 6 81 02

**Schmutziger Dunnschtig +
Fasnetmäntig geschlossen!**

OASE - Stützpunkthändler

2 Pferdeanhänger

EZ 08/03, Sondermodell, f. 4300,-
€ zu verk. Tel. 07771/917094

Ält. Mutterschafe

zu Schlachten günstig abzugeben,
Tel. 07775/1571

Golden Retriever

10Wochen alt, nur in sehr gute
Hände zu verk., Tel. 0172-8727563

Ancistrus sp.

Weisspunkt-Antennenwelse,2,5-
3,5cm, Preis 2,50/Stück,Tel.:
07771-62818

Aquarium 100x40x40

m. Deckel, Filter, EHEIM Prof. 2,
Heizstab usw., für VB 200 € zu
verk., Tel. 07731/907367

R'zell , Erw. - Stallhilfe

gelegentlich geg. Bezahlung ges.
Tel. 0174-7344796

2 Wellensittiche

m. Zub. zu verk., T. 0172-7468128
oder 07774/939137

Gestohlen!

Kl. Perser-Babykatze (3 Mon.), sil-
vershaded,in Worblingen, Goe-
thestr.; muß dringend geimpft wer-
den. Finderlohn! Tel.
0173-6823047

Sportl. Hafl. - Stute zu

verk., schlank, bish. freizeitger. +
gefahren, Potential für mehr, 4,8J.,
barhuf, ca. 1,45, VB, ab 18 Uhr. Tel.
0171-6540899

Entlaufen

Kätzin weiß/grau get.

in Stockach seit 2 Wochen entlau-
fen. Wer hat sie gesehen?
Tel.07771/917181 oder 0160/
4667040

Verschiedenes



ZAHNGOLD +ALTGOLD
auch mit Zähnen
Barankauf zum Superpreis!

Bei Ihrer autorisierten Goldverwertungs-Agentur:
"Schatztruhe" Gottmadingen, Bahnhofstr. 8/1
in 78244 Gottmadingen, i.A. der GVG

Rentner-Ehepaar

rüstig, erfahren, hütet Ihr Haus
und/oder Ihren Hund. Tel.
07731/21556

Betreue FeWo/Whg.

u. bügeln für Sie. Tel. 07732/929590

Ich biete Kinderbetreuung

bei mir zu Hause an. Hausaufgaben-
betreuung, PEKIP-Gruppenarbeit
Telefon 07731/793829 »Vorankmeldung«

Haushaltsauflösungen

Flohmarktkartikel übernimmt:
Fundgrube Gottmadingen
Hauptstr. 82, Tel. 01 60/95089607
Öffnungszeiten:
Do. - Fr.: 13.00 - 18.00 Uhr - Alles ab 1 Euro

Suche Menschen

die ihren Partner, Kind etc. durch
Suizid verloren haben zwecks Er-
fahrungsaustausch usw., Tel.
01520/4630100 ab 18.30 Uhr

Wipp-Kreissäge

600 mm , VB 350.- €, Stihl-Motor-
säge 300 mm, 150.- €, Tel.
07736/1269



Anhängervermietung
Selbst umziehen. Geld sparen!!!
Gräber, Konstanz, 075 31/18 98 38

Nachtruhestörung!

Sie sind bei ihren nächtlichen
Hausklingel-Terror-Touren in der
Reichenauer Str., Rzell, beobachtet
worden. Im Wiederholungsfall er-
folgt eine Anzeige!

Wir kommen sofort!

Tel. 0 77 31 / 6 80 88



78224 SINGEN, HEGAUSTRASSE 4

Für Flohmarkt gesucht

Elektrogeräte aller Art, Abholung
mögl., alles anbietet. Tel. 0160-
6826279 od. 0174-7285726

EU-Führerscheine

Alle Klassen (ohne MPU).
EU-Gerichtshof hat es erlaubt.
Tel. 0 77 71 / 8 79 85 51

Für den Wassersport

Außenbordmotor 4,5 PS

Honda, neuw., VB 390.- €, Tel.
07731/922464

Fundgrube

Teures - billig !!!

Wir verkaufen: Gebrauchte Fernseher, Video,
Hi-Fi-Anlagen, Telefone, Handys, Computer
u. Zubehör, Gamespiele, Photo, Camera,
Fahrräder, Haushaltswaren, Werkzeug,
Uhren, Goldschmuck und vieles mehr !!!
Ankauf & Verkauf
(keine Möbel, keine Textilien)
Hauptstr. 62, Singen/Htwl., gegenü. Rathaus
Tel. 07731/49425, www.an-und-verkauf.net



ZAHNGOLD +ALTGOLD
auch mit Zähnen
Barankauf zum Superpreis!

Bei Ihrer autorisierten Goldverwertungs-Agentur:
Optik Dörrlinger, Schettelstr. 29, Singen
Tel. 0 77 31 - 6 22 43, i.A. der GVG

Kapitalmarkt

4.000.- € - ab 67.- € mtl.
10.000.- € - ab 111.- € mtl.

Bar-Eilkredit

Vertrauen Sie uns!! v. 2.500 € - 70.000 €
effektiver Jahreszins ab 5,2%

- ☒ Sonderkredit auch bei schlechter Auskunft
- ☒ zur freien Verfügung für Ihre Wünsche
- ☒ Anfrage kostenlos und unverbindlich
- ☒ auch ohne Partner möglich
- ☒ schnell und ohne wenn und aber
- ☒ Kontoausgleich
- ☒ Zusatzkredit

Tel. 07731/921946
tägl. von 8.00-22.00 h auch Sa./So.
Pro-fide Finanzvermittlung GmbH

Dienstleistungen

Fliesenarbeiten P. Graf

(07731) 7 16 54; 0175/7942217



* Wohnungsaufösungen
* Entrümpelungen
* Kleintunzüge
* Geräte-Entsorgung
* Rufen Sie uns an.
* 07731 - 187701

Gartenarbeiten

jegl. Art, Grünschnitt m. Abfuhr,
Pflasterarbeiten usw.
Tel. 01 75 / 40 77 239

Immobilienverkäufe

2 Zimmer

2-Zi.-Whg. Si.-Mitte

EG, EBK, neu renov., 49.000.- €,
Tel. 0172-7012085

2-Zi.-Whg., Singen-Süd,

57 m², helle Räume, Balkon, gr.
Keller u. Speicher, v. Privat für
44.000 € zu verk., T. 07731/41210

2 Zi.- EG-Whg. - Höri

(als Büro zugel.), 49m², sep. Ein-
gang, EBK, Dusche, Abstellpl., von
Priv. f. VB 80.000.-€. (Kein Makler)
Tel. 07735/8706

3 Zimmer

3-Zi.-Whg., Engen

80 m², kpl. neu renov., gr. Süd-
Bhk., Bad/WC sep., EBK, zu verk.,
Tel. 0176-22286723

3 1/2-Zi.-Whg. Volkertsh

mit Balkon, Keller, EBK, Stellpl.,
95.500.- €, Tel. 0176-24546808

3-Zi.-Whg. in Singen

Aluminiumstr. 14, mit Balkon, 1.
OG, 74 m², VB 85.000.- €, Tel.
07731/63897 ab 15 Uhr

Singen-Schnäppchen

3,5 Zi.-EG.-ETW., 79 m², Bj. 84, gr.
Bhk., Garage mögl., € 99.000.-, Tel.
0171-5213337

3,5 Zi.-ETW., Rielas.

EG., ca. 105 m², ruh. Wohnl., kl.
WE, neu renov., WC/ Du. sep., Flie-
sen, Parkett, Rohputz, gr. Terr. m.
Grdst., Garage, gr. Keller, 175.000
€, Tel. 0172-7216249

3-Zi.-Whg., Singen

zu verk., 2 J. alt, NB, gehob.
Ausst., Garage, Bk., 86 m², EBK,
175.000 €, Tel. 0170-8765390

Traum-Galerie-Whg.

In Tengen, Grundfl. ca. 100 m², 3
1/2 Zi., Balkon, Bad, Gäste-WC,
Garage, Keller, EBK, kl. WE, Bj. 94,
1. OG, hochw. Ausst. (Parkett), ruh.
u. sonnige Lage, VB 160.000.- €,
Tel. 07736/924830 ab 19 Uhr od.
0179/2518554

ETW Rielasingen

EBK, Garage, 6 WE, gehobene
Ausstattung, neuw., VB 169.000 €
Tel. 0171-1208425 ab 18 Uhr

3 Zi.-ETW. zu verk.:

67 m², EBK m. Geräte, Einzelgara-
ge. Tel. 07731/184956

Sehr schöne ETW

saniert, sonn., EG, 80 m², Si.-Nord,
centrumsnah, in 5 Parteienhaus,
sämtl. Böden Parkett o. Fliesen, 3
Räume m. Paneelen, neuw. komf.
Bad m. Du., Wanne u. WC, Küche
alle Fliesen neu, Diele, 3 Balkone,
gr. Kellerraum, Waschkü. m. Ma-
schinenschl., Speicher, Garage,
120.000.- €. Si. 41554

4 Zimmer und mehr

4-Zi.-Whg. Worblingen

off. Kamin, Schvedenofen, Mais.-
Whg., ca. 160 m², Garage, Preis
VB, Tel. 07731/62790

4 Zi.-ETW./Singen Nord

kleine WE, EG., ca. 120 qm Wfl., kl.
Grundstück, gr. Terrasse m. Stein-
terrassenmöbel, Holzpavillon (neu)
und ca. 8 m Markise, el. Rolladen
im Wohnzi. u. Bad, Parkettboden,
Deckenpaneelle, Einbauwohnzi.-
Schrank, EBK, Bad m. Tiefbade-
wanne/Dusche (Treppe) u. Fußbo-
denhgz., Gäste-WC, Keller, große
Garage (m. Durchgang zur Whg.
möglich), VB 240.000.- €. Zu-
schriften unter 107536 an das
SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Excl. 3-4-Zi.-Whg.

in kl. WE in Aach zu verk., FB-Hzg.,
Fliesen, Sprossenfenster, Kachel-
ofen, toller Grundriss, mit Gar. u.
Gartenanteil, VB 150.000.- €, Tel.
0171/6026883 ab 18 Uhr

4 Zi. ETW

zu verk. 75 m², Singen-Süd, Eta-
gen-Hzg, Laminat, Holzdecke,
WC-getrennt, EBK 1 J. alt, Pr.
85.000 € auf VB Tel. 0162/
5825202

Wohnen mit Flair

4 1/2 Zi.-ETW, DG-Maisonette mit
Galerie in Engen-OT, kl. WE, 87 m²,
EBK, Holzböden, Schvedenofen,
teilw. Einbauschränke, Balkon,
Keller, Stellpl., frei 08/05, VB
135.000 € Tel. 07733/99679

Häuser

ZWANGSVERSTEIGERUNG

maklerfrei und aktuell. Der mtl. erscheinende Kata-
log beinhaltet u.a. viele interessante Häuser und
ETW's; Erwerb ggf. bis zu 50% unter Verkehrswert
möglich. d.i.s. Eibl, Frau Fischer, Tel. 0 75 31/36 26 70

Alt. EFH, Gottmadingen

Grdst

FUNDGRUBE

2 Zimmer

2-3-Zi.-Whg. ab sofort
für längere Zeit in Engen - Scheurenbohl gesucht, Tel. 0171-3132099

2-3-Zi.-Whg. gesucht
Rielas., Worbl., Arlen ab sofort, Tel. 07731/922464

Möggingen?
2 Zi.-Whg., Balkon, ca. 65m², warm um 500€, ab März. Tel. 07732/54483 AB od. 2445

Dringend gesucht
im Großraum Singen/Steißl., 2-Zi., Kü., Diele, Bad, bevorz. Terr. o. Blk., Tel. 037468/681693 oder Tel. 0178-3397516

Suche Wohnung
Krankenschwester sucht Whg. in Zizenh., Windegg o. Nenzingen. 2-3 Zi., 60 - 80 m², Autostellpl., Balk. od. Terr. m. EBK, bis WM 430.- €, Tel. 0160-96614803

Su. dringend 2-Zi.-Whg.
in Si./Umgeb. bis 400.- € WM, wir sind 31 u. 5 J., T. 07774/923233

2-3-Zi.-Whg. ges.
gerne auch älter od. zum selbststrenov., in Singen, untere Nordstadt od. Hohenkrähenstr., Tel. 0175/1830034

Berufst. Herr, NR
sucht 2-2,5 Zi.-Whg. (unbedingt mit Aufzug und TG., in Singen-OT, ab sofort, Tel. 0172-7656889

Suche 2-Zi.-Whg.
mit Stellpl., Balkon od. Terr. im Raum Stockach, Tel. 07771/61510

Suche 2 - 2 1/2 Zi.-Whg.
in Schlatt u.Kr. mit EBK, Keller, Garage, zum 1.6.05, Tel. 0173-4126223 ab 19 Uhr

3 Zimmer

3 - 5 Zimmerwohnung
von ruhigem Paar, berufstätig mit Katze, langfristig zu mieten gesucht. Bevorzugt EG, ruhige Lage, evtl. Terr., Garten u. EBK, ab Mai/Juni. Tel. AB 07771/62754, wir rufen gern zurück.

3-4-Zi.-ETW ohne Makler
in Singen-Nord gesucht. Tel. 07731/8 22 93 98

Singen + Umgebung
Sjuche 3-i.-Whg. bis 500 € WM ab Mitte Mai. Tel. Si/794413 ab 17h

3-4 Zi. Wohnung u.
Hobbyr.(Keller) in 2 Fam.-Haus, im R. Singen von kinderlosem Paar zu mieten ges., kein Makler T. 07736/921856 o. info@aerwulf.de

3-Zi.-Whg. gesucht
v. Mutter m. Tochter (19) u. sehr kl. Hund in Si.-Nord o. Zentrum, mögl. z. 1.4.05, KM b. 550 €, gesichert. Einkommen, Tel. 0170-4128559

Junge Familie sucht
in ruh. Lage in R'zell + naher Umgeb. 3 Zi.-Whg., bis 550.-€ kalt. Tel. 07531/9914783

2 - 3 Zi.-Whg. in R'zell
von Frau mit Kind ab sof. ges., bis 500,-€ warm, Tel. 0178-5345217

Junges Paar mit Kind
sucht 3-3 1/2-Zi.-Whg. bis 500.- € warm im Raum Gottmad. OT od. Hilz. OT, mögl. ohne KT, Tel. 0171-5218181

3-4-Zi.-Whg. gesucht
in Singen, Tel. 0171-8452721

3-4 Zi. Whg Singen
oder Umgebung gesucht,Tel. 07731-967591 ab 15 Uhr.

3-4-Zi.-Whg. o. kl. Haus
von 3-köpfl. Fam. m. gr. Hund in Singen/Umgeb. ges., Blk. o. Terr., KM 450 €, T. 07731/827121

4 Zimmer und mehr

Solventer, anst. Mieter
mit gesichertem Einkommen, NR, sucht baldmögl. eine schöne 3,5 - 4-Zi.-Whg. im Kernort Gottmad., Terr./Balk./Garten sind erwünscht. Zuschriften unter 107554 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Singen - Engen u. OT's
Langfr. zu mieten ges. v. Privat o. Bauträger. Excl. 4-5-Zi.-Whg. gr. Terr. o. Blk., Gäste-WC, Bad m. Tageslichtfenster, Garage o. Carport, auch kleines Haus mit kl. Garten, T. 07733/504772/Fax 504772

Häuser

3- Familien- Haus
in Singen zu mieten gesucht. Tel.07731/186081

Neubürger sucht Haus/DHH
in Singen/Riel.-Worbl. von privat. Tel. 07731/8 22 93 89

Traummieter ...
mit bester Referenz und sehr gutem Einkommen suchen Haus, Hof od. gr. Whg. in Überlingen a.R. oder Bohlingen zur Miete. 500,- € Belohnung für erfolgreiche Vermittlung! Tel. 0172-8183251

Suche Haus oder Whg.
im EG., mit Garten, von Privat zu mieten, Tel. 07731/53781

Sonstige Objekte

Gemeinschaftsbüro
in Singen gesucht.
Büro 30 – 35 m², Aufteilung 2 Räume, WM bis 250 €/monatl. Werbepäsenten Hölztl
Tel. 07738/93 84 47

Vermietungen

1 Zimmer

1 1/2-Zi.-Whg. 36 qm
in Gailingen, EBK, Bad, Balkon, Laminat, Keller, Stellpl., KM 260.- €+ NK, Tel. 07731/27877 abends

Möbl. Zimmer
mit Du./WC, Sat-Anschl., ohne Kuchgel., in Worbl. auch an Monteur (kurzzeitig) zu verm., Tel. 0172-7264470

1-Zi.-Whg. in Singen
Bj. 92, ca. 30 m², Balk., EBK, Garage, Warmmiete 290,00 Euro
Immo Büttner, 07731/13222

Möbl. Zi. Si.-Nord
in Wohngemeinschaft, 250.- € WM + KT, Tel. 07731/31205

1 1/2 Zi.-Whg. in R'zell
37m², ab sof. zu verm., Tel. 0170-6886588

1 Zi. Bruderhofstr.
39,50 m², Wohn-/Schlafzi., Kü., Flur, WC/Bad, Loggia, Keller, KM 240.- € + 70.- € NK + 3 MM KT z. 1.5. od. früher zu verm., Tel. 0172-7227482

Singen-Süd
privat 1-Zi.-Whg., 26 m², Laminat, 1. OG, Balkon, Keller, sofort frei od. später, 220.- € mit TG + 75.- € NK + 3 MM KT, Tel. 07503/500 od. 0160/91813343

Möbl. 1-Zi.-Wohnungen
im Raum Singen zu verm., Tel. 07731/46609

1,5 Zi.-Whg., Si.-Nord,
48 m², EBK, ab sofort, KM 330 €, Tel. 0170-4128559

Stockach
1-Zi.-App., 34 m², sonnige Terr. m. Gartenanteil, EBK, TG, an seriös. Einzelperson, KM 245.- € + TG 40 € + NK, ab sof., T. 08857/697499

Möbl. Zimmer bis 5/05
zu verm., Tel. 07734/6347

WG - Dachzimmer
25 m², Radolfzell, Garten, ab 1.3., 300 WM zu verm. T.07732/822342

2 Zimmer

Rzell, Einliegerwohn.
35qm an NR, Eigener Eingang., Dusche, Kl. Küche, frei ab Febr., 250.- warm. Tel. 0176-24117126

Helle 2 Zi.-Kellerwhg.
in Singen-Hausen zum 01.03.05 zu vermieten. KM + NK + KT mit Kfz-Platz und Keller. Tel. 07731/46182

Seniorenwohnanlage
am Stadtgarten in R'zell 2 Zi.-Whg. ab sof. zu verm.Tel. 07732-99890 (Frau Vogel) od. 6488

2-Zi.-Whg. in Steiblingen
Ca. 47 m², Terrasse, EBK, schöne Ausstattung, Stellpl. 297,00 € Kaltmiete
Immo Büttner, 07731/13222

Engen: 2,5 Zi.-Whg.
beim Seehas, Neubau 1993, Wi.-Garten, rd. 70 m², frei € 395.- + Stpl. + NK + EBK von Privat, Tel. 0172-7168809

3 Zimmer

3-Zi.Whg./Watterdingen
DG, 95 m², EBK, Blk., ab 1.02., € 425.- + NK, 07736/8802

3-Zi.-DG.-Whg., 72 qm,
Welschingen 410.- + NK, EBK, Natur-Südaussicht, Loggia, Stellpl., gr. Keller, Tel. 0171-8660462

Günstige 3-Zi.-Whg.
in Si., Stadtmitte, 70 m², Speicher, Keller, z. selbst renov., KM 365.- €. Tel. 07731/911795

Singen-Nord
95 m², Bad, sep. WC, 2 Balkone, EB-Schrank, Garage, 2. OG., zum 1.3.05 zu verm., € 570.- + NK. T. 07731/49762

Attr. 3,5 Zi.-DG-Whg.
Si.-Nord, 78 m², Bj. 90, Parkett, Blk., Bad m. sep. Du., ruhig, hell, Htwl.-Blick, Keller, sofort frei, KM 445 € + NK + KT, Zuschriften unter 107587 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Nachmieter gesucht
für 3-Zi.-Whg., Singen-Nord, 80 m², 3. OG., 2 gr. Blk., KM 470 € + NK + KT, z. 1.3. evtl. 1.4.05, EBK kann übern. werden, T. 07731/922705

3,5 Zi.-Whg., Überl.a.R.
78 m², gehob. Ausst., m. Terr., ab 1.5.05 zu verm., Whg. u. Garage € 490.- + NK, Tel. 07731/184455

3-Zi. Gottmadingen
an NR zum 1./15.3. Bad/Dusche getr., EBK, Laminat, Keller, sehr guter renovierter Zustand, Tel. 07731/921399

3-Zi.-Whg., 82 qm,
2 Balkone, Fbb.-Hzg., Bj. 91, Bad m. sep. Du., Überl.a.R., 1. OG., Stellpl., KM 460 €, ab 1.3. o. 15.3. zu verm., T. 07731/836050

Großzügige 3,5 Zi.-Whg
ca. 102 m², Diele, Küche, Bad, Abstellr., Speicher, gr. S-Balkon, Stellplatz in Liggersdorf zu verm. Tel. 07557/8746

Si.-Zentrum: 3,5 Zi.
80 m², Mais., Blk., EBK, TG, an NR zum 1.4., 650 KM + NK + KT, Tel. 07731/60007

3-Zi.-Whg., Gottm.-OT
75 m², 1. OG. m. S-Blk., sep. WC, Garage, Stellpl. und Keller, sofort zu verm., Tel. 07734/2678

3 1/2-Zi-Whg., 98 qm
Riel-Worbl., Balkon, Garage, ruhige Lage, ab Apr./Mai zu verm., Tel. 050174/4050508 ab 17 Uhr

DIE 24-STUNDEN-FUNDGRUBE

Ihre privaten
Kleinanzeigen aus dem
Singener Wochenblatt erscheinen
automatisch im Internetportal **wochenblatt.net**
(150.000 Zugriffe pro Monat) unter
http://wochenblatt.net/kleinanzeigen

...und das
kostet Sie
keinen
Cent
mehr!

Kleine Anzeigen. Große Wirkung.

Wochenblatt

3 Zimmer

3 - 5 Zimmerwohnung
von ruhigem Paar, berufstätig mit Katze, langfristig zu mieten gesucht. Bevorzugt EG, ruhige Lage, evtl. Terr., Garten u. EBK, ab Mai/Juni. Tel. AB 07771/62754, wir rufen gern zurück.

3-4-Zi.-ETW ohne Makler
in Singen-Nord gesucht. Tel. 07731/8 22 93 98

Singen + Umgebung
Sjuche 3-i.-Whg. bis 500 € WM ab Mitte Mai. Tel. Si/794413 ab 17h

3-4 Zi. Wohnung u.
Hobbyr.(Keller) in 2 Fam.-Haus, im R. Singen von kinderlosem Paar zu mieten ges., kein Makler T. 07736/921856 o. info@aerwulf.de

3-Zi.-Whg. gesucht
v. Mutter m. Tochter (19) u. sehr kl. Hund in Si.-Nord o. Zentrum, mögl. z. 1.4.05, KM b. 550 €, gesichert. Einkommen, Tel. 0170-4128559

Junge Familie sucht
in ruh. Lage in R'zell + naher Umgeb. 3 Zi.-Whg., bis 550.-€ kalt. Tel. 07531/9914783

2 - 3 Zi.-Whg. in R'zell
von Frau mit Kind ab sof. ges., bis 500,-€ warm, Tel. 0178-5345217

Junges Paar mit Kind
sucht 3-3 1/2-Zi.-Whg. bis 500.- € warm im Raum Gottmad. OT od. Hilz. OT, mögl. ohne KT, Tel. 0171-5218181

3-4-Zi.-Whg. gesucht
in Singen, Tel. 0171-8452721

3-4 Zi. Whg Singen
oder Umgebung gesucht,Tel. 07731-967591 ab 15 Uhr.

3 Zimmer

3 - 5 Zimmerwohnung
von ruhigem Paar, berufstätig mit Katze, langfristig zu mieten gesucht. Bevorzugt EG, ruhige Lage, evtl. Terr., Garten u. EBK, ab Mai/Juni. Tel. AB 07771/62754, wir rufen gern zurück.

3-4-Zi.-ETW ohne Makler
in Singen-Nord gesucht. Tel. 07731/8 22 93 98

Singen + Umgebung
Sjuche 3-i.-Whg. bis 500 € WM ab Mitte Mai. Tel. Si/794413 ab 17h

3-4 Zi. Wohnung u.
Hobbyr.(Keller) in 2 Fam.-Haus, im R. Singen von kinderlosem Paar zu mieten ges., kein Makler T. 07736/921856 o. info@aerwulf.de

3-Zi.-Whg. gesucht
v. Mutter m. Tochter (19) u. sehr kl. Hund in Si.-Nord o. Zentrum, mögl. z. 1.4.05, KM b. 550 €, gesichert. Einkommen, Tel. 0170-4128559

Junge Familie sucht
in ruh. Lage in R'zell + naher Umgeb. 3 Zi.-Whg., bis 550.-€ kalt. Tel. 07531/9914783

2 - 3 Zi.-Whg. in R'zell
von Frau mit Kind ab sof. ges., bis 500,-€ warm, Tel. 0178-5345217

Junges Paar mit Kind
sucht 3-3 1/2-Zi.-Whg. bis 500.- € warm im Raum Gottmad. OT od. Hilz. OT, mögl. ohne KT, Tel. 0171-5218181

3-4-Zi.-Whg. gesucht
in Singen, Tel. 0171-8452721

3-4 Zi. Whg Singen
oder Umgebung gesucht,Tel. 07731-967591 ab 15 Uhr.

3 Zimmer

3 - 5 Zimmerwohnung
von ruhigem Paar, berufstätig mit Katze, langfristig zu mieten gesucht. Bevorzugt EG, ruhige Lage, evtl. Terr., Garten u. EBK, ab Mai/Juni. Tel. AB 07771/62754, wir rufen gern zurück.

3-4-Zi.-ETW ohne Makler
in Singen-Nord gesucht. Tel. 07731/8 22 93 98

Singen + Umgebung
Sjuche 3-i.-Whg. bis 500 € WM ab Mitte Mai. Tel. Si/794413 ab 17h

3-4 Zi. Wohnung u.
Hobbyr.(Keller) in 2 Fam.-Haus, im R. Singen von kinderlosem Paar zu mieten ges., kein Makler T. 07736/921856 o. info@aerwulf.de

3-Zi.-Whg. gesucht
v. Mutter m. Tochter (19) u. sehr kl. Hund in Si.-Nord o. Zentrum, mögl. z. 1.4.05, KM b. 550 €, gesichert. Einkommen, Tel. 0170-4128559

Junge Familie sucht
in ruh. Lage in R'zell + naher Umgeb. 3 Zi.-Whg., bis 550.-€ kalt. Tel. 07531/9914783

2 - 3 Zi.-Whg. in R'zell
von Frau mit Kind ab sof. ges., bis 500,-€ warm, Tel. 0178-5345217

Junges Paar mit Kind
sucht 3-3 1/2-Zi.-Whg. bis 500.- € warm im Raum Gottmad. OT od. Hilz. OT, mögl. ohne KT, Tel. 0171-5218181

3-4-Zi.-Whg. gesucht
in Singen, Tel. 0171-8452721

3-4 Zi. Whg Singen
oder Umgebung gesucht,Tel. 07731-967591 ab 15 Uhr.

3 Zimmer

3 - 5 Zimmerwohnung
von ruhigem Paar, berufstätig mit Katze, langfristig zu mieten gesucht. Bevorzugt EG, ruhige Lage, evtl. Terr., Garten u. EBK, ab Mai/Juni. Tel. AB 07771/62754, wir rufen gern zurück.

3-4-Zi.-ETW ohne Makler
in Singen-Nord gesucht. Tel. 07731/8 22 93 98

Singen + Umgebung
Sjuche 3-i.-Whg. bis 500 € WM ab Mitte Mai. Tel. Si/794413 ab 17h

3-4 Zi. Wohnung u.
Hobbyr.(Keller) in 2 Fam.-Haus, im R. Singen von kinderlosem Paar zu mieten ges., kein Makler T. 07736/921856 o. info@aerwulf.de

3-Zi.-Whg. gesucht
v. Mutter m. Tochter (19) u. sehr kl. Hund in Si.-Nord o. Zentrum, mögl. z. 1.4.05, KM b. 550 €, gesichert. Einkommen, Tel. 0170-4128559

Junge Familie sucht
in ruh. Lage in R'zell + naher Umgeb. 3 Zi.-Whg., bis 550.-€ kalt. Tel. 07531/9914783

2 - 3 Zi.-Whg. in R'zell
von Frau mit Kind ab sof. ges., bis 500,-€ warm, Tel. 0178-5345217

Junges Paar mit Kind
sucht 3-3 1/2-Zi.-Whg. bis 500.- € warm im Raum Gottmad. OT od. Hilz. OT, mögl. ohne KT, Tel. 0171-5218181

3-4-Zi.-Whg. gesucht
in Singen, Tel. 0171-8452721

3-4 Zi. Whg Singen
oder Umgebung gesucht,Tel. 07731-967591 ab 15 Uhr.

Höri - Kattenhorn
Herrliche Seesicht, 4-Zi.-Whg., 106 m² + Terr. + Garten, Sauna, Stellplatz in 2-Fam.-Haus, € 620.- + NK, an zuverl. Ehepaar (evtl. Rentner) ab 01.03.05 od. später zu verm. Zuschriften unter 107575 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Häuser

Eckreihenhaus (4 Zi.)
120 m², Garage, Garten, in Singen, v. Privat ab 1.6.05 zu verm., KM 800 € + NK, Tel. 07462-923438

Älteres Bauernhaus
an Individualisten zu verm, 6 Zi., Kü., kl. Bad, sehr gr. Garten, Öl-ZH, Nebengebäude ausbaufähig für ca. 5 Zi. od. für Selbständigkeit geeignet., Tiere sind willkommen, Miete 950.- €, Tel. 07733/978549

Nachmieter gesucht
ab sofort für Reihenendhaus in Si.-Nordstadt, kl. Garten, 5 Zi., bevorzugte Wohnl., EBK und Laminat sollten übern. werden, Miete z.Zt. 812,95 € kalt + NK, Tel. 0179/8035830 ab 20 Uhr

4 Zimmer und mehr

4 Zi.-Whg 118 qm
KM 590,- + NK in STO-Windegg
Tel. 07771/876623

Gailingen
4-Zi.-Whg., OG, ca. 92 m², KM 390,- € +NK, ab 1.11.04, Tel. 077 32-4036 (gew.)

4 1/2 Zi.-Whg. Tengen
110 m², Parkettböden, gr. sonn. Balkon, ruh. Lage, Gäste-WC, Keller, Garage, Kachelofen, Holzdecken, ab 1.5., 0172-7643534

4-Zi.-Whg., Hilzingen
Wi.-Garten, Bad, WC extra, ruhig u. zentral, kl. ZH, kl. WE, ab 1.4.05 , Zuschriften unter 107585 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Ferienwohnungen

Toscana Bauernhs.
priv. komf. 4 bzw. bis 8 Pers. Frühj./Herbst www.viapiana.de, Tel. 05823/953773

Vermiete FeWo 60 qm
auf dem Lande in der Uckermark im Land Brandenburg. Bis zur Naturtherme Templin sind es 6 km auch zur Draesine nach Templin. 1 Schlafz., 1 Wohnz. m. Kü.-Ecke, WC/Dusche, Terr. z. Garten. Autostellplatz. T./Fax 03987/51867

Garagen/Stellplätze

Kl. Lager/ Großgarage
in Si zu verm. T.07771/61453 vorm

Second-Hand-Kaufhaus
FAIRKAUF
Gesucht: gebrauchte Schlafzimmer. Wir holen kostenlos ab.
Im Haselbusch 16 · 78224 Singen · Tel. 0 77 31 / 83 56 06

Nachpächter
für Pizzo-Lieferservice im Raum Engen mit riesigem Kundenkreis, wegen gesundheitlichen Gründen abzugeben. Mit sehr kleiner Ablöse. Tel. 0 77 33 / 94 85 55

Laden, Praxis oder
Büroräume, in Stockach. Nachmieter gesucht mit Schaufenster, ca. 90 m², 750.- € inkl. NK. Zuschriften unter 107574 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Grundstücke

Bauplatz in Engen
von Privat zu kaufen gesucht, Tel. 0174/3104774

Willkommen,

Sie gehören zu den über **52.400** Wochenblattlesern *, die bei Bedarf **die privaten Kleinanzeigen in der Fundgrube** im Wochenblatt nutzen.
Daten aus: Leseranalyse SWB 2004, Quelle: Cziaa Marktforschung Basis: LpA-Wert
Wochenblatt

ZUSAMMEN - FINDEN

Zusammen heiraten

Hallo!
Ich bin ein netter jg. Mann aus Rumänien, 22 J., 160/64 u. suche nette Sie (mit Herz) für gemeins. Zukunft. T. 0170-8003601 ab 21 h

Zusammen alt werden

Ich, nicht ortsgebunden
suche einen netten Mann, der weibl. Zärtlichkeiten mag, der mich im Arm zum Hineinkuscheln hält. Wenn Du gleiche Sehnsüchte hast, zeig deinen Mut und mache den ersten Schritt. Tel. 0173-1029462

Zusammen-treffen

Witwer(gerade Rentner)
NR, Akad., anpassungsf., treu, int. für vergleichende Ethik u. ähnl., su. Frau ab 55. Zuschriften unter 107586 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Mann sucht Mann
ehrrlich, Vital, ca. 55J. Komme in die Sauna mit. Tel. 0160-4312165

Suche nette Dame
die mit mir (83-jährig, fit, allein) wohnt, kocht und Haushalt macht (Putzfrau vorh.). Ich freue mich auf Ihren Anruf. Tel. 07732/ 7155

Zusammen Sport treiben

Suchen Kegler ab 55 J.
i.R. Singen, T. 07739/1345

Ich, 44 J., weibl. suche
etwa gleichaltrige Frau zum Walken (1-2x/Wo.) Zuschriften unter 107582 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Zusammen bleiben

Zärtl., Er, 43J. / 1.79
schlank, sehr aufgeschl. sucht ebensolche, langbeinige Sie, OW-BCD, Alter 30J bis 48J. für unkompl. Treffs evtl. Freundschaft. Tel. 0160-98188608 keine SMS

Nadin, 30 J. alt,
komme noch mal vorbei bei E.B.

Attraktive Frau, 54 J.
1,68 gr., suche den Mann für's Leben, gern Witwer. Bitte mit Bild- Zuschriften unter 107580 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Helena 58... - verw. und einsam, deshalb suche ich ü. d. Weg soliden Mann, der auch so fühlt. Ich glaube noch an die Liebe und ein zweites Glück. Bin finanz. versorgt. Autof., sehr häusl. und naturverb., heize jugendl. hübsch aus, wäre später nicht ortsgeb., egal wo Sie leben. Ernstgem. Kontakt über ☎ 07 51 / 35 50 433, auch Sa/So, PV AngelikaMeinhardt

Wo ist die Frau ?
Schweizer Unternehmer, 44/180/ blaue Augen u. sportlich sucht eine Partnerin od. Liebhaberin für das Schöne im Leben. Du solltest zw. 29-36, schlank, gutaussehend, ehrlich, treu, erotisch sein. Ich wohne in der Schweiz. Auch Ausländerin willkommen. T. 004176 / 566 05 61

Dani, 28J., schlank, vollb., sucht Affäre. KV 0711 - 9490949

Singen u. Umgebung?
Suche eine natürl. Frau +/40 J.; Vertrauen sollte an 1. Stelle stehen. Eine Frau, für die inneren Werte eines Menschen zählen und die einem korpul., dtsh. Mann (43 J.) eine Chance gibt. Bitte Bild- Zuschriften unter 107583 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Sehr hilfreich - Kontaktanzeigen studieren

Neuer Pressesprecher

Radolfzell (aj). Das Landratsamt in Konstanz hat seit dem 1. Januar 2005 einen neuen Pressesprecher. Manfred Roth ist Nachfolger von Henrik Roggendorf, der mittlerweile Geschäftsführer des Job Centers des Landkreises ist. Roth ist bisher für die Kreistagsgeschäftsstelle und für Wahlen zuständig, zusätzlich ist er nun der Ansprechpartner für die Presse. Der 46-jährige Singener ist verheiratet, hat zwei Kinder und wohnt in Beuren an der Aach. Seine Schulausbildung absolvierte er in Singen, die Berufsausbildung im



Manfred Roth ist der neue Pressesprecher des Landratsamtes Konstanz. swb-Bild: aj

mittleren nichttechnischen Verwaltungsdienst beim Landratsamt. Dort war er nach der Ausbildung zunächst im Sozialbereich, danach für den ÖPNV tätig. Nach erfolgreich abgelegter Aufstiegsprüfung leitet Roth seit 2002 die Kreistagsgeschäftsstelle.

BKK-Gesundheit kränkt

Singen (li). Fast 1500 Quadratmeter Fläche hat die BKK Gesundheit in Singen im Dienstleistungsareal der GVV angemietet. Ab 1. Juli wird nur noch Platz für fünf bis sechs Leute gebraucht. Das bestätigte gestern Vorstandsvorsitzender Thomas Bodmer auf Anfrage des WOCHENBLATTs. Die Krankenkasse hat nach vielen Fusionen heute 54 000 Mitglieder bundesweit, zehntausend davon im Hegau und in der Hochrhein-Region. Jetzt sollen eine Bündelung der Kräfte und erhebliche Umstrukturierungen helfen, den Mitgliederschwund zu stoppen und wieder einen attraktiven Tarif anzubieten.

Am Anfang stand die Fusion der Betriebskrankenkassen von Schiesser, Georg Fischer und Maggi. Der Mitgliederbeitrag lag bei 12,2 Prozent. Mit der Aufnahme einiger Hochrhein-Betriebskrankenkassen fing dann die Misere an. Die Beiträge explodierten, landeten bei 14,9 Prozent. Die Fusion mit der großen BKK Zollern Alb folgte, jetzt ist ein Teil der Verwaltung bereits in Dresden Tschechien gelandet. In Singen macht sich ein starker Arbeitsplatzabbau breit: Von einmal 26 Mitarbeitern sind viele auf dem Sprung. Sie haben entweder Angebote in die künftigen Zentralen oder ihnen droht gar die Kündigung. Für Vorstandsvorsitzenden Thomas Bodmer will eine effizientere Verwaltung schaffen und

trennt zwischen den »Kümmerern« vor Ort und der Bündelung im »Massengeschäft« wie eben Krankengeldauszahlung oder die ganze Buchhaltung. Das Kompetenz-Center sei wie in Singen vor Ort, dort werde allumfassende Betreuung und Beratung angeboten, betonte Bodmer.

Den Mietverpflichtungen im DAS in Singen bis 31. 12. 2009 werden man auf jeden Fall nachkommen. Neben zum Teil auch schon getätigten Untervermietungen sei hier aber auch ein Präventionsangebot mit dem Radolfzeller Partner GEA denkbar.

Bodmer verweist auf die Folgen des Risikostrukturausgleichs von 2002. Die BKKs mit ihrem Jahresumsatz von 1,3 Milliarden Euro müssten immer noch 600 Millionen Euro im Jahr dafür an andere Kassen zahlen. Zugleich hätten sie ein Verwaltungskostenbudget von 76,06 Euro pro Mitglied nur zugebilligt - andere Kassen hätten mehr Spielraum.

Der Singener Vertreter im Beirat der weitaus größer gewordenen Krankenkasse ist Manfred Schüle von Georg-Fischer. Er setzt auf Senkung der Beiträge und damit neue Attraktivität bei den Mitgliedern. Einer ist nicht mehr dabei: GF-Betriebsratsvorsitzender Hermann Stocker. Er fühlte sich im Aufsichtsrat damals bei der Hochrhein-Fusion hinters Licht geführt und trat aus. Neben fand er ja die nächste BKK.

Soziale Ökologie Der Wechsel am ILN Singen wurde vollzogen

Singen (of). Nach über 10 Jahren hat Dr. Rainer Oppermann das Institut für Landschaftsökologie und Naturschutz (ILN) des Naturschutzbund in Singen verlassen. Im Rahmen seiner Verabschiedung am Montag teilte Dr. Oppermann mit, dass er künftig von Mannheim aus Projekte mit europaweiter Bedeutung betreuen wird, wofür ein zentraler Standort nötig sei. Dr. Oppermann hatte in seiner Zeit als Leiter des ILN Singen Projekte zum Thema Fischadler, für »artenreiches Grünland« sowie zur extensiven Bewirtschaftung von Weideland vorangetrieben. Siegfried Schuster vom NABU, einer der geistigen Väter der Institute für Landschaftsökologie und Naturschutz zog eine sehr positive Bilanz der zwei in Baden-Württemberg beheimateten Institute, die wesentlich dazu beigetragen hätten



Dr. Martin Dieterich ist neuer Leiter des Instituts für Landschaftsökologie und Naturschutz (ILN) in Singen. Am Montag wurde er in Fachkreisen vorgestellt. swb-Bild: of

ten, politische Entscheidungsprozesse wissenschaftlich zu unterstützen.

Als neuer Institutsleiter in Singen stellte sich Dr. Martin Dieterich vor, der nach eigenem Bekunden mit dem Bodenseeraum eher weniger konfrontiert war, aber schon eine Reihe von Projekten mit der Landwirtschaft umgesetzt hat, die er im persönlichen Rückblick als sehr erfolgreich einstufte. Als Tierökologe (Zoologe) mit dem Spezialgebiet Insekten wollte er in diesem Bereich auch seine Schwerpunkte setzen. Das ILN Singen wurde 1988 mit dem Schwerpunkt Feuchtgebiete in Singen gegründet. Eines der bisher größten Projekte war die Vorplanung für die Aach-Renaturierung auf der ganzen Länge des Flusses, die inzwischen schon in vielen Bereichen umgesetzt ist.

KURZ UND BÜNDIG

ILCO-Selbsthilfegruppe Radolfzell Vereinigung für Personen m. künstlichem Darmausgang oder künstl. Harnableitung und mit Darmkrebs. Das nächste Treffen findet am Sa., 5.2., 14 Uhr, im Altstadt-Cafe Radolfzell, Seestr. 61, statt. Info unter 07731/26799.

Schmotziger Donnerstag - Agentur für Arbeit geschlossen Die Geschäftsstellen Konstanz, Singen, Stockach und Überlingen sind am Schmotzigen Donnerstag, 3.2., ganztags geschlossen.

Kath. Landfrauenbewegung

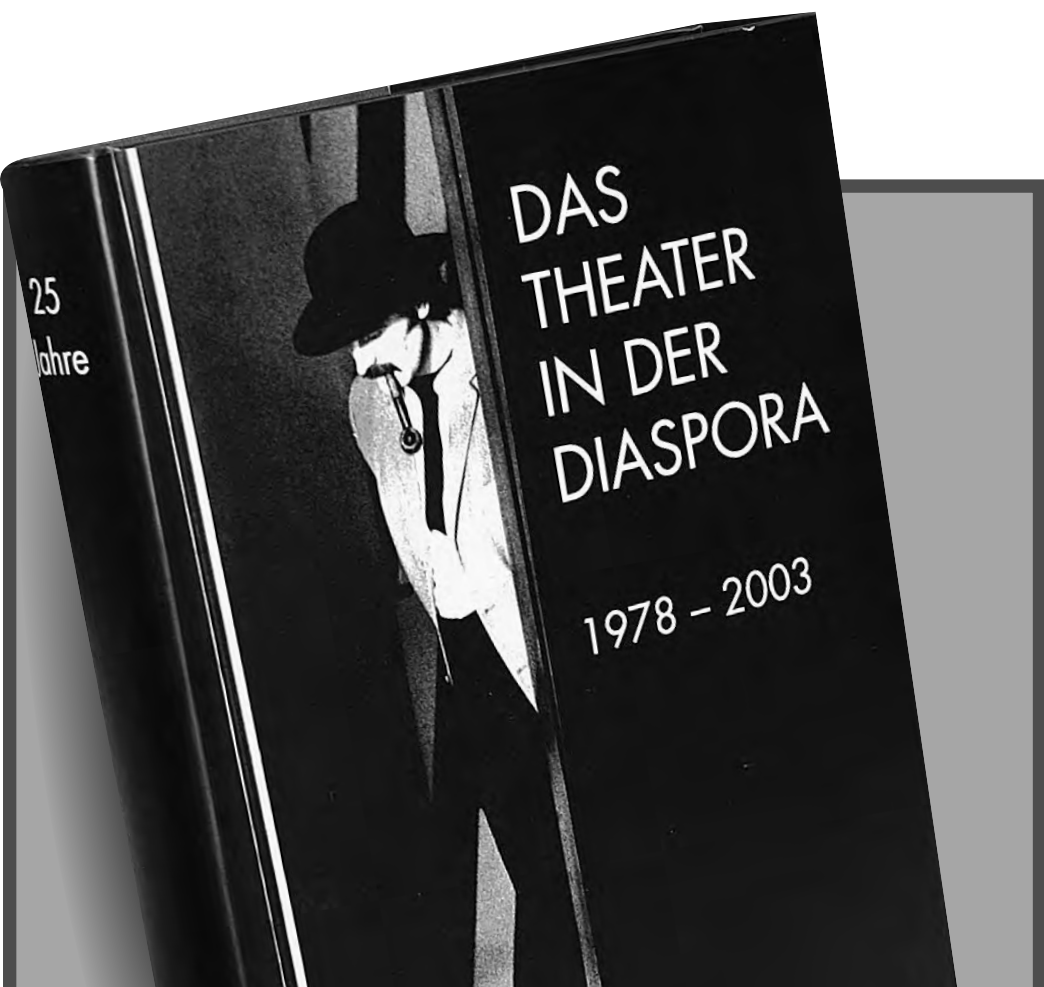
Weiterbildung f. Hauswirtschaftl. Althelferinnen zum Thema »Fit for Life - Gesundheit, das höchste Gut!« am Mo., 7.3., 9 Uhr, bis Di., 8.3., circa 16 Uhr, im Bildungshaus Schloß Weiterdingen, Schloßstr. 2, Hilzingen-Weiterdingen, Tel. 07739/92950. Die Anmeldung sollte bis spätestens Fr., 25.2., bei Maria Hensler, 07735/939959.

Kath. Landfrauenbewegung - Oasentag im Bildungshaus Schloss Weiterdingen, Schloßstr. 2, Hilzingen-Weiterdingen mit dem Thema »Ich habe dich beim Na-

men gerufen...«, Impulse, Erfahrungen, Gedanken, Impulsreferat am Do., 24.2., 9-17 Uhr. Anmeldung bis Mo., 21.2., bei Linda Renner, Tel. 07771/3779.

Kostenloser Info-Abend in Singen »Fahrerlaubnisentzug nach Fahrt unter Alkoholeinfluss oder negatives MPU-Gutachten« am Do., 10.2., um 19 Uhr im Rathaus Singen, Raum 224, Hohgarten 2. Eine Anmeldung ist erforderlich unter Tel. 07544/8448 oder Fax 07544/8668, email: andrea.schoenfeldt@verkehrsfachschule-obser.de

ANZEIGEN



Das wollte erst keiner glauben: Aus einem geschichtssträchtigen Bauernhof an der Aach im alten Dorf von Singen wurde ein Theater, »Die Färbe«. Das private Kneipentheater fernab üblicher kultureller Zentren schlechthin. Schauspieler Peter Simon machte aus der Idee eine Erfolgsgeschichte, formte immer wieder ein neues Ensemble und holte Uraufführungen nach Singen. Ein Mann geht hier seinen Weg, selbst eckig und unbequem. Eben aus richtigem Hegauer Holz geschnitzt. Auf 617 Seiten wird die 25 jährige Geschichte vor allem in Bildern erzählt. Ab sofort im

Wochenblatt
Hadwigstraße 2a
78224 Singen • Tel.: 0 77 31 / 88 00-0

für nur **38,- €**

»Am Ende sind wir alle Könige,
denn die Könige sind nur aus Zwergen gemacht...«

Neueröffnung
Bistro 05
mit Frühstück, Mittagsmenü
und Abendkarte
- deutsche und türkische Küche -

So. - Do. 6.00 - 2.00 Uhr durchgehend geöffnet
Fr./Sa. 6.00 - 3.00 Uhr durchgehend geöffnet

Es freut sich auf Ihr Kommen
Ihr Bistro 05 - Team
Hegastr. 27a, 78224 Singen

Wetzhammer C&C Märkte • Grossverbraucherdienst
Rothaus Die führende Getränkefachgroßhandlung am Bodensee
KOUNTZ Ihr Getränkespezialist! Herrenstr. 51, 78315 Radolfzell Tel. 077 32 / 99 120, Fax 99 12 99

Nur im **Wochenblatt**, Hadwigstr. 2, 78224 Singen erhältlich:

Der
**„Singener
Geschenkscheck“**
Verschenken Sie, was der Beschenkte mag!

  
SINGEN aktiv: City Ring
Singener Geschenkscheck

  
SINGEN aktiv: City Ring

BEILAGENHINWEIS
Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

Gesamtausgabe:	Teilausgaben:
Obi, Singen Schellhammer, Singen Braun Möbel Center, Singen	TEDI, Radolfzell Fressnapf, Singen Sunnewirbel, Singen Möbel SB, Tuttlingen Toom Baumarkt, Radolfzell Apotheke Dr. Vetter, Stockach Plus Warenhandels-gesellschaft Schwarz Frisuren GmbH, Singen dm Drogeriemarkt, Singen + Radolfzell

Wochenblatt
Singener Wochenblatt GmbH & Co.
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

Zustell-Service
Herr Andreas Kutschker
Telefon 0 77 31 / 88 00-44

Narrenzunft Schaflingen – Worblingen
2. Schaflinger MEGA PARTY
mit
Rock und Popband **SURPRISE**
und
DJ FRANKY
in der Hardberghalle Worblingen
Samstag den 5. Februar 2005
20.00 Uhr
Eintritt: 6,50 € Einlaß ab 19.00 Uhr

Vom schmutzigen Dunsstich
bis einschl. Rosenmontag geschlossen

Hoorig!
Fasnets-Nachthemden, Halstücher
Kniebundstrümpfe (rot + weiß), Zipfelkappen (Wolle und Baumwolle),
Kniebundhosen, Hexenhosen

BUCHHEGGER
WÄSCHE & STRICKMODEN
August-Ruf-Straße 28 • 78224 Singen • Telefon 0 77 31 / 6 26 65

Familien-Anzeigen



*Kaum zu glauben aber wahr,
dieser Knirps wird*

70 Jahr

Alles Gute zum Geburtstag.

Bertl, Moni, Norbert und Michi



*Hallo, meine Maus –
zum 40. Geburtstag*

*Dieser Gruß, er soll dir sagen,
wir sind froh,
dass wir dich haben.*

Dein Steffen, Selina, Gabor



Lieber Fabian

Herzliche Glückwünsche
zu deinem heutigen

10. Geburtstag.

Wir wünschen dir Sonne, viel
Freude und Segen.

Möge Glück dich begleiten, auf all deinen
Wegen.

Deine Eltern, Geschwister und Oma



Unserem lieben Opa zum

60. Geburtstag

viel Glück und alles Liebe

Deine 6 Enkelkinder:
*Jasmin, Marius, Talissa,
Christian, Dennis, Jannik*



Danksagung

Herzlichen Dank sagen wir allen, die unsere liebe Oma

Amalie Grotheer

geb. Rothengaß

auf ihrem letzten Weg begleitet haben und ihre Verbundenheit
durch Blumen-, Geld- und Messespenden zum Ausdruck
brachten. Besonderen Dank Herrn Pfarrer Wintzek und Herrn
Mendel für die würdevolle Gestaltung der Beerdigung.

Singen-Bohlingen, im Januar 2005

Im Namen aller Angehörigen
Elisabeth Knoblauch
Monika Schudel



Wir bitten an Christi statt:
Lasst euch versöhnen mit Gott!

Siehe, jetzt ist die wohlangenehme Zeit,
siehe jetzt ist der Tag des Heils.

2 Korinther 5,19.20; 6,2.

Gottes Wort wird verkündigt: sonntags
um 10. 45 Uhr, Karl-Bücheler-Str.12, Radolfzell

Olá meu amore,



hiermit möchte ich mich für die
schönen Jahre mit dir bedanken.
Du bist das Wichtigste
für mich.

Ich liebe dich



Der Herr über die Zeit
hat ein erfülltes Leben vollendet.

Nach Gottes heiligem Willen entschlief unsere liebe

Elisabeth Mark

geb. Pfahlsberger

* 26.9.1914

† 31.1.2005

Radolfzell, früher Köllinstraße 15

In stiller Trauer
Andrea Mark
und alle Angehörigen

Die Beerdigung findet am Freitag, den 4. Februar 2005, um 10.30 Uhr auf dem Waldfriedhof
Radolfzell statt.

Traueradresse: Andrea Mark, Ostlandstraße 37, 78315 Radolfzell



Ein gutes Herz hat aufgehört zu schlagen
und wollte doch so gern noch bei uns sein.
Es ist so schwer, den Schmerz zu tragen,
denn ohne dich wird vieles anders sein.

Traurig nehmen wir Abschied von unserer Mutter, Tochter,
Lebensgefährtin, Schwester, Schwägerin, Patin und Tante

Erika Schaal geb. Keckes

* 17.9.1963

† 29.1.2005

Traueradresse: Peter Keckes, Schillerstr. 4, 78315 Radolfzell

In Liebe:
Manuel und Florian
Theresia und Peter Keckes
Adrian Naef
Antal Keckes mit Familie
und alle Anverwandten

Die Beerdigung findet am Freitag, dem 4. Februar 2005, um 9.30 Uhr auf dem
Waldfriedhof Radolfzell statt.

Von Beileidsbezeugungen am Grabe bitten wir Abstand zu nehmen.

Danksagung

Dieter Zunker

Wir danken von Herzen allen lieben Menschen, die uns ihr Mitgefühl mit
Worten, Briefen, Blumen- und Geldspenden schenkten.

Unser Dank gilt auch Herrn Dr. Peuckert für die ärztliche Betreuung.

Dank allen, die uns in den schweren Stunden des Abschieds Trost gaben.

Volkertshausen, im Januar 2005

Roswitha Zunker



In Memoriam

Eine Stimme, die uns vertraut war, schweigt.
Ein Mensch, der immer für uns da war, ist nicht mehr hier.
Was uns bleibt sind Liebe, Dank und Erinnerungen an die
vielen Jahre.

Heinz Widmann

* 28.04.1937

† 04.02.2004

In Liebe Pit und Bärbel

Und immer sind da Spuren deines Lebens,
Gedanken und Augenblicke. Sie werden uns immer
an dich erinnern, glücklich und traurig machen
und dich nie vergessen lassen.

Statt Karten!

DANKSAGUNG

Otto Werkmeister

Wir danken allen, die ihr Mitgefühl und ihre Anteilnahme durch Wort, geschrieben oder gesprochen,
Messe-, Kranz-, Blumen- und Geldspenden zum Ausdruck gebracht haben.

Unser ganz besonderer Dank gilt:

- Herrn Pfarrer Meier für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
- Herrn Dr. Vogt für die ärztliche Betreuung
- der Verbundenheit der Vereine Feuerwehr, Turnverein, Akkordeonorchester und Musikverein
- dem Forstamt Radolfzell sowie den Schulkollegen
- allen Verwandten, Freunden und Nachbarn, die ihn zur letzten Ruhe begleitet haben.

Friedingen, im Januar 2005

Im Namen aller Angehörigen
Maria Werkmeister

Im Angebot:

Rinder-Suppenfleisch, ohne Knochen
5,90 1-kg



Feiner Fleischsalat, aus eigener Herstellung
-,49 100-g



Schweine-Braten, ohne Knochen oder **-Rollbraten**
3,99 je 1-kg



Kalbsleberwurst, im Golddarm
-,59 100-g



Dr. Oetker „Die Ofenfrische“ Pizza, verschiedene Sorten, tiefgefroren, z.B. Speciale 405 g, 1 kg = € 2,74, Salami 380 g, 1 kg = € 2,92, Thunfisch 420 g, 1 kg = € 2,64
1,11 je Packung



Baileys Original Irish Cream, 17% Vol., 1 Ltr. = € 14,27
9,99 0,7-Ltr.-Flasche



Fruchtiger, verschiedene Sorten, 1 Ltr. = € 0,67, 4 x 1,5-Ltr.-Packung + **Sicherheitsweste für Kinder gratis!**
3,99 je

Wir haben für Sie auch am Rosenmontag und am Fastnachtsdienstag von 8.00 - 20.00 Uhr geöffnet.



Oberbergener Basigeige Müller Thurgau, Q.b.A., 1-Ltr.-Flasche
2,59 zzgl. 0,02 € Pfand

Oberbergener Basigeige Spätburgunder Rotwein, Q.b.A., 1-Ltr.-Flasche
4,29 zzgl. 0,02 € Pfand



Hakle Family Toilettenpapier, 2-lagig
1,29 10 x 176-Blatt-Packung



König Pilsener, 1 Ltr. = € 1,05, Kiste mit 20 x 0,5-Ltr.-Flaschen
9.99 zzgl. 3,10 € Pfand



dalli Vollwaschmittel, 54 Waschladungen, 1 Waschladung = € 0,08
4,50 Tragepackung

neukauf reisen Tel. 0 77 31/18 10 03

Zusatzangebot in der Wintersaison

Hotel Lärchenhof 5-Sterne in Seefeld/Tirol, persönlich geführtes 5-Sterne-Hotel in ruhiger Lage am Geigenbühel, mit schönem Blick auf Seefeld, zum Ortszentrum sind es ca. 500 m, zu den Liften und Loipen ca. 15 Gehminuten, im Preis enthalten sind Hallenbad und Saunaparadies mit Dampfbad, verschiedenen Saunen, 1 x pro Woche Pianomusik, Fackelwanderung und Rodelabend, im Doppelzimmer, 1 Woche Halbpension bei eigener Anreise
599,- pro Person ab

Gerne beraten wir Sie in unserem Reisebüro im EKZ Singen

Besuchen Sie im Eingangsbereich unseren Fasnachts-Artikelverkauf!

Centeria
...essen & trinken im Ecenter

Täglich wechselnde Tagesmenüs besonders günstig:

Hirschragout mit Rotkraut und Spätzle
7,50 Portion

...und das sind unsere Extratipps - greifen Sie zu!

Mädchen-Kombination,
• 100% Baumwolle
• Größe: 140 - 176

Mädchen-Bluse,
• karo
• mit Druckknöpfen
• Farbe: pink

9,99

Mädchen-Pullover,
• mit V-Ausschnitt und Streifen
• Farbe: rot, orange und blau,

Mädchen-Hose,
• denim
• 95% Baumwolle und 5% Elastahn

oder Mädchen-Hüftjeans,
• denim
• 73% Baumwolle, 25% Polyester und 2% Elastahn

12,99 je

Mädchen-Blazer,
• denim
• 73% Baumwolle, 25% Polyester und 2% Elastahn

14,99

Knaben-Kombination,
• 100% Baumwolle
• Größe: 140 - 176

Knaben-Sweatshirt,
• mit Kapuze, kleinem Frontdruck und Rückenprint
• Farbe: rot

oder Knaben-Sweatjacke,
• mit Reißverschluss und Stickerei
• Farbe: blau/grau

9,99 je

Knaben-Jeans,
• mit Sandwaschung, denim
• verschiedenen Größen

12,99 je

Teener-Shirt,
• Doppelarm
• mit Frontdruck
• 100% Baumwolle
• Größen: 140 - 176

Knaben,
• Farbe: rot und royal

oder Mädchen,
• Farbe: weiß, rot und royal

4,99 je

Knaben-Sweatshirt,
• mit Kapuze, kleinem Frontdruck und Rückenprint
• Farbe: rot

oder Knaben-Sweatjacke,
• mit Reißverschluss und Stickerei
• Farbe: blau/grau

9,99 je

Knaben-Jeans,
• mit Sandwaschung, denim
• verschiedenen Größen

12,99 je

Teener-Shirt,
• Doppelarm
• mit Frontdruck
• 100% Baumwolle
• Größen: 140 - 176

Knaben,
• Farbe: rot und royal

oder Mädchen,
• Farbe: weiß, rot und royal

4,99 je

Knaben-Kombination,
• 100% Baumwolle
• Größe: 92 - 128

Hemd,
• mit Weblabel auf der Brusttasche

oder Shirt,
• 1/1 Arm
• mit großem Frontdruck und Stickerei
• Farbe: oliv

7,99 je

Hose,
• mit aufgesetzten Taschen
• Farbe: hellgrün

12,99

Digital-Funkwecker,
• 3-zeilige LCD-Anzeige
• Kalenderfunktion
• Innentemperaturanzeige
• 2 Weckalarm
• Maße: ca. 13 x 8 x 4 cm
• inkl. 2 Alkaline-Mignon-Batterien
• Farbe: blau-silber
2 Jahre Garantie

4,99

Mädchen-Kombination,
• 100% Baumwolle
• Größe: 92 - 128

Bluse,
• mit Webstreifen, crinkle
• in bunt

oder Shirt,
• 1/1 Arm
• mit Frontdruck „Flowers + Birds“
• rip
• Farbe: aqua

7,99 je

Hose,
• mit Bindegürtel und Blumenstickerei auf der Tasche
• Rückengummizug
• in fuchsia

12,99

Kids-Shirt,
• 100% Baumwolle
• Größen: 92 - 128

Mädchen,
• mit Rundhals, Frontdruck und abgesetztem Arm
• Farbe: hellblau

oder Knaben,
• mit V-Ausschnitt, Frontdruck und Stickerei
• Farbe: blau/beige

7,99 je

Alfi Isolierkanne „La Ola“,
• 1 Ltr. Füllmenge
• Kunststoffkörper mit Vakuum-Hartglaseinsatz
• in gefroreteter Optik
• Farbe: schwarz
• exclusives Design by Julian Brown

4,99



Heute schon getankt?

Auch Bio-Diesel erhältlich
Bei uns können Sie rund um die Uhr mit Kunden- und EC-Karte tanken

Abgabe der Angebote dieser Anzeige in haushaltsüblichen Mengen - Artikelabgabe ohne Deko und solange Vorrat reicht - Irrtum vorbehalten - Gültig bis 05.02.2005

Singen
An der B 33
Tel. 0 77 31/9 90 60
Öffnungszeiten:
Mo. - Sa.: 8.00 - 20.00 Uhr

Qualität erleben

02/02

Firmin Wäldin
Musik die Spaß macht
Telefon 07733 / 98060
Der Alleinunterhalter mit den Hits von gestern & heute

Fastnachtstour 2005

Do., 3. 2., 20 Uhr
Halle Markelfingen
Hemdglonkerball

Sa., 5. 2., 19.30 Uhr
Halle Emmingen

So., 6. 2., 19.30 Uhr
Halle Hattingen

Mo., 7. 2., 20 Uhr
Halle Weiterdingen
Rucksackparty

Di., 8. 2., 14 Uhr Halle Engen
20 Uhr Engen
Gemeindezentrum
Fetziger Ausklang

www.waeldin-pirmin.de

Kartenvorverkauf
im Wochenblatt ...

Der Große Russische
STAATZIRCUS

vom 6.04. -
10.04.2005
in Radolfzell,
Messeplatz

mit dem
weltberühmten
Clown

OLEG POPOV

Ab sofort noch mehr
Events im
Wochenblatt
Kartenvorverkauf

Chris Jurett Trio Singen, Gerns Kulturzentrum	10.02.05
Die kleine Tierschau „Landfunk und Scheunentrash“ Vorpriemiere: Singen, Gerns, Kulturzentrum	11. + 12.02.05
Die Rückkehr der Shaolin Singen, Kunsthalle	28.02.05
Chinesischer Nationalzirkus mit neuer Show „Der letzte Kaiser“ Tuttlingen, Stadthalle	9.03.05
SWR1 Oldie Night Friedrichshafen, Messehalle	12.03.05
Peter Froeman »Der Rentner« Singen, Gerns, Kulturzentrum	13.03.05
Buddy Holly - Musicalrevue - Messkirch, Stadthalle	19.03.05
Max Raabe mit seinem Palastorchester Friedrichshafen, Graf Zeppelinhaus	20.03.05
Die Fantastischen Vier Viel-Unterwegs-Tour 2005 Ravensburg, Oberschwabenhalle	05.04.05
Helmut Lotti mit dem Golden Symphonic Orchestra »From Russia with Love« Ravensburg, Oberschwabenhalle	07.04.05
Offenburg, Ortenauhalle	08.04.05
Simone Solga »Perle mit Zündschnur« Singen, Gerns, Kulturzentrum	09.04.05
Southside Festival Neuhausen ob Eck	10. - 12.06.05
Peter Maffay 2005 Open Air Lindau, Strandbad Eichwald	12.06.05
Klassik-Konzert auf dem Hohentwiel mit Otto Sauter & Bobby McFerrin Dieter Thomas Kuhn & Band	19.07.05
Die Open-Air Party am Bodensee Konstanz, Bodenseestadion	28.08.05
Kastelruther Spatzen Ravensburg, Oberschwabenhalle	02.12.05

Weitere Veranstaltungen auf Anfrage:
0 77 31 / 88 00-21/22

Karten gibt es beim
Wochenblatt in:

SINGEN - Hadwigstraße 2a Tel. 07731/8800-21/22 - Fax 07731/8800-86
RADOLFZELL - Untertorstraße 5 Tel. 07732/9909-0 - Fax 07732/9909-99
STOCKACH - Salmannswillerstraße 2 Tel. 07771/9331-0 - Fax 07771/9331-33

GASTHOF
Petershof Singen • Alemannenstr. 53
Telefon 45366

Schmutzige Dunschtig ab 6.00 Uhr geöffnet
Fasnet Freitag isch schunsch niogens ebes los,
außer beim Gerold und Marlies im Petershof
Großer Hausball ab 20.00 Uhr
Kostümierung erwünscht. Remmie-Demmie in allen Räumen.
Für den Hunger gibt es
unsere stadtbekannten Bratherdöpfel mit Kuddle.

Die
**Rosenmontag's
PARTY**
in der
**Steißlinger
Seeblickhalle**
mit DJ
HANNES
HAPPY HOUR
07.02.2005
AB 20.00 UHR
Eintritt frei !!!
Storchenzunft Steißlingen e.V.

SONDERREISE

OMAN DUBAI – Rundreise
FASZINATION DES ORIENTS
VOM 13.–21. MAI 2005

Preis pro Person in DZ: ab 995,00 €
Einzelzimmerzuschlag: ab 150,00 €
Ausflugspaket: ab 95,00 €

Im Reisepreis enthalten:

- Lufthansa Linienflug ab/bis Stuttgart
- 6 ÜB. in Mittelklasse-Hotels mit Frühstück
- örtliche, Deutsch sprechende Reiseleitung

Sie möchten ausführliche Informationen,
dann rufen Sie uns gleich an.

DER Reisebüro

2x in Konstanz Marktstätte 17 • Tel. 0 75 31/1 28 89-0
Zähringer Platz 20 • Tel. 0 75 31/5 50 31
2x in Singen Hadwigstraße 2A • Tel. 0 77 31/8 78 90
Ekkehardstraße 7 • Tel. 0 77 31/92 57-0

Am Aschermittwoch bei uns!

Ristorante - Pizzeria **Don Camillo**
Seestraße 20 • 78315 Radolfzell • Tel. 07732/941514
www.DonCamillo-Radolfzell.de
Öffnungszeiten: 11 – 24 Uhr – kein Ruhetag

Calamari • Fischsuppe • Miesmuscheln
Spaghetti Frutti di Mare • Schnecken

www.cineplex.de
CINEPLEX
SINGEN
Bahnhofstraße 15

PROGRAMM von
Do. 3. 2. 2005 – Mi. 9. 2. 2005
**SCHMUTZIGE DUNSDIG
GANZTÄGIG GESCHLOSSEN!**

Kartenreservierung und Info:
Telefon 07731 / 953939

Felix – Ein Hase auf Weltreise	NEU (0 J.)
Fr. – Mi. 14.00, 16.15, 18.15 Uhr	
Im Feuer	NEU (12 J.)
Fr. – Mi. 15.00, 17.30, 20.30 Uhr, Fr. + Sa. auch 23.00 Uhr	
Saw	NEU (18 J.)
Fr. – Mi. 17.30, 20.45 Uhr (So. nicht 17.30 Uhr), Fr. + Sa. auch 23.00 Uhr	
Blade – Trinity	3. Wo. (18 J.)
Fr. – Di. 20.45 Uhr, Fr. + Sa. auch 23.15 Uhr	
Aviator	(Fr. + Sa. mit Pause)
Fr. – Mi. 16.30, 20.00 Uhr, Fr. + Sa. auch 22.15 Uhr	2. Wo. (12 J.)
Lemony Snicket – Rätselhaftes Ereignis	2. Wo. (6 J.)
Fr. – Mi. 14.00, 16.15, 18.30 Uhr	
Vom Suchen und Finden der Liebe	2. Wo. (6 J.)
Fr. – Di. 20.00 Uhr	
Hautnah	4. Wo. (12 J.)
Fr. – Mi. 18.30 Uhr, Fr. + Sa. auch 23.00 Uhr	
Mathilde – Eine große Liebe	2. Wo. (12 J.)
Fr. – Mi. 20.15 Uhr (Mo. nicht 20.15 Uhr)	
In 80 Tagen um die Welt	7. Wo. (6 J.)
Fr. – Mi. 15.00 Uhr	
Die Unglaublichen – The Incredibles	9. Wo. (6 J.)
Fr. – Mi. 14.00 Uhr	
Der SpongeBob-Schwammkopf Film	7. Wo. (6 J.)
Fr. – Mi. 14.15, 16.15 Uhr (So. nicht 14.15 Uhr)	
Das Phantom der Oper	8. Wo. (6 J.)
Sonntag 17.30 Uhr	
Agata und der Sturm	NEU (0 J.)
Mittwoch 20.00 Uhr	– Der besondere Film –
Alles auf Zucker!	2. Wo. (6 J.)
Mittwoch 20.45 Uhr	– Der besondere Film –
Sind wir schon da?	NEU (6 J.)
Sonntag 14.30 Uhr	– Vorpriemiere –
Sneak Preview	(16 J.)
Montag 20.30 Uhr	

**ACHTUNG: „Movie Night of
Extreme Sports“ am 23.2.2005!**

Natürlich
regional!

RANDEGGER
Mineralwasser.de

NATURELLE
präsentiert

Das Wetter der nächsten Tage

Donnerstag

Vorhersage für Donnerstag
Eine nordwestliche Höhenströmung bestimmt das vorherrschende Wetter. Der Donnerstag bringt relativ wechselhaftes, zum Teil auch bewölktetes Wetter mit vereinzelt Schneebzw. Schneeregen. Dazu bläst mäßiger bis lebhafter Wind.

Biowetter
Die allgemeine Widerstandskraft in Bezug auf Erkältungen und grippale Infekte ist herabgesetzt. Innere Unruhe, Kopfschmerzen sowie Husten und Schnupfen können durch die vorherrschende Witterung zum Ausbruch gebracht oder zusätzlich verschlimmert werden.

Sonne: Auf- und Untergang
7.48 Uhr 17.29 Uhr

Neumond: 08. Februar 2005
2.34 Uhr 11.25 Uhr

Freitag

Samstag

Sonntag

Wetterdaten:

Engen	2°	0°
Stockach	2°	-2°
Singen	3°	-1°
Radolfzell	2°	-2°
Freitag	4°	0°
Samstag	5°	1°
Sonntag	4°	1°

NEU
ohne Kohlensäure

Willkommen,

Sie gehören zu den über
79.100 Wochenblattlesern*,
die bei Bedarf im Veranstaltungs-
kalender des Wochenblatts
Veranstaltungs- oder
Gastronomieanzeigen nutzen.

Daten aus: Leseranalyse SWB 2004,
Quelle: Czaia Marktforschung
Basis: LpA-Wert

Wochenblatt

Der Musikverein Worblingen e. V. lädt ein

**BADISCHER
HERDÖPFEL-OBED**

Fasnachts-Sonntag, 6. Februar 2005,
20 Uhr, Hardberghalle Worblingen
Für Stimmung, Tanz und Gaudi sorgen die
Aachtaler
sowie Einlagen durch die Guggenmusiken Buttele + Heulüecher
Eintritt 6,- €

NEUERÖFFNUNG
Eiscafé Portofino

ab 02.02.2005 unter neuer Leitung!

Mo. – Sa. ab 9.30 Uhr
So. ab 12.00 Uhr

Es freut sich auf Ihr Kommen
Rocco Pacella
Schwarzwaldstr. 1 • Singen • Tel. 0 77 31 / 6 88 00

Zur Neueröffnung
Sekttempelung!

Wir bedanken uns bei all unseren Gästen für die
langjährige Treue in unserem Hause.
Wir wünschen uns, dass Sie das Vertrauen unserem
Nachfolger weiterhin entgegenbringen.
Ihre Familie Luca

Prompte Computer-Hilfe für Senioren

Die »Ich AG« von Annegret Scharf kommt nach Hause

Aach (of). Computerkurse für Senioren gibt es inzwischen einige und die ältere Generation nimmt solche Angebote gerne an, um sich in der geheimnisvollen Welt von Computer, Internet oder E-mail Kommunikation etwas besser orientieren zu können. Annegret Scharf aus Aach bietet dazu nun einen besonderen Service an, denn sie hat jetzt eine »Ich AG« gegründet und besucht die Senioren zuhause, um ihnen an ihrem Computer das Umgehen mit dem modernen Rechengarät beizubringen. Aus Erfahrung weiß sie, dass viele Senioren zwar gerne Kursangebote nutzen möchten, aber dann doch damit Probleme haben, das im Kurs auf einem fremden Rechner gelernt auch

auf dem eigenen Computer daheim umzusetzen. Denn Computer habe eben so ihre Eigenheiten, besonders wenn Senioren Computer geschenkt bekommen, die schon von ihren Kindern oder Enkeln in Gebrauch waren und auf ganz andere Benutzer eingestellt waren. »Daheim lernt es sich einfach auch viel besser« hat Annegret Scharf inzwischen als Erfahrung gemacht. Vor allem kann sich die PC-Trainerin durch den Einzelunterricht auch viel besser an das Lerntempo der jeweiligen Senioren anpassen und ihre eventuellen Vorkenntnisse auch besser berücksichtigen. Daheim kann sie auch dabei helfen, die Festplatte eventuell von unnötigen Programmen zu entrümpeln. »Vielen Menschen ist

es einfach lieber, wenn sie auf ihrem eigenen Rechner die nötigen Schritte und Kniffe lernen können, wie man mit den Programmen umgehen kann und auch sehr schnell schon zu Erfolgen kommt und Briefe gestalten oder Mails abschicken kann.« Die älteste Kundin von Annegret Scharf ist ganze 77 Jahre. »Es ist nie zu spät, sich mit dem Computer anzufreunden.« Annegret Scharf, die Fremdsprachenkorrespondentin ist und zuletzt als katholische Gemeindefereferentin im Hegau arbeitete, ist in Sachen Computer sozusagen ein alter Hase. Schon 1978 hielt in ihrem damaligen Büro die elektronische Datenverarbeitung mit den damals ersten einigermaßen brauchbaren

Computern und Geräten von IBM oder »Diehl Datensysteme« Einzug. »Damals waren die Festplatten noch so groß wie Schränke und erste Personal-Computer funktionierten nur mit riesigen »Floppy Disks«, die

wenig Speicherplatz boten. In ihrer Arbeit hatte sie sich ständig fortgebildet. Erreichbar ist Annegret Scharf unter 07774/920542 oder per Mail unter PC-Service-fuer-senioren@web.de



Annegret Scharf aus Aach bietet für Senioren Unterricht am heimischen Computer an und hat dafür nun eine »Ich AG« gegründet. swb-Bild: of

Hilfe für Demenzkranke

Kreis Konstanz (swb). Rund 1,3 Millionen Menschen in der Bundesrepublik leiden an einer unaufhaltsam fortschreitenden Hirnleistungsschwäche, deren häufigste Form die Alzheimerkrankheit ist. Auch im Landkreis Konstanz ist dies seit längerem ein Thema. So bietet die AWO in Singen und Konstanz jeweils eine Angehörigengruppe von Alzheimerkranken an. Die Gesamtzahl der Erkrankten steigt ständig an. 70 Prozent der Kranken werden von Angehörigen zu Hause betreut und gepflegt. Die AWO will mit ihren Angehörigengesprächsgruppen das Los der Kranken lindern und Angehörige entlasten. Die Gruppe in Singen trifft sich jeweils einmal monatlich am Freitag von 14.30 Uhr bis 16.30 Uhr. Informationen: Tobias Volz, 07533/98600.



Schnecken & mehr

Variationen eines Klassikers

Wahrscheinlich viel älter als der Aschermittwoch ist in unseren Breiten die Tradition des Schneckenessens. Vermutlich entdeckten schon unsere frühesten Vorfahren die Vorzüge einer winterlichen Eiweißgabe, die man praktisch nur an den Bachläufen und in Gräben auflesen musste.

Auch hier im Hegau gibt es noch einige Menschen, die im Herbst die bereits geschlossenen Schnecken einsammeln, besonders das nördliche Umland von Stockach wie auch Teile des Hohentwils gelten als gute Reviere für Weinbergschnecken.

»Es kommt vor allem auf die Soße an«, weiß Christian Park vom Parkrestaurant Hunger in Gottmadingen. Traditionell wird die Schnecke zum Aschermittwoch mit Kräuterbutter und Weißbrot serviert. In Gottmadingen stehen auch Schnecken in Tomaten- oder Pfeffer sauce auf der Karte. Die Tendenz geht bei dem Gottmadinger Restaurantbetreiber aber im Allgemeinen zum Fisch und zu Garnelen für die Zeit nach Aschermittwoch, zum Beispiel mit einer ausgefuchsten Zitronen/Krebssauce und Kapern.

Manfred Ress vom Restaurant Hecht in Orsingen-Nenzingen hat bei der Schnecke eine Variation mit Roquefort-Käse als zusätzliche Variation entdeckt, womit dem Wunsch nach »leichterer« Küche entsprochen werden kann. Insgesamt, so bestätigen viele Gastronomen dem Wochenblatt, geht die Tendenz am Aschermittwoch und den folgenden Tagen immer mehr in Richtung »Ungeziefer«, also Meeresfrüchten, Krabben, Krebsen oder Tintenfisch.

Landgasthaus
»Grüner Baum«
Schnecken, Muscheln und
gegrillter Tintenfisch
... zu Fasnacht Kuddeln
Hoppetenzell, Tel. 0 77 75 / 75 88
Auf Ihren Besuch freut sich
Fam. Burkard

**Am Aschermittwoch
ab 19.00 Uhr bieten wir
unser traditionelles
Spezialitätenbuffet**
**Hindelwanger
Adler**
Tuttlinger Straße 45
78333 STOCKACH
Fon: 0 77 71 / 23 78
*...da ist immer
was los!*

**IPG Park Restaurant
© HUNGER ©**
**Genießen Sie am Aschermittwoch
Schnecken, Fisch + Garnelenspieße.**
Reservieren Sie jetzt schon für den weißen Sonntag!
4-Gang-Menue € 16,80
Industriepark 200 • 78244 Gottmadingen
Tel. + Fax 0 77 31 / 97 97 90
*mit freundlicher Unterstützung der Industriepark Gottmadingen AG

Aschermittwoch
empfehlen wir
Schnecken
und Fischgerichte
Landgasthof
Hecht
Familie Manfred Ress
Hauptstr. 12
78359 Orsingen-Nenzingen
Tel. 0 77 74 / 4 75

Landgasthaus u. Metzgerei
„Sternen“
**Schnecken, Fisch + Kutteln
am Aschermittwoch bei uns!**
Auf Ihren Besuch freut sich
Fam. Kurt Vogler
78269 Volkertshausen · Friedenstr. 3 · Tel. 0 77 74 / 93 91 79

**Restaurant
© HUNGER ©**
**Das beliebte
Speiselokal
in Radolfzell!**
**Aschermittwoch:
Schnecken- und Fischessen**
Egli, Zander, Schnecken, Leber, Rösti – Kutteln
Reservieren Sie rechtzeitig!
Wir freuen uns auf Ihren Besuch! – Fam. Hunger und Team
Höristr. 2, Radolfzell, Tel. + Fax 0 77 32 / 5 61 62

*Reservieren Sie
rechtzeitig!*
*Genießen Sie in
freundlicher
Atmosphäre*
*Schnecken + Fisch +
Meeresfrüchte*

Gasthaus zum Löwen
Schloßstr. 72
78259 Mühlhausen-Ehingen
Tel. 0 77 33 / 54 85

Krone
**Restaurant
Grilltube**
Wir empfehlen uns für:
unsere Fisch-
spezialitäten +
traditionelles
Schneckenessen
Auf Ihren Besuch
freut sich Fam. Villing
Hach/Hegau
Telefon 07774/413

**Hotel - Restaurant
Schinderhannes**
Besuchen Sie uns am Aschermittwoch
zum traditionellen
Schnecken- und Fischessen.
Am 14. Februar ist Valentinstag.
Wir laden Sie zum
Candle-Light-Dinner
herzlich ein.
Auf Ihren Besuch freuen wir uns.
Steißlingen, Singener Str. 45, Tel. 07738/93900

Auberge Harlekin
0 77 34 – 63 47 / 75 48 oder
besuchen Sie uns im Internet unter
www.info.restaurant-harlekin@t-online.de
Gaumen- und Sinnesfreuden im Frühling '05
Unsere Ausstellung zur Zeit:
Kopien alter Meister von Kurt Bocklet

Zum Valentinstag, Montag, den 14. Februar, sowie am Samstag, dem 19. Februar, heißen wir Sie wieder mit „Ihrer/m Liebsten“ zu unserem beliebten „Candlelight-Dinner“ willkommen.

Am 3. Februar, „Schmutzige Dunschtig“ laden wir Sie ein zum lustigen Beisammensein mit „Discjockey“ George.
Rosenmontag und Fasnachtdienstag geschlossen.
Kommen Sie am Aschermittwoch zum Schnecken- und Fischessen zu uns.

Fasnetmäntigumzug in Gottmadingen.

7. Februar 2005



NARRI-NARRO
COWA
service gebäudedienste
Hauptstrasse 65
78244 Gottmadingen
Tel. 07731 / 78 00 0
service@cowa.de

Gerstensöcke feiern mit Promis

Gottmadingen (bud). Nach dem Narrentreffen Mitte Januar sind die Hästräger in Gottmadingen längst noch nicht müde: Am Fasnet-Mäntig, 7. Februar, geht nochmal die Post ab: Der närrische Frühschoppen in der Eichendorffhalle mit viel regionaler Prominenz aus Politik, Wirtschaft und Kultur beginnt um 10 Uhr. Die Gerstensöcke erwarten rund 1000 Besucher. Der nächste Höhepunkt ist der »Große Fasnet-Mäntig-Umzug« ab 14.30 Uhr. 42 Gruppen schlängeln sich durch Gottmadingen. Somit ist der Umzug laut Gerstensack-Zunftmeister Dr. Peter Baur zwar kleiner als im Vorjahr, dafür aber hochkarätig besetzt. Die Route: Randegger Straße, Hauptstraße, St. Georgs-Haus, Hauptstraße, Lindenstraße, Hauptstraße, Rielasinger Straße, Gartenstraße, Eichendorffhalle. Unter den 2000 Hästrägern tummeln sich nach vielen Jahren auch wieder die Gottmadinger Gemeinderäte mit einem eigenen Wagen. Erstmals ist eine Abordnung der Narrizella Ratoldi mit von der Partie. Außerdem gibt es in Gottmadingen erstmals seit den 50er Jahren wieder ein Narrenelternpaar: Ute Schröder und Sandra Meissner haben sich zu diesem Schritt entschlossen. Ferner will die neu gegründete Gottmadinger Guggenmusik »Burnin Tunes« den Umzug bereichern. Ebenso neu ist die Konstanz Maskengruppe Giggelbatscher, die erstmals am Umzug teilnimmt. Und mit mehr als 100 Hästrägern kommt die Donaueschinger Zunft Frohsinn 1853 in den Hegau – auch Hansel und Gretle sind wieder mit von der Partie. Nach dem Umzug steigt in der Eichendorffhalle eine große Fasnet-Party mit den »Sippentälern«.

Zuvor steigt am Fasnet-Samschtig, 5. Februar, ab 20 Uhr (Einlass: 19 Uhr) in der Hebelhalle der Gerstensack-Zunftball mit Live-Musik von den »Ghostriders« und einer Kostüm-Prämierung. Hauptpreis: ein 50-Liter-Bierfass.



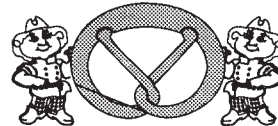
Narrentreiben in Gottmadingen: Ob mit politischem Geschmack (oben) oder mit herzhaften Guggentrommlern.

Bäckerei - Konditorei Jeden Samstag:
Café Mond TANZABEND
Jeden Sonntag:
TANZTEE
Seit über 40 Jahren im Familienbesitz
Fasnachtsparty am Samstag, 5.2.2005
Ab April: Auch freitags Tanzabend
Jetzt schon anmelden.
Telefon 0 77 31/7 14 54
Hilzinger Straße 3 · 78244 Gottmadingen

UH Mode und mehr
in von Gottmadingen
www.mode-holland.de Ursula Holland
Fasnet isch ä großes Fescht
und wenn de nünt zum Aaziehe häscht,
no kumm in Lade und kauf dir's Beschtl!
Hosch Ringelstrümpf, Fasnethemd, Zipfelkappe
vu üs, denn kaascht uf d'Fasnet dappe.
Au Pullis, Kleider, Hose un Bluse,
chic un modern, grad zum Schmuse
Kinder, Dame und de Maa
ziehet vu üs Klamotte aa,
mir sind immer do, au bei schwierigen Dingen
»Mode und mehr« im Herz vu Gottmadingen.
Hauptstr. 57, 78244 Gottmadingen, Tel. 0 77 31/7 14 56

LP
Leonardo Pingitore
Meisterbetrieb
Inhaber Ingo Henne und Leonardo Pingitore
• Wasserschadenbeseitigung
• Bautrocknung
• Komplettsanierungen
• Gebäudereinigung
• Leckortung
• Thermografie
• Videoendoskopie
• Feuchtigkeitsmessungen
Industriepark 314
78244 Gottmadingen
Tel 07731/976797 - Fax 07731/976798
Mobil 0170/1844488
QLOT
Qualifizierte
Leckortung
Industriepark 314
78244 Gottmadingen
Tel: 07731-7913581 - Fax 07731-976798
Mobil 0172/7678813 o. 0170/1844488

Fasnetmäntig: durchgehend geöffnet
Frisch aus der Pfanne: - Fasnetküchle
- beschwipste Berliner
- Scherben nach Schweizer Rezept



**Bäckerei &
Konditorei
Stemke**

Michael Stemke, Hauptstr.77, Gottmadingen, Tel. 07731-71466

**Holzhandlung
Dachausbau
Treppenbau**
Zimmerei
Hans Konrad
Kessinger
Gottmadingen · Im Tal 21 · Telefon 07731/71226

Malerwerkstätte Atelier Walter Laupp
Gottmadingen-Randegg, Bergstraße 24



*Viel Vergnügen
am Fasnetmäntig
in Gottmadingen*

Tel. 07734-6145 Fax 1024
Decke Boden Wand alles aus unsrer Hand
e-mail: info@malerwerkstaette.com

Di.-So. 11.00 – 24.00 Uhr
Montags Ruhetag
Marmaris Restaurant
Gottmadingen – Hauptstraße 35
– verschiedene
Grillspezialitäten
– Börek, Pizzen
– ofenfrisches
Fladenbrot
– über 100 verschiedene Gerichte

- Schnelles Mittagessen •
- Fasnet-Mäntig geöffnet! •

Jede Woche abwechselnd eine Pizza im Angebot

Auf Ihren Besuch freut sich Familie Demir – Telefon 07731/73698

Narrenzunft Gerstensack 1874 e.V. Gottmadingen lädt ein zum großen

Fasnet-Mäntig-Umzug

Über 40 Wagen, Gruppen, Zünfte, Musikkapellen, Fanfarenzüge, Schallmaien- und Guggenmusiken.
Beginn 14.30 Uhr. Zugucker-Preis € 2,50.

Besuchen Sie die Besenwirtschaften im ganzen Umzugsgebiet.
Kommen Sie rechtzeitig. Parkplätze sind ausreichend vorhanden.

10 Uhr Frühschoppen in der Eichendorffhalle.
Umzugsplakette obligatorisch.

16 Uhr Fasnet-Party mit den „Sippentäler“.



50 Jahre im Dienst der Jugend

Bundesverdienstkreuz für Gunter Beese / Geld zurückdrehen

Singen (li). »Da hat es einen getroffen, der es verdient hat,« sagte DFB-Vertreter Krämer bei der Verleihung des Verdienstkreuzes am Bande des Verdienstordens der Bundesrepublik Deutschland an Gunter Beese. Am Vortag seines 70. Geburtstages erinnerte sich Krämer an seine eigene Zeit als Jugendleiter des FC Neustadt. Und Beese war wie seit 50 Jahren auch damals sein Kollege. Die Verleihung stand ganz im Kontrast zum aktuellen Wettskandal im deutschen Fußball. Oberbürgermeister Andreas Renner unterstrich, dass es eben auch positive Beispiele für den Fußball gebe. Die Mehrheit der Bevölkerung liebe diesen Sport und sei ehrenamtlich für ihn tätig. Wie dieses Engagement für den Fußball zu bewerten sei, sagte Beese selbst am Schluss der Ehrung im Ratssaal. Vieles habe sich in den 50 Jahren geändert. Wohltuend sei der gute Kontakt vor Ort zum FC Singen. In seiner Anfangszeit seien sie bisweilen als »Seewadler«



Das Bundesverdienstkreuz am Band heftet hier Oberbürgermeister Andreas Renner Gunter Beese ans Revers. 50 Jahre Jugendleiter in einem Verein, das ist eine außerordentliche Ehrung swb-Bild: li

beschimpft worden. Was Beese im Singener Süden erst beim SC Südstern und dann beim ESV Südstern geleistet hat, nannte Renner »Sozialarbeit im wahrsten Sinne des Wortes«. Beese sorgt sich um die Zukunft seiner Jugend: Sie werde noch ausflippen, wenn sich nicht genügend Betreuer für die

Jugend zur Verfügung stellen würden. Manche Mannschaft müsse man zurückziehen, weil keine Trainer und keine Betreuer da seien. Oft komme gleich die Gegenfrage: »Was bekomme ich dafür?« Die Vereinsbeiträge könnten sie ausreichen, um Trainer zu bezahlen. Dauern würde zudem über Punkteprä-

mien gesprochen. Das brauche der Fußball heute: Das Geld müsse schlicht zurückgedreht werden.

Gunter Beese hat schon viele Ehrungen erhalten, so bereits 1978 den Sportehrenbrief der Stadt Singen. Oberbürgermeister Andreas Renner würdigte einen Sportsmann, der den Dauerspugat zwischen Sport, Beruf und Familie geschafft hat. Viele der vier Kinder, die aus der Ehe mit Roswitha Beese, geborene Schaller, hervorgegangen sind, haben sich selbst im Sport engagiert. Das Ziel war immer, Jugendliche von der Straße zu holen, wobei die Integration ausländischer Jugendlicher immer ganz oben stand. Gunter Beese, der beruflich wie sportlich ganz eng mit der Familie Gohl verbunden war, betreut im Ruhestand Menschen im kirchlichen und sozialen Bereich. In einem Pflegeheim übernimmt er handwerkliche Arbeiten und betreut Bewohner, wenn wirklich Not am Mann ist.

Globale Kirche

Neues Programm des Bildungswerks

Singen (li). »Beten mit den Füßen«, das ist so ein griffiges Thema aus dem neuen Programm des katholischen Bildungswerks in Singen. Am 9. April wird es den Jakobsweg zwischen Kloster Wald und Stockach geben. Bruder Jakobus Kaffanke von den Benediktinern in Beuron ist dabei. Ein Schwerpunkt ist die globale Kirche, der drei Abende ab dem 24. Februar gewidmet sind. Dies geschieht zusammen mit der Thomas-Gilde und der Gesamtkirchengemeinde Singen. Der L-Punkt zum Bereich Lernen und Erziehen ist ein besonderes Angebot an Eltern und Erzieher. Dreimal die Woche gibt es Hilfsangebote von Fachleuten, darunter zwei Lehrern. Mollige Frauen sind ein Thema der besonderen Art: Was macht Schönheit wirklich aus? Das gibt es auch zum internationalen Frauentag auf lockere Art und Weise am 8. März 2005. Erziehung ist ein Schwerpunktthema. Was ist, wenn Eltern von Kleinkindern fast zu platzen

drohen? Wut und Aggression gibt es auch schon im Alter bis sieben Jahren. Am 5. Juli gibt es da Hilfestellung.

Am 21. Februar gibt es direkte Informationen aus Sambia im Gemeindesaal von Liebfrauen anlässlich der Misereor-Aktion 2005. Am 18. Samstagen gibt es über zwei Jahre hinweg ab 24. September wieder den Theologischen Kurs in Singen. Hierfür sind Kursprospekte beim Bildungszentrum anzufragen. Seit zehn Jahren gibt es Kultur am Vormittag. Da werden (Lebens-)Künstler in der Region besucht, diesmal auch Angela Becker-Fuhr und Reinhard Siecke. Am Schluss geht es dann ins Kloster Hegne.

Ein wichtiger Part gehört den Senioren. Der Seniorenbildungskreis hat hier längst sein Dach gefunden. Die Themen reichen von einem Besuch in der Sparkasse bis hin zu einem Situationsbericht aus Kobeljaki. Weitere Infos zum Programm des Bildungswerks unter 07731/982590.

Jobmesse mit noch mehr Ausstellern

Villingen-Schwenningen (swb). Größer als im letzten Jahr ist die diesjährige Jobmesse in Villingen-Schwenningen. Auf der »Jobs for Future« im März geben mehr als 120 Firmen und Institutionen Tipps zur Arbeit, Aus- und Weiterbildung. Den richtigen Berufsweg zu finden ist nicht leicht. Der Arbeitsmarkt ändert sich rasch. Wer die richtige Entscheidung für seine Zukunft treffen will, eine Lehrstelle oder einen Studienplatz sucht, Interesse an einer Arbeitspause wieder neu anfangen will, muss sich gründlich informieren und von den richtigen Fachleuten beraten lassen. Vom 10. bis zum 12. März findet die Jobmesse wieder auf dem Gelände der Südwest Messe in Villingen-Schwenningen statt.

Die Vorbereitungen laufen auf vollen Touren. »Die Nachfrage nach Ständen ist groß«, heißt es bei der Messeleitung. Mehr als 120 Aussteller haben sich schon angemeldet. Über 18.000 Besucher ließen sich im letzten Jahr

beraten, um Weichen für ihre weitere berufliche Zukunft zu stellen. Schüler erhielten Antwort auf die Frage: Welche Ausbildung ist die richtige für mich? Auf der »Jobs for Future« erfahren man, welche Betriebe was ausbilden. Zahlreiche Weiterbildungsinstitute, die Kammern und die Agentur für Arbeit bieten im März maßgeschneiderte Kurse für viele an. Die über 120 vertretenen Firmen kommen aus den Bereichen Handwerk, Handel, Industrie, Banken und Versicherungen, Gastronomie, Gesundheit, Pharma, Medien, Elektrotechnik, Logistik, Mode, Bildung und Reisen. Auch die Bundeswehr ist dabei. Dazu sind viele Fachhochschulen, Berufsakademien und Berufliche Schulen vertreten.

»Jobs for Future« ist vom 10. bis zum 12. März jeweils von 10 bis 18 Uhr geöffnet. Eintritt und Parken sind frei. Informationen im Internet: www.jobsforfuture-vs.de

INFO



Mit einem Info- und Beratungsstand ist auch die Bundeswehr wieder auf der »Jobs for Future« in Villingen-Schwenningen vertreten. swb-Bild: Südwest Messe

Kleidung clever kaufen

KiK – über 1700 x in Deutschland und Österreich!



Jedes Teil nur



Angebote gültig solange der Vorrat reicht. Bei allen abgebildeten Artikeln handelt es sich um Modellbeispiele aus unserem ständigen Sortiment. www.kik-textilien.com

TIPPS

Fundmünzen sind Thema einer internationalen Tagung am 4. und 5. März in Konstanz.

TIPPS

Industrial-Design ist Thema eines Aperos der Industrievereinigung Schaffhausen am 21. 2. (www.its.sh.ch)

TIPPS

Kein Bedenkenträger

Manfred Koch fast 30 Jahre Chef des Grundbuchs

Singen (li). Es gibt besondere Augenblicke im Innenleben einer kommunalen Verwaltung. Ein solcher war letzten Donnerstag in Holzingers Pavillon in Singen. Nach 43 Jahren im öffentlichen Dienst wurde Grundbuchamtsleiter Manfred Koch in den Ruhestand verabschiedet. Der gelernte Dreher wurde eines Tages vom damaligen Überlinger Bürgermeister Löhle angesprochen, ob er nicht in die Verwaltung kommen wolle. Koch tat es, bildete sich weiter und war zuletzt fast 30 Jahre Amtsleiter.

Von einem »besonderen Stück Stadt« sprach Oberbürgermeister Andreas Renner. Er selbst

habe mit dem Grundbuch zwar wenig zu tun, doch das sei eine zentrale Dienstleistung der Kommune. Früher hätten die Kommunalpolitiker viel öfter in die Grundbücher hineingeschaut, wenn es um Gelände für Bebauungspläne und Projekte gegangen wäre. Er selbst habe eher dann hineingeschaut, wenn es um einen historischen Hintergrund gegangen wäre. Mit Umsicht und Diskretion habe Koch sein Amt ausgefüllt. Zugleich sei er aber auch der Mann an ihrer Seite gewesen: Ehefrau Waltraud Koch führt seit elf Jahren die Geschäftsstelle des Gemeinderats. Als geselliger Begleiter hätten alle Man-

fred Koch kennengelernt. Und so wurde auch die Verabschiedung zu einem Fest. Die Notare waren dabei, die Mitarbeiter und viele Gemeinderäte. Notariatsdirektor Dr. Manfred Peter lobte die Bürgernähe des Singener Grundbuchamts - hier werde nicht nur von ihr gesprochen. Koch habe immer ein großes Arbeitspensum bewältigt, er erinnerte nur an den Bauboom und den Verkauf der vielen Werkswohnungen in Singen. Manfred Koch sei nie ein Bedenkenträger gewesen, der die Probleme suche. Zielorientiert sei er stets an die Arbeit gegangen. Nachfolger im Amt ist Heinz Rottinger.



Nein, ein Bedenkenträger sei Manfred Koch nie gewesen. Das sagte Notariatsdirektor Dr. Manfred Peter (links) bei der Verabschiedung des Singener Grundbuchratschreibers im Beisein des Oberbürgermeisters Andreas Renner. Rechts ist Waltraud Koch im Bild, frühere OB-Chefsekretärin im Rathaus und seit elf Jahren Leiterin der Geschäftsstelle des Singener Gemeinderats. swb-Bild: li

Fasnetsunntigumzug in Hilzingen

6. Februar 2005

ELEKTRO - FACHGESCHÄFT
WERNER MENNLE
 78247 Hilzingen · Hauptstr. 19 · Tel./Fax 07731/64180
 Erweiterungen, Umbauten, Renovierungen, SAT-Anlagen, Neuinstallationen, Kundendienst u. Beratung

Landmetzgerei Heitz ... der mit den feinen Hausmacher-Fleisch- und Wurstwaren.
Öffnungszeiten diese Woche
 Mi. 9 - 12 Uhr / Fr. 9 - 12 + 15 - 18 Uhr
 Sa. 8 - 12.30 Uhr
*Was hat bei uns seinen besonderen Reiz?
 Die gute Landwurst vom Metzger Heitz.
 Da lohnt sich der Weg auch ein paar Kilometer,
 denn dafür schmeckt jeder Wurstzentimeter.*
 Binninger Straße 2 · Weiterdingen · Telefon 07739/866

Roland Weber **Quads + Buggy**
NEU: mit Vermietung
 Kfz-Meisterbetrieb
 Inspektion + Reparatur · Reifenhandel
 Weber-Hilzingen@t-online.de
 www.kfz-weber.quad.de
ASU + TÜV im Hause
 Ersatzteile + Zubehör
 Gebrauchtwagenhandel
 78247 Riedheim · Eduard-Presser-Str. 3
 Tel. 07739/776 · Fax 767 · Handy 0170 483 85 01

Viel Vergnügen am Fasnet-Sunntig in Hilzingen
Schreinerei BUCHMANN
 Untere Gießwiesen 8
 78247 Hilzingen
 Tel. 07731/67080
 Innenausbau · Möbelwerkstätte · Einzel- und Einbaumöbel
 Haus- u. Zimmertüren · Wand- und Deckenverkleidungen

Umzug wieder länger

In diesem Jahr schlängelt sich am Fasnet-Sunntig wieder ein längerer Umzug durch Hilzingen. Die 30 Gruppen starten am 6. Februar um 14 Uhr am Schwimmbad und nicht wie im vergangenen Jahr an der Alten Post. Somit ist die Strecke laut Pfiffikus-Zunftmeister Winfried Bänkler wieder knapp einen Kilometer lang und nicht bloß 600 Meter wie in den vergangenen beiden Jahren. Denn einige Hästräger hatten sich über den kurzen Umzug beklagt. Deshalb kehrt der Hilzinger Narrenverein zur alten Strecke zurück, auf der die Narren bis zum Jahr 2002 durch Hilzingen zogen: Schwimmbad, Riedheimer Straße, Duchtlinger Straße, Mühlenstraße, Lindenstraße, Hauptstraße, Hegau-Halle. Mit von der Partie sind diesmal außer örtlichen Gruppen auch die Markelfinger Seifensieder und die Narrenzunft Hobegeiss aus Büsingen. Vor dem Umzug steigt ab 10.30 Uhr der Zunftmeisterempfang im Pfiffikus-Bahnhöfle an der Hilzinger Bahnhofstraße. Außerdem findet ab 11 Uhr auf dem Schulhof eine »Gülläparty« mit zahlreichen Guggenmusiken statt. Doch närrisch geht es in Hilzingen bereits ab dem Schmutzige Dunschtig, 3. Februar, zu: Los geht's um 6 Uhr mit dem Wecken auf dem Zwinghofplatz. Gegen 6.30 Uhr ziehen die Narren zur FDP-Bundestagsabgeordneten Birgit Homburger. Um 8.30 Uhr wollen die Hästräger den Kindergarten »Zum Stauf« und um 9.15 Uhr den Kindergarten »St. Elisabeth« befreien. Um 10 Uhr ist die Grund- und Hauptschule dran, und um 10.30 Uhr erstürmen die Narren das Rathaus. Danach herrscht im Kirchenkeller närrisches Treiben. Der Narrenbaumumzug startet um 14.30 Uhr an der Bahnhofstraße, der Hemdglonkerumzug um 19.30 Uhr am Zwinghofplatz. Und um 20 Uhr steigt in der Hegau-Halle der Hemdglonkerball. Am Fasnet-Samschtig, 5. Februar, unterhält der Narrenverein Pfiffikus das Publikum in der Hegau-Halle dem großen Narrenspiegel - unter anderem mit Tanz, Sketschen, Büttensreden übers Dorfgeschehen und einem Auftritt der Holzgruppe. Am Fasnet-Mäntig, 7. Februar, reisen die Narren nach St. Georgen im Schwarzwald. Am Fasnet-Zieschtig startet um 14.30 Uhr der Kinderumzug - Aufstellung ist am Zwinghofplatz, danach wird in der Hegau-Halle ein Kinderprogramm geboten. Um 18.30 Uhr wird die Fasnet an selber Stelle beerdigt und der Pfiffikus beim FC Clubheim verbrannt.



Glückselige Fasnet! Narri!
Richter & Nickel
 SCHORNSTEINTECHNIK
Kaminsysteme aller Art
Abgasanlagen · Kaminaufmauerungen
 Obere Gießwiesen 18 · 78247 Hilzingen · Tel. 07731/86820 · Fax 07731/868299

A. IWAN
www.hegaustahl.de
Maschinen- und Apparatebau
Montagen - Instandhaltung
Umwelttechnik
Geländer - Balkone - Hallen
 Gewerbestraße 4 · D-78247 Hilzingen
 Tel. 07731/62654 · Fax 07731/62652
 Mobil 01 71 / 81 55 972 · e-mail A.Iwan@t-online.de

Natürlich regional!
RANDEGGER
 Mineralwasser.de
Einer muss fahren

Ausführung aller Malerarbeiten
 Verlegung von PVC- und Teppichbelägen
GOHL
MALERMEISTER
 MALER- UND TAPEZIERARBEITEN
 FASSADENGESTALTUNG
 Andreas Gohl
 Welschinger Str. 4
 78247 Hilzingen-Weiterdingen
 Telefon 07739/203
 Telefax 07739/99880

Türen Parkett · Laminat Carports
 Innenausbau Bodenbeläge Holz im Garten
HOLZFORUM
 Beratung · Montage · Vertrieb
NEU! Aktion Haustüren
In Kürze: Teak-Gartenmöbel
 Besuchen Sie unsere große Ausstellung!
 Hilzingen, Industriegebiet
 Breiter Wasmen 7
 07731/799184
 info@holz-forum.de



Wafrös

alemannische Dialektik

Mer ka menkmol nu no schtaune, uf wa fir Idee i Sache Werbung die Gschäftsleut efange kummed. Wemer mol ehrlich isch, no moß mer zuegäe, dass mer s'meischt furtwirft, wa om so is Hus flatteret, aber ab und zue mol kriegt mer richtig Reschpekt vor so'me Eifall, wo ä Firma khett hot. Do isch under minere Poscht en Brief gsi, vunere Firma, wo mer sanitäre Eirichtung kriegt, wo mer s'Bad umbauet lo ka, oder d'Heizung; wo mer d'Rohr reinigt lo ka und wo glei on kunnt, wenn oemeds en Hahne seicht. S'isch ko kläne Firma, s'isch ä solide Sach und des scho ewig z'Singe, aber i hon mer it denke künne, wa die etz grad vu mir wänd, dass die mir schribed. Mine Rechnunge hon i doch alleweil zahlt, und dass etz grad drei Abflüss verschtopft sind, des künnd die doch it wisse, weil i no garit bi däne agruefe

hon. Etz war aber uf dem Brief ä richtig schöne Bluemekarte druckt, wo drufgischande isch »Alles Gute zum Namenstag«. De Brief war a mi adressiert und noch de offizielle Anrede isch gschande: »Heute ist Ihr Namenstag, Wir wünschen Ihnen auf diesem Wege alles Gute.« Also i moß sage, do war i denn doch vu de Socke. Wer gratuliert om denn no zum Namenstag, des isch doch ein Brauch, wo scho lang usgschtorbe isch. Schade, dass es den nume giit, aber die Nämme, wo me hüt de Kinder giit, do s'choht jo meischtens kon Heilige dehinder, no ka der Mensch au kon Namenstag feiern. Früener hot mer ime Kind jo den Name vu dem Tagesheilige gäe, a dem der Bue oder des Mädele uf d'Welt kumme isch. Ich ä Kind beischpielsweis am 19. März, also am Josefstag, uf d'Welt kumme, no hot des Mädele Josefine, oder des Büeble Josef gheiß. Do isch denn schpäter ä »Fine« oder ä »Sefe« drus wore, oder en »Sepp« und wo all's moderner wore isch, hot mer zu dem Josef »Jose« oder im Rheinland »Jupp« gseit. So isch die Mei, also d'Elisabeth, zunere Lisbeth wore und oeme andersch zunere »Lisi«, zume Bethle« und min Freund zume »Guschtel«, weil er uf de hl. Augustinus tauft wore isch und er ka vu Glick sage, dass mer it »Auguscht« zunem sagt. Etz hond vill Lüt, wo mi kenned, alleweil glaubt, dass'es en heilige Walter garit gibt. Aber sell isch die reinschte Unkenntnis. Na-

dierlich hot mei Muetter und hot min Vadder it gwisst, wer de heilige Walter war. Die hond den Name halt gnumme, weil er ihne gfalle hot, so wie mer's hüt sowieso iberall macht. Aber i hon en Namenspatron welle und hon au rauskriegt, wer der hl. Walter war. S'war en Clunyazenser-Abt, en scharfe Prediger. Sie hond'en mol wäge sinere gewagte Schnorre vu de Kanzel rabgschläge und wo i des glese hon, do war mir sofort klar, dass meine Eltere völlig unbewusst de richtige Namenspatron fir mi ausgesuecht hond. Etz hot mir mei Sanitär-Firma Widmann am 21. Januar gratuliert, weil die en Kalender vum Südkurier hond und der Kalender isch falsch. »Walter« isch am 8. April und am 21. Januar isch Agnes, aber des ka ä Sanitär-Firma it wisse. En evangelische Heilige kalender giit's jo it, weil's d'Proteschtante it so mit de Heilige hond, obwohl de Dietrich Bonhoeffer und de Martin Luther-King fir mi große Heilige sind, und it nu die. Nochem zweite Vatikanische Konzil hot mer einige aussortiert und ä paar datumsmäßig verschobe. Denn hot de Johannes Paul II. Heilige am Fließband gmacht, vu däne hon i scho ä g'hörige Ladung g'schtriche, aber de hl. Walter isch bliebe woner war und etz schick i minere Sanitär-Firma en richtige Heilige kalender und i schreib dezue, dass i die Sach mit dene Gratulatione zum Namens-tag it nu ä guete, sondern au ä richtig schöne Idee find, do sotted se debei bliibe!

KURZ & BÜNDIG

Landfrauen Stockach PC-Kurs (Grundkenntnisse) an 4 Abenden immer dienstags (15.2., 22.2., 1.3., 8.3.) jeweils von 18.30-22 Uhr in der Hauptschule Stockach bei Rudi Dummel, EDV-Lehrer. Anmeldung bei Hanne Dauwalter, Tel. 07771/5203

Info-Abend für werdende Eltern an der Frauenklinik der Hegau-Klinikum GmbH Singen mit anschl. Kreißsaalführung am Mi., 9.2., 19.30 Uhr. Treffpunkt Eingangshalle Hegau Klinikum

Radsportgruppe ALCAN trifft sich zum monatlichen Hock am So., 6.2., um 10 Uhr im »Hardgarten«, Hardstr. 123, Rielasingen-Worblingen.

Spielzeug- und Kleiderbörse vom Paulus Kindergarten am Sa., 6.3., von 10-12 Uhr in der Pauluspfarre, Masurenstr. 34. Der Aufbau für die Selbstanbieter ist ab 9 Uhr. Anmeldungen bitte unter Tel. 07731/919809

Die Seniorengruppe Heimat Schlesien trifft sich am Mo., 7.2., um 14.30 Uhr zu einem gemütlichen Nachmittag im Sternen Stübli.

Veränderte Öffnungszeiten im Bürgerzentrum im Februar: Geöffnet ist von Mo.-Fr. 9-18 Uhr, Donnerstags ab 12 Uhr geschlossen!

Angebote Bildungszentrum Singen: Fasten mit Leib und Seele, Regenerationsprogramm m. Meditation, Qi-Gong, Vor-

trägen u. Fasten nach Dr. F.X. Mayr, Do., 3.2. ab 18 Uhr bis Do., 10.2. bis 13 Uhr, Kurszeiten 8-19 Uhr m. Regenerationszeiten; Fit im Seniorenalter, sanfte auf das Alter abgestimmte Gymnastik, ab Do., 10.2., 10 Vorm. jeweils 10.45-11.45 Uhr;

fee und Kuchen im Kardinal-Bea-Haus, Theodor-Hanloser-Str. 5; Fansetsamstag, 5.2., 20 Uhr, »Hexentanz und Mummenschanz« im Kardinal-Bea-Haus.

Selbsthilfe für Osteoporose Arbeitskreis Singen/Hegau:

Die ideale Geschenkidee...



...für Geburtstagskinder, Frühlingssuchende, Verliebte, Verlobte,

Verheiratete, Getaufte, Gemochte, Nette, Hilfsbereite und alle,

denen man sonst noch

etwas Gutes tun möchte.

SINGEN aktiv: City Ring

Nur im Wochenblatt, Hadwigstr. 2, 78224 Singen erhältlich:

VEREINSNACHRICHTEN

SINGEN

BOULE-CLUB

Zum Hallentraining trifft sich der Boule-Club Singen immer donnerstags ab 18.30 Uhr in der Haldenwangschule. Gäste willkommen. Info: Joachim Barth, Tel. 07731/868714 tagsüber.

DRK

Folgende Kurse finden statt: Jeden Montag ab 14.30 Uhr Seniorentanz im DRK-Heim, Hauptstr. 29, Singen; ab 15.30-16.45 Uhr Yoga für Senioren auf dem Stuhl in Singen, Waldstr. 6, Aufenthaltsraum Wohnanlage/Betreutes Wohnen; ab 17-18 Uhr Männersportgruppe, Waldstr. 6, Singen, Aufenthaltsraum Wohnanlage/Betreutes Wohnen. Jeden Dienstag, 8.15 Uhr, Seniorengymnastik im Hallenbad Gruppe 1, Gruppe 2 um 9 Uhr; 9.45 Uhr Tanz für Junggebliebene im DRK-Heim; 18.30 Uhr Gymnastik für Mollige, Waldeckschule; 19.30 Uhr Fit ab 50, Waldeckschule. Jeden Mittwoch 14 Uhr Osteoporosegymnastik, Hebelschule; 15 Uhr Seniorengymnastik, Hebelschule; 15.30 Uhr Seniorengymnastik, Beethovensschule; 16 Uhr Rückengymnastik Hebelschule; 17 Uhr Rücken-Fit, Tittisbühlschule; 18 Uhr Rücken. Fit für Sie und Ihn, Tittisbühlschule. Jeden Donnerstag von 10.30-11 Uhr Seniorengymnastik im DRK-Heim, Hauptstraße 29, Singen. Jeden Freitag, 15 Uhr, Rückengymnastik.

LAUTTREFF SÜD/SKICLUB

Walking, Nordic Walking und Jogging führen der Lauftreff Süd und der Skiclub Singen jeden Montag gemeinsam durch. Treffpunkt: kleiner Parkplatz (an der Aach) hinter ehemaligem Scala-Kino (Südstadt), Walkinggruppe: 18.30 Uhr, Jogginggruppe: 19 Uhr.

LICHTBILDNERGRUPPE

Nächste Zusammenkunft ist am Do., 10.2., um 20 Uhr im Vereinsheim »Schanzstuben«, Leimdölle 1. Thema des Abends: »Nationalparks im Südwesten der USA«, Eindrücke aus dem Grand Canyon, Bryce Canyon und Monument Valley, präsentiert über PC und Beamer. Digital-Fotos von Dr. Peter Osswald.

REBEHANSELE

Schmotzige Dunschtig, 3.2.: 5.51 Uhr Wecken in der Innenstadt; 9.15 Uhr Waldeckschule schließen; 10.30 Uhr Besuch des Altenheim St. Anna; 14.30 Uhr Narrenbaumumzug; 16 Uhr Schnurrehock in der Singener Weinstube; 18.30 Uhr Hemdglonker Umzug. Fasnetfreitag, 4.2.: 9 Uhr Kinderhaischen in der Innenstadt. Fasnetsamstag, 5.2.: 20 Uhr Besuch der Blumenzupfer, Rennbahn. Fasnetzieschtig, 8.2.: 18.11 Uhr Fasnachtsbeerdigung und elf Ecken laufen in der Innenstadt, Singener Weinstube.

SCHNUPFVEREIN

Zu folgenden Terminen trifft sich der Schnupfverein im Februar: 6.2. auf dem närrischen Jahrmarkt, 12.2. im Goldenen Löwen, 17.2. in der Vinothek/Auswärtshock, 19. und 26.2. in der Singener Weinstube - jeweils 20 Uhr.

SELBSTHILFE KÖRPERBEHINDERTER

Zu einer Fastnachtsveranstaltung unter dem Motto: »Viele Köche verderben den Brei« lädt der Bundesverband Selbsthilfe Körperbehinderter, Bereich Singen-Hegau, alle Mitglieder am 3.2. um 15.11 Uhr ins Vereinsheim Mühlenstraße 21 ein.

Zu Unterhaltung, Information und Beratung trifft sich der Bundesverband Selbsthilfe Körperbehinderter, Bereich Singen-Hegau, jeden Mittwoch von 14-18 Uhr im Vereinsheim Mühlenstraße 21, Singen, und jeden Montag, 14-16 Uhr (außer Schulferien), in der Münchriedhalle zum Boccia-Spiel. Info: Gertrud Gaisser, Tel. 07732/6433.

SOZIALSTAMMTISCH

Zur jährlichen Fastnachtsveranstaltung lädt der Sozialstammtisch Singen am 5.2. ab 14 Uhr in den Hammer ein. Anmeldung bis spätestens Do., 3.2., 18 Uhr, bei Dieter Dufner, Tel. 07731/947955. Bitte alle anmelden. Achtung: Der Hammer ist auch am Sonntag ab 11 Uhr geöffnet.

TC

Ein fastnächtliches Jux-Mixed-Turnier veranstaltet der TC am Fastnachtssamstag, 5.2., um 14 Uhr in der Tennishalle. Alle Mitglieder und Nichtmitglieder jeglicher Spielstärke und jegl. Alters sind kostümiert/unkostümiert dazu eingeladen. Wer mit wem spielt entscheidet das Los. Anmeldung am schwarzen Brett in der Tennishalle eintragen.

WANDERGRUPPE

Beteiligung an folgender Wanderung: 6.2. in Oberrieden/SG Schweiz.

BOHLINGEN

TRUBEHÜETER-ZUNFT

4.2.: 20 Uhr Fleischkäsobed des Musikvereins in der Aachtalhalle.

HAUSEN A. D. A.

REBLAUS-ZUNFT

Schmutziger Donnerstag, 3.2.: 6 Uhr Wecken durch Zunft, Holz und Musik; 7.30 Uhr Narrenfrühstück; 9 Uhr Narrenbaumfällen; 9.30 Uhr Schnörleessen in der Eichenhalle; 12.30 Uhr Rathausübernahme, anschl. Umzug mit Narrenbaumstellen; 18 Uhr Hemdglonkerumzug mit Bögverbrennung, anschl. närrisches Treiben im Ratssaal zum Kranz. Fasnet-Samstag, 5.2.: 19.30 Uhr Narrenspiegel in der Eichenhalle. Fasnet-Sonntag, 6.2.: 10.15 Uhr Narrenmesse in St. Agatha.

Frühjahrsmalkurse, ab Do., 10.2., 5 Nachmittage, Kurs 1: 17-19 Uhr und Kurs 2: 19.30-21.30 Uhr; Zeichnen u. Malen f. Unerfahrene, der Kurs ist für absolute Anfänger, ab Do., 10.2., 5 Nachmittage, 15-17 Uhr; Yoga, Kurs ab Fr., 11.2., 10 Vorm. jeweils 10-11.30 Uhr. Anmeldung u. Info beim Bildungszentrum Singen, Zelglestr. 4, Tel. 07731/982590.

Jehovas Zeugen laden zu einem zeitgemäßen Vortrag mit dem Thema »Sich mit Glauben und Mut der Zukunft stellen« ein am So., 6.2., 9.30 Uhr, Hegaustr. 6
AWO-Clubprogramm Februar: Do., 3.2., 13-16 Uhr Fastnachtsküchle im Club; Fr., 4.2., 10-12 Uhr Frühstücksclub; Mo., 7.2., Gedächtnistraining/kognitives Training entfällt wegen Rosenmontag!!; 17-20 Uhr Videoabend im Club; Di., 8.2., 14-15.30 Uhr, Bewegung und Entspannung; Mi., 9.2., 14-17 Uhr, Obstsalat im Club. Weitere Info unter 07731/958044
Jahrgang 1927/28 Waldeck-Schule trifft sich am Do., 10.2., ab 14.30 Uhr, im Cafe Amadeus, Uhlandstr., zum gemütlichen Beisammensein.
Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul - Fasnachtsveranstaltungen Schmutzige Dunschtig, 3.2., ab 14 Uhr, Kaf

Närrische Monatsversammlung (Bitte kostümiert erscheinen!!!) am Di., 8.2., um 14.30 Uhr in Singen im Saal der FC-04-Vereinsgaststätte, Friedinger Straße
Frauengruppe: »Meine Beziehung(en) und ich« Mit Hilfe von Gesprächen, geleiteten Fantasiereisen, Körperarbeit und mit Übungen aus der Gestalt- sowie der systemischen Therapie wollen wir Fragen nachgehen. Bitte bequeme Kleidung, warme Socken u. Schreibmaterial mitbringen. Termine: Sa., 15.1., 14-19.30 Uhr, Di., 25.1., 1.2., 15.2. und 22.2. Jeweils von 19.30-22 Uhr bei der Psychologischen Beratungsstelle für Ehe-, Familien- und Lebensfragen, Hegaustr. 41, Tel. 07731/63888, Fax. 07731/61059, email: singen@efl-sin-kn-ueb.de
Gottesdienste evangelisch am Wochenende 5./6. Februar: Samstag, 18.15 Uhr Gottesdienst im Hegau-Klinikum. Bonhoeffer-Kirche: 8.45 Uhr, Gottesdienst im Haus Hohen twiel, 10 Uhr Gottesdienst im Gemeindezentrum, kein Kindergottesdienst. Lutherkirche: 10 Uhr, Gottesdienst. Markuskirche, Sonntag, 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl und Praisland für Kinder. Pauluskirche Sonntag, 9.30 Uhr, Gottesdienst und Kindergottesdienst.

Alpha-Kurs für den Glauben

Singen (swb). Hunderttausende Menschen erlebten den Alpha-Kurs - insgesamt an zehn Abenden - als Entdeckungsreise. Angestaubte Vorstellungen von Gott wurden durch ein lebensfrohes und interessantes Christ-

sein abgelöst. Der Alpha-Kurs beantwortet Fragen, die der Kinofilm »Die Passion Christi« ausgelöst hat. Die Teilnahme ist kostenlos. Infos und Anmeldung unter 07731/909043 oder www.alphakurs.de.